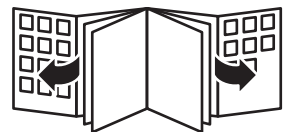
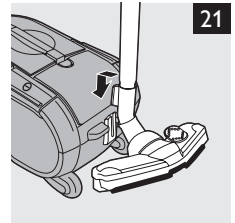
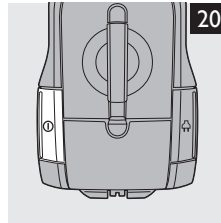
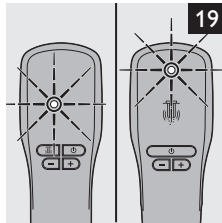
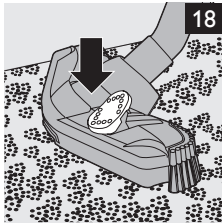
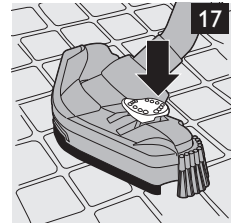
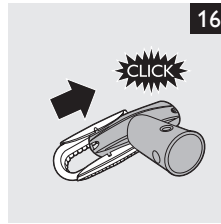
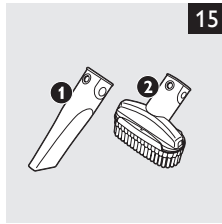
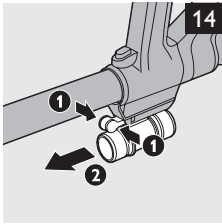
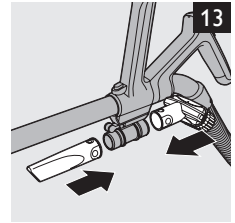
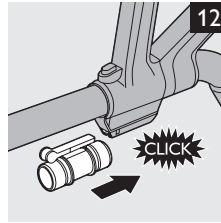
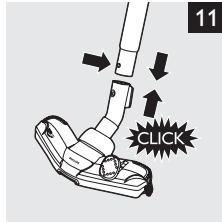
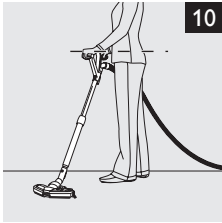
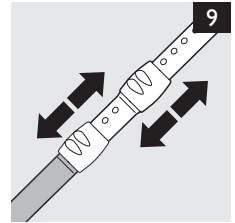
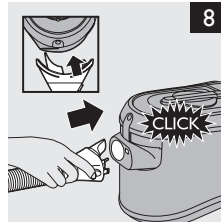
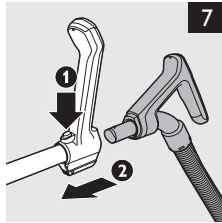
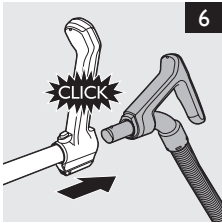
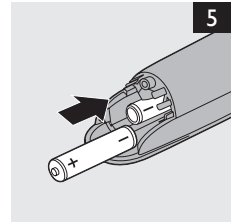
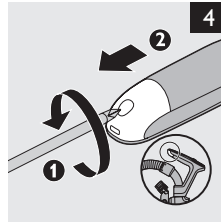
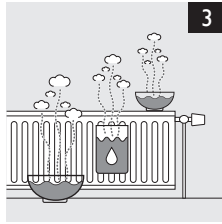


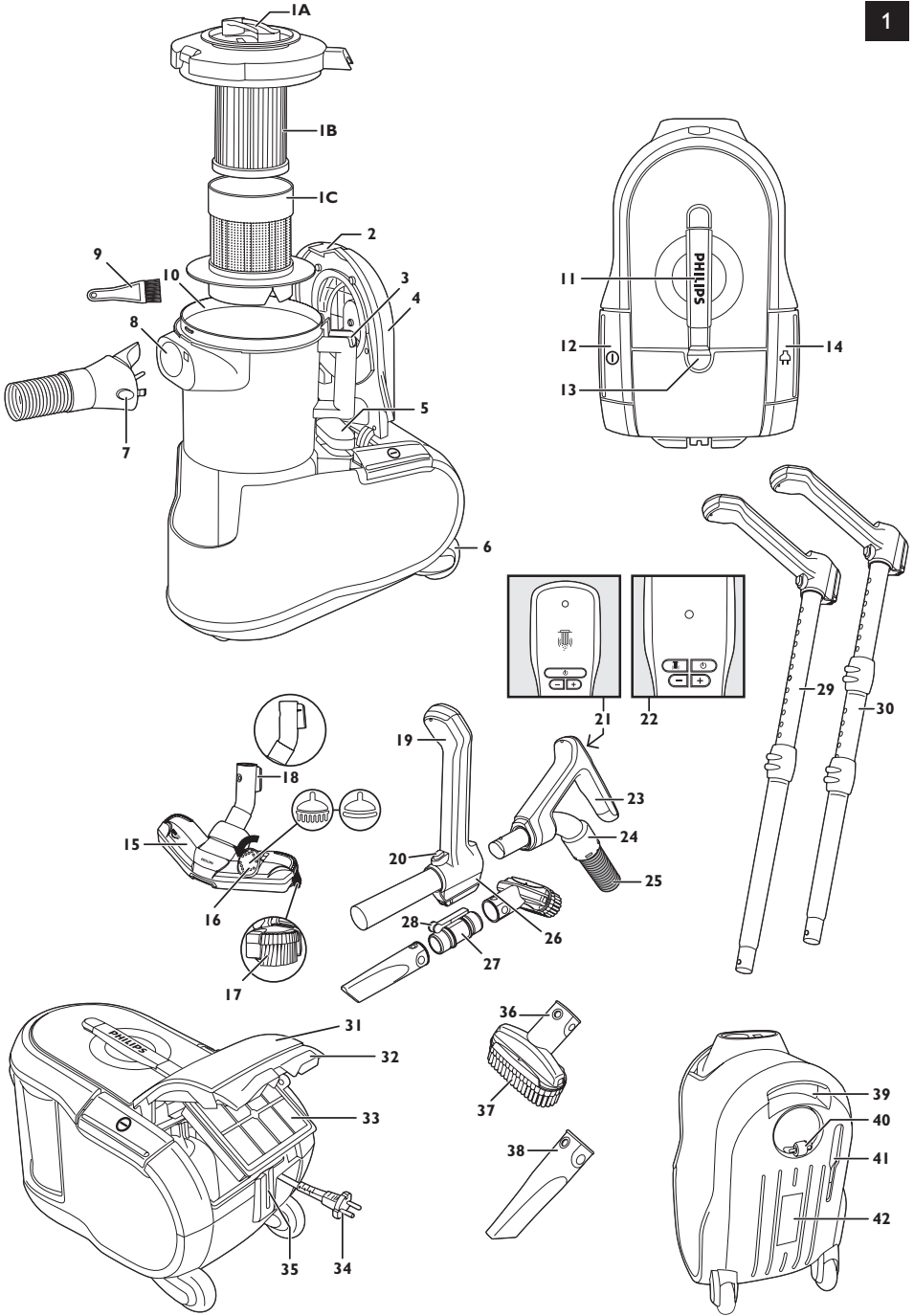
Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

FC9269-FC9250



PHILIPS





ENGLISH	6
ESPAÑOL	15
FRANÇAIS	25
INDONESIA	35
한국어	45
BAHASA MELAYU	54
PORTUGUÊS	64
ภาษาไทย	74
TIẾNG VIỆT	82
繁體中文	91
简体中文	99
فارسی	114
العربية	122

Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

General description (Fig. 1)

- 1** Filter cylinder unit
- A** Filter cleaning handle (specific types only)
- B** Filter cylinder
- C** Filter cylinder case
- 2** Cover release button
- 3** Release button for filter cylinder unit
- 4** Cover
- 5** Motor protection filter
- 6** Soft rubber rear wheels
- 7** Hose release button
- 8** Hose connection opening
- 9** Cleaning brush
- 10** Dust bucket
- 11** Carrying handle
- 12** On/off button
- 13** Remote control receiver with standby light
- 14** Cord rewind button
- 15** Tri-active nozzle
- 16** Rocker switch for carpet/hard floor settings
- 17** Side brush
- 18** Parking/storage ridge
- 19** PostureProtect handgrip
- 20** Tube release button
- 21** 3-button remote control on handle
- 22** 4-button remote control on handle
- 23** Standard handgrip
- 24** Flexible hose connection
- 25** Hose
- 26** Screw cover strip
- 27** Accessory holder
- 28** Accessory holder release levers
- 29** 2-piece XL telescopic tube with PostureProtect handgrip
- 30** 3-piece XL telescopic tube with PostureProtect handgrip
- 31** HEPA filter cover
- 32** Release tabs of HEPA filter cover
- 33** Washable Ultra Clean Air HEPA 13 filter
- 34** Mains cord and plug
- 35** Parking slot
- 36** Small nozzle
- 37** Brush attachment
- 38** Crevice nozzle
- 39** Storage grip
- 40** Swivel wheel
- 41** Storage slot
- 42** Type plate

Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and save it for future reference.

Danger

- Never suck up water or any other liquid. Never suck up flammable substances and do not suck up ashes until they are cold.

Warning

- Check if the voltage indicated on the appliance corresponds to the local mains voltage before you connect the appliance.
- Do not use the appliance if the mains cord, the plug or the appliance itself is damaged.
- If the mains cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Do not point the hose, the tube or any other accessory at the eyes or ears nor put it in your mouth when it is connected to the vacuum cleaner and the vacuum cleaner is switched on.

Caution

- Do not suck up large objects as this may cause the air passage in the tube or hose to become obstructed.
- When you use the vacuum cleaner to vacuum ashes, fine sand, lime, cement dust and similar substances, the pores of the filter cylinder become clogged. If you notice a strong decrease in suction power, clean the filter cylinder.
- Never use the appliance if the filter cylinder, filter cylinder case and the dust bucket are not properly installed or if the cover is not closed properly.
- Always unplug the appliance before you empty the dust bucket.
- Do not press the AutoClean button if the dust bucket, the filter cylinder and filter cylinder case are not properly installed or if the cover is not closed properly.
- Never use the appliance without the motor protection filter. This could damage the motor and shorten the life of the appliance.
- Only use the Philips filter cylinder supplied with the appliance.
- The filter cylinder is not waterproof and cannot be cleaned with water; cleaning agents or flammable substances. Only clean the filter cylinder with the AutoClean system or the cleaning brush supplied.
- During vacuum cleaning, especially in rooms with low air humidity, your vacuum cleaner builds up static electricity. As a result you can experience electric shocks when you touch the tube or other steel parts of your vacuum cleaner. These shocks are not harmful to you and do not damage the appliance. To reduce this inconvenience we advise you:
 - 1 to discharge the appliance by frequently holding the tube against other metal objects in the room (for example legs of a table or chair; radiator etc.); (Fig. 2)
 - 2 to raise the air humidity level in the room by placing water in the room. For example, you can hang containers filled with water from your radiators or place bowls filled with water on or near your radiators (Fig. 3).

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all standards regarding electromagnetic fields (EMF). If handled properly and according to the instructions in this user manual, the appliance is safe to use based on scientific evidence available today.

Before first use

Batteries for the remote control on the handle are supplied with the appliance. Insert the batteries into the battery compartment before you use the appliance. The batteries last at least 2 years.

- 1 Use a screwdriver to remove the screw of the battery compartment lid (1) and remove the battery compartment lid (2) (Fig. 4).
- 2 Insert two AAA 1.5-volt alkaline batteries into the handle. (Fig. 5)
Note: Make sure that the - and + poles of the batteries point in the right direction.
- 3 Reattach the battery compartment lid and fasten the screw with a screwdriver. The appliance is now ready for use.

Preparing for use

Attaching the handgrip

- 1 Attach the handgrip to the telescopic tube ('click'). (Fig. 6)
- 2 To disconnect the handgrip from the tube, hold the handgrip with one hand. With the other hand, hold the telescopic tube and press the tube release button (1) and pull the tube off the handgrip (2). (Fig. 7)

Note (specific types only): The holes at the end of the handgrip prevent objects from getting stuck or damaged when you use your vacuum cleaner without the tube or accessories supplied.

Hose

- 1 To connect the hose, push it firmly into the appliance ('click') (Fig. 8).
- 2 To disconnect the hose, press the release button and pull the hose out of the appliance.

Telescopic tube

Tip: For optimal ergonomics, we advise you to hold both handgrips when you move the nozzle to and fro. This prevents you from having to twist and bend your spine.

- 1 Adjust the length of the tube in such a way that the hand holding the standard handgrip is at hip level (Fig. 9).
- 2 For optimal ergonomics, we advise you to hold the tube in such a way that the standard handgrip is at hip level. (Fig. 10)
- 3 To connect the tube to a nozzle, press the spring-loaded lock button on the tube and insert the tube into the nozzle. Fit the spring-loaded lock button into the opening in the nozzle ('click') (Fig. 11).

Accessory holder

- 1 Slide the accessory holder onto the handgrip ('click') (Fig. 12).
- 2 Push the accessories onto the holder. (Fig. 13)
- 3 To detach the accessory holder, squeeze the release levers together (1) and slide the accessory holder off the handgrip (2) (Fig. 14).

Crevice nozzle, small nozzle and brush attachment

- 1 Connect the crevice nozzle (1) or small nozzle (2) with or without brush attachment directly to the standard handgrip or to the tube (Fig. 15).

Brush attachment

- 1 To assemble the brush attachment, slide it onto the bottom of the small nozzle ('click') (Fig. 16).
- 2 To disassemble the brush attachment, slide it off the bottom of the small nozzle.

Tri-Active nozzle

- 1 Use the hard floor setting to clean hard floors (for instance for tiled, parqueted, laminated and linoleumed flooring): push the rocker switch on top of the nozzle with your foot to make the brush strip come out of the housing. At the same time, the wheel is lifted to prevent scratching and to increase manoeuvrability (Fig. 17).
- 2 Use the carpet setting to clean carpets: push the rocker switch again to make the brush strip disappear into the nozzle housing. The wheel is lowered automatically (Fig. 18).

Remote control operation

- The remote control has three buttons (specific types only) or four buttons (specific types only) with which you operate the vacuum cleaner.
- The infrared-active light flashes when you press a button on the remote control. (Fig. 19)

Using the appliance

- 1 Pull the cord out of the appliance and put the mains plug in the wall socket.
- 2 Press the on/off button on top of the appliance to switch on the appliance (Fig. 20).

Tip: To avoid bending your back, press the on/off button with your foot.

▶ The vacuum cleaner starts operating at the highest suction power level.

- 3 To switch off the appliance, press the on/off button on top of the appliance or the standby button on the remote control.

Adjusting suction power

- 1 During vacuuming, you can adjust the suction power level with the – and + buttons on the remote control.
 - Use maximum suction power to vacuum very dirty carpets and hard floors.
 - Use minimum suction power to vacuum curtains, tablecloths etc.

Pausing during use

- 1 If you want to pause for a moment, press the standby button on the remote control to switch off the appliance temporarily.
- 2 Insert the ridge on the nozzle into the parking slot to park the tube in a convenient position (Fig. 21).
- 3 To ensure stable parking of the telescopic tube, adjust the tube to the shortest length.
- 4 To continue vacuum cleaning, simply press the standby button on the remote control again.

Cleaning the filter cylinder

A clean filter cylinder helps maintain high suction power:

After every vacuuming session, clean the filter cylinder in the way described below.

Always leave the hose connected to the appliance during the filter-cleaning process to prevent dust from coming out of the appliance.

Using the filter-cleaning handle to clean the filter cylinder (specific types only)

- 1 Switch off the appliance and unplug it (Fig. 20).
- 2 Keep the appliance in horizontal position, with all wheels touching the floor.
- 3 Press the cover release button (1) and open the cover (2) (Fig. 22).
- 4 Turn the filter-cleaning handle until it has made 6 full circles (Fig. 23).
- 5 Close the cover firmly ('click').

Using the AutoClean button to clean the filter cylinder (specific types only)

Always press the AutoClean button when you have finished vacuum cleaning.

Make sure the dust bucket, the filter cylinder and the filter cylinder case are installed properly and the cover is closed properly.

- 1 Switch off the appliance. Leave the mains plug in the wall socket (Fig. 20).
- 2 Keep the appliance in horizontal position, with all wheels touching the floor.
- 3 Press the AutoClean button on the remote control on the handgrip (Fig. 24).
 - ▶ You hear a beep and the filter-cleaning process starts.
 - ▶ During the filter-cleaning process, the appliance produces a rattling noise. This is completely normal.
 - ▶ When the filter-cleaning process is finished, you hear a beep.

Using the AutoClean button during vacuuming (specific types only)

You can also press the AutoClean button during vacuum cleaning. When you do this, the motor stops running and the filter-cleaning process starts. During the filter-cleaning process, the appliance does not suck up dirt. When the filter-cleaning process is finished, the motor automatically starts running again and you can continue vacuum cleaning.

Reminder to clean the filter cylinder

You have to clean the filter cylinder after each vacuuming session. This prevents the filter cylinder from clogging and helps maintain optimal suction power:

- If you fail to clean the filter cylinder a number of vacuuming sessions in a row, the filter light flashes for 15 seconds. (Fig. 25)

Cleaning and maintenance**Cleaning the dust bucket and filter cylinder unit**

Always unplug the appliance before you empty the dust bucket.

The dust bucket is not dishwasher-proof.

Empty the dust bucket as soon as the dust level has reached the round disc of the filter cylinder case.

- 1 Switch off the appliance and remove the mains plug from the wall socket.
- 2 To disconnect the hose, press the release button (1) and pull the hose out of the appliance (2) (Fig. 26).
- 3 To unlock the cover, press the cover release button. Swing open the cover.
- 4 Lift the dust bucket out of the appliance (Fig. 27).
- 5 Press the release button for the filter cylinder unit on the bucket handle (1) and remove the filter cylinder unit (2) (Fig. 28).

- 6** Hold the dust bucket over a dustbin and empty it (Fig. 29).
- 7** Clean the dust bucket with cold tap water and some washing-up liquid.
- 8** If you want to clean the filter cylinder unit, remove the filter cylinder from the filter cylinder case. Turn the handle on top of the filter cylinder anticlockwise (1) and lift the filter cylinder out of the case (2). (Fig. 30)
- 9** To clean the filter cylinder, gently tap it against the dustbin to release all fine dust from the filter cylinder. (Fig. 31)
 - If you persistently fail to clean the filter cylinder after every use, the filter cylinder clogs up with dirt and the suction power decreases over time. If this happens, unclog the filter cylinder in the following way:
 - 1** Hold the filter cylinder over a dustbin.
 - 2** Clean it with the cleaning brush supplied. Gently brush from the top of the filter downwards along the ribs of the filter (Fig. 32).

Only use the cleaning brush that comes with the appliance. Other brushes may damage the filter cylinder.

The filter cylinder is not waterproof and cannot be cleaned with water, cleaning agents or flammable substances.

Note: Cleaning does not restore the original colour of the filter, but does restore its filtration power.

- 10** To clean the filter cylinder case, use a dry cloth or the cleaning brush supplied. You can also clean it with cold tap water and some washing-up liquid (Fig. 33).
 - Do not clean the filter cylinder case with the filter cylinder in it under the tap, as the filter cylinder is not waterproof (Fig. 34).

- 11** Put the filter cylinder back into the filter cylinder case (1) and turn it clockwise to fix it (2) ('click') (Fig. 35).

Make sure that the filter cylinder case is dry before you reinsert the filter cylinder into it.

- 12** Put the filter cylinder unit back into the dust bucket ('click') (Fig. 36).

Make sure that the dust bucket is dry before you reinsert the filter cylinder unit.

Cleaning the motor protection filter

Clean the permanent motor protection filter every two months.

- 1** Unplug the appliance.
- 2** Take the motor protection filter out of the appliance and clean the filter by tapping the dust out of it over a dustbin (Fig. 37).

If you want to clean the motor protection filter more thoroughly, you can rinse it under a cold tap.

Do not use washing-up liquid, flammable substances or any other cleaning agent to clean the motor protection filter.

Make sure that the motor protection filter is completely dry before you put it back into the filter compartment.

- 3** Press the clean filter firmly back into the filter compartment to ensure that it is properly placed.

Washable Ultra Clean Air HEPA 13 filter

Note: To guarantee optimal dust retention and performance of the vacuum cleaner, always replace the HEPA filter with an original Philips filter of the correct type (see chapter 'Ordering accessories and filters').

12 ENGLISH

Clean the washable HEPA 13 filter every 6 months. You can clean the washable HEPA 13 filter max. 4 times. Replace the filter after it has been cleaned 4 times.

Note: Do not clean the HEPA 13 filter in the washing machine, but follow the procedure below.

- 1** Unplug the appliance.
- 2** Grab the release tabs of the HEPA filter cover to open and remove the filter cover (Fig. 38).
- 3** Take out the washable HEPA 13 filter (Fig. 39).
- 4** Rinse the pleated side of the HEPA 13 filter under a warm slow-running tap (Fig. 40).
 - Hold the filter in such a way that the pleated side points upwards and the water flows parallel to the pleats. Hold the filter at an angle so that the water washes away the dirt inside the pleats.
 - Turn the filter 180° and let the water flow along the pleats in the opposite direction (Fig. 41).
 - Continue this process until the filter is clean.

Never clean the washable filter with a brush (Fig. 42).

Note: Cleaning does not restore the original colour of the filter, but does restore its filtration power.

- 5** Carefully shake the water from the surface of the filter.
- 6** Let the HEPA filter dry completely.
- 7** Place the dry HEPA filter back into the appliance.
- 8** Reattach the top of the filter cover (1) and then close the cover (2) ('click') (Fig. 43).

Replacement

Batteries of remote control

- 1** Replace the batteries when the light on top of the remote control does not flash when you press any button (Fig. 44).

Note: Your remote control may differ from the one shown in the figure.

- 2** Follow steps 1 to 3 in chapter 'Before first use'.

Storage

Note: Before you store the appliance, always make sure you have cleaned the filter cylinder by pressing the AutoClean button (specific types only) or with the filter-cleaning handle (specific types only). See section 'Cleaning the filter cylinder' in chapter 'Using the appliance'.

- 1** Switch off the appliance and remove the mains plug from the wall socket (Fig. 20).
- 2** Press the cord rewind button to rewind the mains cord (Fig. 45).
- 3** Adjust the telescopic tube to the shortest length.
- 4** Put the Tri-Active nozzle in the carpet setting when you store it (brush strip retracted into the nozzle). Also prevent the side brushes from becoming bent (Fig. 18).
- 5** Use the storage grip to put the appliance in upright position. Insert the ridge on the nozzle into the storage slot on the appliance. (Fig. 46)

Tip: You can also detach the tube from the hose.

Tip: You can also store the appliance horizontally. In this case, insert the ridge on the nozzle into the parking slot.

Ordering accessories and filters

To purchase accessories and filters, visit our website www.philips.com, contact the Philips Consumer Care Centre in your country or visit your vacuum cleaner specialist.

If you have any difficulties obtaining filters or other accessories for this appliance, contact the Philips Consumer Care Centre in your country or consult the worldwide guarantee leaflet.

- Washable Ultra Clean Air HEPA 13 filters are available under service number 432200493350
- Filter cylinder for FC9262, dark aubergine: 432200909850
- Filter cylinder for FC9256, ice white: 4322 009 09840
- Filter cylinder for FC9258, pea green: 432200900090

Environment

- The batteries of the remote control contain substances that may pollute the environment. Do not throw away batteries with the normal household waste, but dispose of them at an official collection point for batteries. Always remove the batteries of the remote control before you discard and hand in the appliance at an official collection point (Fig. 47).
- Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment (Fig. 48).

Guarantee and service

If you need service or information or if you have a problem, please visit the Philips website at www.philips.com or contact the Philips Consumer Care Centre in your country (you find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Consumer Care Centre in your country, go to your local Philips dealer.

Troubleshooting

This chapter summarises the most common problems you could encounter with the appliance. If you are unable to solve the problem with the information below, contact the Consumer Care Centre in your country.

Problem	Possible cause	Solution
The light in the AutoClean button (specific types only) or the filter-cleaning reminder light (specific types only) flashes.	The filter cylinder needs to be cleaned.	Press the AutoClean button (specific types only) or turn the filter-cleaning handle (specific types only) to clean the filter cylinder.
The suction power is insufficient.	You have selected a low suction power setting.	Select a higher suction power setting.
	The filter cylinder is clogged with dirt.	Clean the filter cylinder (see chapter 'Cleaning and maintenance').
	The motor protection filter and/or the HEPA filter are dirty.	Clean or replace the filters (see chapter 'Cleaning and maintenance').

Problem	Possible cause	Solution
	The nozzle, hose or tube is blocked up.	To remove the obstruction, disconnect the blocked-up item and connect it (as far as possible) the other way around. Switch on the vacuum cleaner to force the air through the blocked-up item in opposite direction.
The infrared remote control does not function.	You have not inserted the batteries properly or the batteries are empty.	Insert the batteries properly or replace them. See chapter 'Replacement'.
The appliance does not function and the standby light on the cover of the appliance flashes.	The dust bucket and/or the filter cylinder unit are not installed properly.	Unplug the appliance. Make sure that the filter cylinder is assembled properly into the filter cylinder case ('click'). Also make sure that the filter cylinder unit is inserted properly into the dust bucket ('click').
	The cover is not closed properly.	Make sure the cover is closed properly. Put the plug in the wall socket and try again.
When I use my vacuum cleaner I sometimes feel electric shocks.	Your vacuum cleaner has built up static electricity. The lower the air humidity in the rooms, the more static electricity the appliance builds up.	To reduce this inconvenience, we advise you to discharge the appliance by frequently holding the tube against other metal objects in the room (for example legs of a table or chair, radiator etc.).
		To reduce this inconvenience, we advise you to raise the air humidity level in the room by placing water in the room. For example, you can hang containers filled with water from your radiators or place bowls filled with water on or near your radiators.

Removing the PostureProtect handgrip

If you do not find the PostureProtect handgrip comfortable to use, you can consider removing it.

- 1** Remove the screw cover strip from the PostureProtect handgrip. (Fig. 49)
- 2** Use a Torx T15 screwdriver to remove the screws of the PostureProtect handgrip (Fig. 50).
- 3** Remove the PostureProtect handgrip from the tube.

Introducción

Enhorabuena por la compra de este producto y bienvenido a Philips. Para sacar el mayor partido de la asistencia que Philips le ofrece, registre su producto en www.philips.com/welcome.

Descripción general (fig. 1)

- 1** Unidad del filtro cilíndrico
- A** Asa de limpieza del filtro (sólo en modelos específicos)
- B** Filtro cilíndrico
- C** Carcasa del filtro cilíndrico
- 2** Botón de liberación de la cubierta
- 3** Botón de liberación de la unidad del filtro cilíndrico
- 4** Cubierta
- 5** Filtro protector del motor
- 6** Ruedas traseras de goma suave
- 7** Botón de liberación de la manguera
- 8** Abertura para conexión de la manguera
- 9** Cepillo de limpieza
- 10** Cubeta para el polvo
- 11** Asa de transporte
- 12** Botón de encendido/apagado
- 13** Receptor del mando a distancia con piloto de modo en espera
- 14** Botón recogecable
- 15** Cepillo Tri-active
- 16** Conmutador para alfombras/suelos duros
- 17** Cepillo lateral
- 18** Saliente para aparcar/guardar
- 19** Mango PostureProtect
- 20** Botón de liberación del tubo
- 21** Mando a distancia con tres botones en el mango
- 22** Mando a distancia con cuatro botones en el mango
- 23** Mango estándar
- 24** Conexión de la manguera flexible
- 25** Manguera
- 26** Cubierta de los tornillos
- 27** Soporte para accesorios
- 28** Palancas de liberación del soporte para accesorios
- 29** Tubo telescópico extragrande de dos piezas con mango PostureProtect
- 30** Tubo telescópico extragrande de tres piezas con mango PostureProtect
- 31** Cubierta del filtro HEPA
- 32** Lengüetas de liberación de la cubierta del filtro HEPA
- 33** Filtro lavable HEPA 13 Ultra Clean Air
- 34** Clavija y cable de alimentación
- 35** Ranura para aparcar
- 36** Cepillo pequeño
- 37** Cepillo
- 38** Boquilla estrecha
- 39** Asa de almacenamiento
- 40** Rueda giratoria
- 41** Ranura para guardar
- 42** Placa de modelo

Importante

Antes de usar el aparato, lea atentamente este manual de usuario y consérvelo por si necesitara consultarlo en el futuro.

Peligro

- No aspire nunca agua ni ningún otro líquido. No aspire nunca sustancias inflamables ni cenizas hasta que éstas estén frías.

Advertencia

- Antes de enchufar el aparato, compruebe si el voltaje indicado en el mismo se corresponde con el voltaje de la red local.
- No utilice el aparato si el cable de red, la clavija o el mismo aparato están dañados.
- Si el cable de alimentación está dañado, deberá ser sustituido por Philips, por un centro de servicio autorizado por Philips o por personal cualificado, con el fin de evitar situaciones de peligro.
- Este aparato no debe ser usado por personas (adultos o niños) con su capacidad física, psíquica o sensorial reducida, ni por quienes no tengan los conocimientos y la experiencia necesarios, a menos que sean supervisados o instruidos acerca del uso del mismo por una persona responsable de su seguridad.
- Asegúrese de que los niños no jueguen con este aparato.
- No oriente la manguera, el tubo o cualquier otro accesorio hacia los ojos ni los oídos, ni se los ponga en la boca cuando estén conectados al aspirador y éste esté encendido.

Precaución

- No aspire objetos grandes, ya que pueden obstruir el paso de aire por el tubo o la manguera.
- Si usa el aspirador para aspirar cenizas, arena fina, cal, cemento o sustancias similares, los poros del filtro cilíndrico se taponarán. En caso de que la potencia de succión disminuya, limpie el filtro cilíndrico.
- No utilice nunca el aparato si el filtro cilíndrico, la carcasa del filtro cilíndrico o la cubeta para el polvo no están correctamente instalados o si la cubierta no está bien cerrada.
- Desenchufe siempre el aparato antes de vaciar la cubeta para el polvo.
- No pulse el botón AutoClean si la cubeta para el polvo, el filtro cilíndrico o la carcasa del filtro cilíndrico no están correctamente instalados o si la cubierta no está bien cerrada.
- No utilice nunca el aparato sin el filtro protector del motor, ya que se podría dañar el motor y reducir la vida útil del aparato.
- Utilice sólo el filtro cilíndrico Philips que se suministra con el aparato.
- El filtro cilíndrico no es resistente al agua y, por lo tanto, no se puede lavar con agua, agentes de limpieza o sustancias inflamables. Limpie el filtro cilíndrico únicamente con el sistema AutoClean o con el cepillo de limpieza que se suministra.
- Durante la aspiración, especialmente en las habitaciones con poca humedad en el aire, el aspirador creará electricidad estática. Por tanto puede sufrir descargas eléctricas al tocar el tubo u otras piezas de acero del aspirador: Estas descargas no son dañinas para usted ni tampoco dañan el aparato. Para reducir este problema le recomendamos:
 - 1 descargar el aparato apoyando frecuentemente el tubo sobre otros objetos de metal de la habitación (como por ejemplo, las patas de una mesa o silla, radiador, etc.); (fig. 2)
 - 2 elevar el nivel de humedad en el aire de la habitación colocando un recipiente con agua en la habitación. Por ejemplo, puede colgar botellas de agua en los radiadores o colocar recipientes llenos de agua en los radiadores o cerca de ellos (fig. 3).

Campos electromagnéticos (CEM)

Este aparato Philips cumple todos los estándares sobre campos electromagnéticos (CEM). Si se utiliza correctamente y de acuerdo con las instrucciones de este manual, el aparato se puede usar de forma segura según los conocimientos científicos disponibles hoy en día.

Antes de utilizarla por primera vez

Las pilas para el mando a distancia en el mango se suministran con el aparato. Coloque las pilas en el compartimento de las pilas antes de utilizar el aparato. Las pilas tienen una duración de al menos 2 años.

- 1 Utilice un destornillador para quitar el tornillo de la tapa del compartimento de las pilas (1) y quite la tapa del compartimento de las pilas (2) (fig. 4).
- 2 Inserte dos pilas alcalinas AAA de 1,5 voltios en el mango. (fig. 5)

Nota: Asegúrese de que los polos + y - de las pilas estén en la posición correcta.

- 3 Vuelva a colocar la tapa del compartimento de las pilas y fije el tornillo con un destornillador. El aparato está listo para usar.

Preparación para su uso

Colocación del mango

- 1 Acople el mango al tubo telescópico (“clic”). (fig. 6)
- 2 Para desconectar el mango del tubo, sostenga el mango con una mano. Con la otra sujete el tubo telescópico, presione el botón de liberación del tubo (1) y tire del tubo para quitarlo del mango (2). (fig. 7)

Nota (sólo modelos específicos): Los orificios al final del mango evitan que los objetos queden atascados o se dañen cuando utilice el aspirador sin el tubo o sin los accesorios suministrados.

Manguera

- 1 Para conectar la manguera, acóplela al aparato presionando firmemente hasta que encaje (“clic”) (fig. 8).
- 2 Para desconectar la manguera, pulse el botón de liberación y tire de ella.

Tubo telescópico

Consejo: Para una ergonomía óptima, le aconsejamos sujetar ambos mangos cuando mueva el cepillo hacia delante y hacia atrás. Esto evita que tenga que girar y doblar la columna.

- 1 Ajuste la longitud del tubo de forma que la mano que sostiene el mango estándar quede a la altura de la cadera (fig. 9).
- 2 Para una ergonomía óptima, le aconsejamos sujetar el tubo de manera que el mango estándar quede a la altura de la cadera. (fig. 10)
- 3 Para conectar el tubo a un cepillo, presione el botón de bloqueo del tubo e insértelo en el cepillo. Encaje el botón de bloqueo en la abertura del cepillo (“clic”) (fig. 11).

Soporte para accesorios

- 1 Deslice el soporte para accesorios por el mango (“clic”) (fig. 12).
- 2 Empuje los accesorios para encajarlos en el soporte. (fig. 13)
- 3 Para desmontar el soporte para accesorios, apriete las palancas de liberación al mismo tiempo (1) y quite el soporte para accesorios del mango (2) deslizándolo (fig. 14).

Boquilla estrecha, boquilla pequeña y cepillo

- 1 Conecte la boquilla estrecha (1) o la boquilla pequeña (2) con o sin el cepillo directamente al mango estándar o al tubo (fig. 15).

Cepillo

- 1 Para montar el cepillo, deslícelo sobre la parte inferior de la boquilla pequeña (“clíc”) (fig. 16).
- 2 Para desmontar el cepillo, quítelo de la parte inferior de la boquilla pequeña deslizándolo.

Cepillo Tri-Active

- 1 Utilice la posición para suelos duros para limpiar suelos duros (como suelos con baldosas, de parqué, laminados o de linóleo): empuje con el pie el conmutador situado en la parte superior del cepillo para que la tira de cepillos salga de la carcasa. Al mismo tiempo, la rueda subirá para evitar arañazos y facilitar el manejo (fig. 17).
- 2 Utilice la posición para alfombras para limpiar alfombras y moquetas: vuelva a empujar el conmutador para que la tira de cepillos desaparezca dentro de la carcasa del cepillo. La rueda bajará automáticamente (fig. 18).

Funcionamiento del mando a distancia

- El mando a distancia tiene tres botones (sólo en modelos específicos) o cuatro botones (sólo en modelos específicos) con los que pueda controlar el aspirador.
- El piloto de infrarrojos activo parpadea cuando pulsa un botón en el mando a distancia. (fig. 19)

Uso del aparato

- 1 Tire del cable para sacarlo del aparato y enchufe la clavija a la toma de corriente.
- 2 Pulse el botón de encendido/apagado de la parte superior del aparato para encenderlo (fig. 20).

Consejo: Para evitar doblar la espalda, pulse el botón de encendido/apagado con el pie.

- ▶ El aspirador comienza a funcionar con el nivel máximo de potencia de succión.

- 3 Para apagar el aparato, pulse el botón de encendido/apagado situado en la parte superior del aparato o el botón de modo de espera del mando a distancia.

Ajuste de la potencia de succión

- 1 Durante el funcionamiento del aparato, puede ajustar el nivel de potencia de succión con los botones – y + del mando a distancia.
- Utilice la potencia de succión máxima para aspirar alfombras muy sucias y suelos duros.
 - Utilice la potencia de succión mínima para aspirar cortinas, manteles, etc.

Interrupción durante el uso

- 1 Si necesita parar el aparato por unos instantes, pulse el botón de modo de espera del mando a distancia para apagar el aparato temporalmente.
- 2 Inserte el saliente del cepillo en la ranura para aparcar con el fin de fijar el tubo en una posición cómoda (fig. 21).
- 3 Para fijar de forma estable el tubo telescópico, ajústelo a la longitud más corta.
- 4 Para seguir aspirando, basta con pulsar de nuevo el botón de modo de espera del mando a distancia.

Limpieza del filtro cilíndrico

Un filtro cilíndrico limpio ayuda a mantener una alta potencia de succión. Cada vez que termine de usar el aparato, limpie el filtro cilíndrico de la forma descrita a continuación.

Deje siempre la manguera conectada al aparato durante el proceso de limpieza del filtro para evitar que el polvo salga del aparato.

Uso del asa de limpieza del filtro para limpiar el filtro cilíndrico (sólo modelos específicos)

- 1 Apague el aparato y desenchúfelo (fig. 20).
- 2 Mantenga el aparato en posición horizontal, con todas las ruedas apoyadas en el suelo.
- 3 Pulse el botón de liberación de la cubierta (1) y ábrala (2) (fig. 22).
- 4 Gire el asa de limpieza del filtro hasta realizar 6 círculos completos (fig. 23).
- 5 Cierre la cubierta firmemente (“clic”).

Uso del botón AutoClean para limpiar el filtro cilíndrico (sólo en modelos específicos)

Pulse siempre el botón AutoClean cuando haya terminado de aspirar.

Asegúrese de que la cubeta para el polvo, el filtro cilíndrico y la carcasa del filtro cilíndrico están correctamente instalados y la carcasa está bien cerrada.

- 1 Apague el aparato y déjelo enchufado a la toma de corriente (fig. 20).
- 2 Mantenga el aparato en posición horizontal, con todas las ruedas apoyadas en el suelo.
- 3 Pulse el botón AutoClean en el mando a distancia del mango (fig. 24).
 - ▶ Oirá un pitido y comenzará el proceso de limpieza del filtro.
 - ▶ Durante el proceso de limpieza del filtro, el aparato emite un ruido vibratorio. Esto es completamente normal.
 - ▶ Cuando haya terminado el proceso de limpieza del filtro, oirá un pitido.

Uso del botón AutoClean mientras aspira (sólo en modelos específicos)

También puede pulsar el botón AutoClean mientras aspira. Al hacerlo, el motor deja de funcionar y comienza el proceso de limpieza del filtro. Durante éste, el aparato no aspira suciedad. Cuando el proceso de limpieza del filtro termina, el motor comienza a funcionar otra vez automáticamente y puede continuar aspirando.

Recordatorio de limpieza del filtro cilíndrico

Para limpiar el filtro cilíndrico cada vez que termine de usar el aparato. Esto impide que el filtro cilíndrico se obstruya y ayuda a mantener la potencia de succión óptima.

- Si no limpia el filtro cilíndrico después de utilizar el aparato varias veces seguidas, el piloto del filtro parpadea durante 15 segundos. (fig. 25)

Limpieza y mantenimiento

Limpieza de la cubeta para el polvo y de la unidad del filtro cilíndrico

Desenchufe siempre el aparato antes de vaciar la cubeta para el polvo.

La cubeta para el polvo no se puede lavar en el lavavajillas.

Vacíe la cubeta para el polvo cuando el nivel de polvo llegue al disco de la carcasa del filtro cilíndrico.

- 1 Apague el aparato y desenchúfelo de la toma de corriente.
- 2 Para desconectar la manguera, pulse el botón de liberación (1) y tire de la manguera para sacarla del aparato (2) (fig. 26).

- 3** Para desbloquear la cubierta, pulse el botón de liberación de la cubierta y ábrala.
- 4** Saque la cubeta para el polvo del aparato (fig. 27).
- 5** Pulse el botón de liberación de la unidad del filtro cilíndrico situada en el asa de la cubeta para el polvo (1) y quite la unidad del filtro cilíndrico (2) (fig. 28).
- 6** Sujete la cubeta para el polvo sobre un cubo de basura y vacíela (fig. 29).
- 7** Limpie la cubeta para el polvo con agua fría del grifo y un poco de detergente líquido.
- 8** Si desea limpiar la unidad del filtro cilíndrico, quite el filtro cilíndrico de la carcasa del filtro cilíndrico. Gire el asa situada en la parte superior del filtro cilíndrico en sentido contrario al de las agujas del reloj (1) y levante el filtro cilíndrico para sacarlo de la carcasa (2). (fig. 30)
- 9** Para limpiar el filtro cilíndrico, golpéelo suavemente contra el cubo de la basura para eliminar el polvo más fino del filtro cilíndrico. (fig. 31)
 - Si normalmente no limpia el filtro cilíndrico después de cada uso, el filtro cilíndrico se obstruirá con suciedad y la potencia de succión irá disminuyendo con el paso del tiempo. Si esto ocurre, desatasque el filtro cilíndrico de la siguiente forma:
 - 1** Sujete el filtro cilíndrico sobre un cubo de la basura.
 - 2** Límpielo con el cepillo de limpieza que se suministra. Cepille con cuidado el filtro desde arriba hacia abajo a lo largo de las varillas del filtro (fig. 32).

Utilice sólo el cepillo de limpieza que se suministra con el aparato. Otros cepillos podrían dañar el filtro cilíndrico.

El filtro cilíndrico no es resistente al agua y, por lo tanto, no se puede lavar con agua, agentes de limpieza ni sustancias inflamables.

Nota: La limpieza del filtro no le devuelve a éste su color original, sino que restablece su capacidad de filtrado.

- 10** Para limpiar la carcasa del filtro cilíndrico, utilice un paño seco o el cepillo de limpieza que se suministra. También puede limpiarla con agua fría del grifo y un poco de detergente líquido (fig. 33).
 - No lave bajo el grifo la carcasa del filtro cilíndrico con el filtro dentro, ya que el filtro cilíndrico no es resistente al agua (fig. 34).
- 11** Ponga de nuevo el filtro cilíndrico en la carcasa del filtro cilíndrico (1) y gírelo en el sentido de las agujas del reloj para fijarlo (2) (“clic”) (fig. 35).

Asegúrese de que la carcasa del filtro cilíndrico esté seca antes de volver a introducir el filtro cilíndrico en ella.

- 12** Vuelva a poner la unidad del filtro cilíndrico en la cubeta para el polvo (“clic”) (fig. 36).

Asegúrese de que la cubeta para el polvo esté seca antes de volver a introducir la unidad del filtro cilíndrico.

Limpieza del filtro de protección del motor

Limpie el filtro de protección del motor cada dos meses.

- 1** Desenchufe el aparato.
- 2** Saque el filtro de protección del motor del aparato y límpielo sacudiendo el polvo sobre el cubo de la basura (fig. 37).

Si quiere limpiar más a fondo el filtro de protección del motor, puede enjuagarlo bajo el grifo de agua fría.

No utilice detergente líquido, sustancias inflamables ni cualquier otro agente de limpieza para limpiar el filtro de protección del motor.

Asegúrese de que el filtro protector del motor esté completamente seco antes de volver a colocarlo en el compartimento del filtro.

- 3** Vuelva a colocar el filtro limpio en el compartimento del filtro presionando firmemente para asegurarse de que queda bien colocado.

Filtro lavable HEPA 13 Ultra Clean Air

Nota: Para garantizar la mejor retención del polvo y el rendimiento óptimo del aspirador, sustituya siempre el filtro HEPA por un filtro Philips original del modelo correcto (consulte el capítulo “Solicitud de accesorios y filtros”).

Lave el filtro HEPA 13 lavable cada 6 meses. Puede lavar el filtro HEPA 13 lavable hasta 4 veces. Sustituya el filtro después de haberlo lavado 4 veces.

Nota: No limpie el filtro HEPA 13 en la lavadora. Siga el siguiente procedimiento.

- 1** Desenchufe el aparato.
- 2** Agarre las lengüetas de liberación de la cubierta del filtro HEPA y quite la cubierta del filtro (fig. 38).
- 3** Saque el filtro lavable HEPA 13 (fig. 39).
- 4** Enjuague la cara plisada del filtro HEPA 13 bajo el grifo de agua templada a poca presión (fig. 40).
 - Sujete el filtro de modo que la cara plisada esté orientada hacia arriba y que el agua fluya en paralelo a los pliegues. Mantenga el filtro en un ángulo apropiado para que el agua elimine la suciedad del interior de los pliegues.
 - Gire el filtro 180° y deje que el agua fluya por los pliegues en dirección contraria (fig. 41).
 - Continúe con este proceso hasta que el filtro quede limpio.

No frote nunca el filtro lavable con un cepillo (fig. 42).

Nota: La limpieza del filtro no le devuelve a éste su color original, sino que restablece su capacidad de filtrado.

- 5** Sacuda con cuidado el agua de la superficie del filtro.
- 6** Deje que el filtro HEPA se seque completamente.
- 7** Vuelva a colocar el filtro HEPA seco en el aparato.
- 8** Coloque de nuevo la parte superior de la cubierta del filtro (1) y, después, cierre la cubierta (2) (“clic”) (fig. 43).

Sustitución

Pilas del mando a distancia

- 1** Sustituya las pilas si el piloto situado en la parte superior del mando a distancia no parpadea cuando pulsa cualquier botón (fig. 44).

Nota: El mando a distancia puede ser diferente al que se muestra en el dibujo.

- 2** Siga los pasos 1 a 3 del capítulo “Antes de utilizarlo por primera vez”.

Almacenamiento

Nota: Antes de guardar el aparato, asegúrese siempre de limpiar el filtro cilíndrico pulsando el botón AutoClean (sólo en modelos específicos) o con el asa de limpieza del filtro (sólo en modelos específicos). Consulte la sección “Limpieza del filtro cilíndrico” en el capítulo “Uso del aparato”.

- 1** Apague el aparato y desenchúfelo de la toma de corriente (fig. 20).
- 2** Pulse el botón de recogida del cable para recoger el cable de alimentación (fig. 45).
- 3** Ajuste el tubo telescópico a la longitud más corta.
- 4** Cuando guarde el aparato, coloque el cepillo Tri-Active en la posición para alfombras (con la tira de cepillos recogida) y evite que se doblen los cepillos laterales (fig. 18).
- 5** Use el asa de almacenamiento para colocar el aparato en posición vertical e introduzca el saliente del cepillo en la ranura para guardar del aparato. (fig. 46)

Consejo: También puede quitar el tubo de la manguera.

Consejo: También puede guardar el aparato en posición horizontal. Para ello, introduzca el saliente del cepillo en la ranura para aparcar.

Pedido de accesorios y filtros

Para adquirir accesorios y filtros visite nuestra página Web en www.philips.com, póngase en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de Philips en su país o consulte a un especialista en aspiradores.

Si tuviera algún problema para encontrar filtros u otros accesorios para el aparato, póngase en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de Philips en su país o consulte el folleto de garantía mundial.

- Los filtros lavables HEPA 13 Ultra Clean Air están disponibles con el número de repuesto 432200493350
- Filtro cilíndrico para FC9262, morado oscuro: 432200909850
- Filtro cilíndrico para FC9256, blanco hielo: 4322 009 09840
- Filtro cilíndrico para FC9258, color verde: 432200900090

Medioambiental

- Las pilas del mando a distancia contienen sustancias que pueden contaminar el medio ambiente. No tire las pilas con la basura normal del hogar; deposítelas en un punto de recogida oficial para pilas. Quite siempre las pilas del mando a distancia antes de deshacerse del aparato y llevarlo a un punto de recogida oficial (fig. 47).
- Al final de su vida útil, no tire el aparato junto con la basura normal del hogar. Llévelo a un punto de recogida oficial para su reciclado. De esta manera ayudará a conservar el medio ambiente (fig. 48).

Garantía y servicio

Si necesita información o si tiene algún problema, visite la página Web de Philips en **www.philips.com** o póngase en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de Philips en su país (hallará el número de teléfono en el folleto de la garantía mundial). Si no hay Servicio de Atención al Cliente de Philips en su país, diríjase a su distribuidor local Philips.

Solución de problemas

En este capítulo se resumen los problemas más frecuentes que pueden surgir. Si no puede resolver el problema con la siguiente información, póngase en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de su país.

Problema	Posible causa	Solución
El piloto del botón AutoClean (sólo en modelos específicos) o el piloto de recordatorio de limpieza del filtro (sólo en modelos específicos) parpadea.	Es necesario limpiar el filtro cilíndrico.	Pulse el botón AutoClean (sólo en modelos específicos) o gire el asa de limpieza del filtro (sólo en modelos específicos) para limpiar el filtro cilíndrico.
La potencia de succión es insuficiente.	Ha seleccionado un nivel bajo de potencia de succión.	Seleccione un nivel de potencia de succión más alto.
	El filtro cilíndrico está obstruido con suciedad.	Limpie el filtro cilíndrico (consulte el capítulo "Limpieza y mantenimiento").
	El filtro de protección del motor y/o el filtro HEPA están sucios.	Limpie o sustituya los filtros (consulte el capítulo "Limpieza y mantenimiento").
	El cepillo, el tubo o la manguera están obstruidos.	Para eliminar la obstrucción, desconecte la pieza obstruida y conéctela al revés (en la medida que sea posible). Ponga en marcha el aspirador para hacer que el aire pase a través de la pieza obstruida en dirección contraria.
El mando a distancia de infrarrojos no funciona.	Puede que no haya colocado bien las pilas o que estén agotadas.	Coloque las pilas correctamente o sustitúyalas. Consulte el capítulo "Sustitución".
El aparato no funciona y el piloto de modo de espera situado en la cubierta del aparato parpadea.	La cubeta para el polvo y/o la unidad del filtro cilíndrico no están instaladas correctamente.	Desenchufe el aparato. Asegúrese de que el filtro cilíndrico está ajustado correctamente en la carcasa del filtro cilíndrico ("clic") y de que la unidad del filtro cilíndrico está bien colocada en la cubeta para el polvo ("clic").
	La cubierta no está bien cerrada.	Asegúrese de que la cubierta esté bien cerrada. Vuelva a enchufar el aparato a la toma de corriente e inténtelo de nuevo.
Cuando utilizo la aspiradora a veces siento descargas eléctricas.	El aspirador ha creado electricidad estática. Cuanto más bajo es el nivel de humedad en las habitaciones, más electricidad estática crea el aparato.	Para reducir este problema, le recomendamos descargar el aparato apoyando frecuentemente el tubo sobre otros objetos de metal de la habitación (como por ejemplo, las patas de una mesa o silla, radiador, etc.).

Problema	Posible causa	Solución
		Para reducir este problema, le recomendamos elevar el nivel de humedad en el aire de la habitación colocando un recipiente con agua en la habitación. Por ejemplo, puede colgar botellas de agua en los radiadores o colocar recipientes llenos de agua en los radiadores o cerca de ellos.

Cómo quitar el mango PostureProtect

Si el mango PostureProtect no le resulta cómodo, puede quitarlo.

- 1** Quite la cubierta de los tornillos del mango PostureProtect. (fig. 49)
- 2** Utilice un destornillador Torx T15 para quitar los tornillos del mango PostureProtect (fig. 50).
- 3** Quite el mango PostureProtect del tubo.

Introduction

Félicitations pour votre achat et bienvenue dans l'univers Philips ! Pour profiter pleinement de l'assistance Philips, enregistrez votre produit sur le site à l'adresse suivante : www.philips.com/welcome.

Description générale (fig. 1)

- 1** Unité du filtre cylindrique
- A** Poignée de nettoyage du filtre (certains modèles uniquement)
- B** Filtre cylindrique
- C** Logement du filtre cylindrique
- 2** Bouton de déverrouillage du couvercle
- 3** Bouton de déverrouillage de l'unité du filtre cylindrique
- 4** Couvercle
- 5** Filtre de protection du moteur
- 6** Roulettes arrière en caoutchouc souple
- 7** Bouton de déverrouillage du tuyau
- 8** Orifice de raccordement du flexible
- 9** Brosse de nettoyage
- 10** Récupérateur de poussière
- 11** Poignée de transport
- 12** Bouton marche/arrêt
- 13** Récepteur de télécommande avec voyant de veille
- 14** Bouton d'enroulement du cordon
- 15** Brosse Tri-Active
- 16** Sélecteur pour moquettes/sols durs
- 17** Brossettes latérales
- 18** Insert de rangement
- 19** Poignée PostureProtect
- 20** Bouton de déverrouillage du tube
- 21** Télécommande 3 boutons sur la poignée
- 22** Télécommande 4 boutons sur la poignée
- 23** Poignée standard
- 24** Raccord de tuyau flexible
- 25** Flexible
- 26** Cache-vis
- 27** Porte-accessoires
- 28** Leviers de déverrouillage du porte-accessoires
- 29** Tube télescopique XL en 2 éléments avec poignée PostureProtect
- 30** Tube télescopique XL en 3 éléments avec poignée PostureProtect
- 31** Couvercle du filtre HEPA
- 32** Languettes de déverrouillage du couvercle du filtre HEPA
- 33** Filtre HEPA 13 lavable
- 34** Fiche et cordon d'alimentation
- 35** Insert pour rangement du tube
- 36** Petite brosse
- 37** Brosse
- 38** Suceur plat
- 39** Poignée de rangement
- 40** Roulette pivotante
- 41** Insert pour rangement du tube
- 42** Plaque signalétique

Important

Lisez attentivement ce mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil et conservez-le pour un usage ultérieur.

Danger

- N'aspirez jamais d'eau, de liquides, de substances inflammables, ni de cendres encore chaudes.

Avertissement

- Avant de brancher l'appareil, vérifiez que la tension indiquée sur l'appareil correspond à la tension supportée par le secteur local.
- N'utilisez pas l'appareil si le cordon d'alimentation, la fiche ou l'appareil lui-même est endommagé.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par Philips, par un Centre Service Agréé Philips ou par un technicien qualifié afin d'éviter tout accident.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (notamment des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles sont réduites, ou par des personnes manquant d'expérience ou de connaissances, à moins que celles-ci ne soient sous surveillance ou qu'elles n'aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
- Veillez à ce que les enfants ne puissent pas jouer avec l'appareil.
- Ne dirigez pas le flexible, le tube ou tout autre accessoire vers les yeux ou les oreilles et ne les placez pas dans votre bouche lorsqu'ils sont raccordés à l'aspirateur et que celui-ci est sous tension.

Attention

- N'aspirez pas d'objets de grande taille car ils peuvent bloquer le passage de l'air dans le tube ou le flexible.
- Lorsque vous aspirez des cendres, du sable fin, de la chaux, de la poussière de ciment ou d'autres substances similaires, les pores du filtre cylindrique se bouchent. Si vous constatez une forte diminution de la puissance d'aspiration, nettoyez le filtre cylindrique.
- N'utilisez pas l'appareil si le filtre cylindrique, le logement du filtre cylindrique et le récupérateur de poussière ne sont pas correctement installés ou si le couvercle n'est pas bien fermé.
- Débranchez toujours l'appareil avant de vider le récupérateur de poussière.
- N'appuyez pas sur le bouton autonettoyant si le filtre cylindrique, le logement du filtre cylindrique et le récupérateur de poussière ne sont pas correctement installés ou si le couvercle n'est pas bien fermé.
- N'utilisez jamais l'appareil sans le filtre de protection du moteur. Vous risqueriez d'endommager le moteur et de réduire la durée de vie de l'appareil.
- Utilisez exclusivement le filtre cylindrique Philips fourni avec l'appareil.
- Le filtre cylindrique n'est pas étanche. Il ne doit pas être nettoyé à l'eau ni avec des produits abrasifs ou inflammables. Utilisez uniquement le système autonettoyant ou la brosse de nettoyage fournie pour nettoyer le filtre cylindrique.
- Lors de l'aspiration, notamment dans des pièces où l'air est peu humide, l'aspirateur produit de l'électricité statique. Lorsque vous touchez le tube ou d'autres parties en acier de l'aspirateur, vous pouvez par conséquent ressentir de légères décharges électriques sans danger pour votre santé et l'appareil. Pour réduire ce désagrément, nous vous conseillons :
 - 1** de décharger l'appareil en plaçant fréquemment le tube contre d'autres objets métalliques de la pièce (par exemple, des pieds de table ou de chaise, un radiateur, etc.) ; (fig. 2)
 - 2** d'augmenter le niveau d'humidité de l'air dans la pièce en y plaçant de l'eau, par exemple dans un humidificateur suspendu à vos radiateurs ou des bols posés dessus ou à proximité (fig. 3).

Champs électromagnétiques (CEM)

Cet appareil Philips est conforme à toutes les normes relatives aux champs électromagnétiques (CEM). Il répond aux règles de sécurité établies sur la base des connaissances scientifiques actuelles s'il est manipulé correctement et conformément aux instructions de ce mode d'emploi.

Avant la première utilisation

Les piles correspondant à la télécommande sur la poignée sont fournies avec l'appareil. Insérez les piles dans le compartiment à piles avant d'utiliser l'appareil. Les piles ont une durée de vie de 2 ans minimum.

- 1 Retirez la vis du couvercle du compartiment à piles à l'aide d'un tournevis (1), puis retirez le couvercle du compartiment à piles (2) (fig. 4).
- 2 Insérez deux piles alcalines AAA 1,5 V dans la poignée. (fig. 5)

Remarque : Veillez à respecter la polarité des piles (+ et -).

- 3 Remplacez le couvercle du compartiment à piles et resserrez la vis à l'aide d'un tournevis. L'appareil est désormais prêt à l'emploi.

Préparation de l'appareil pour l'utilisation

Fixation de la poignée

- 1 Fixez la poignée au tube télescopique (vous devez entendre un clic). (fig. 6)
- 2 Pour détacher la poignée du tube, tenez-la d'une main. De l'autre, tenez le tube télescopique et appuyez sur le bouton de déverrouillage du tube (1), puis retirez le tube de la poignée (2). (fig. 7)

Remarque (certains modèles uniquement) : Les orifices à l'extrémité de la poignée permettent d'éviter de coincer ou d'endommager des objets lorsque vous utilisez l'aspirateur sans le tube ou les accessoires fournis.

Flexible

- 1 Pour raccorder le flexible, insérez-le fermement dans l'appareil (vous devez entendre un clic) (fig. 8).
- 2 Pour détacher le tuyau, appuyez sur le bouton de déverrouillage et retirez le tuyau de l'appareil.

Tube télescopique

Conseil : Pour une ergonomie optimale, nous vous conseillons de tenir les deux poignées lorsque vous déplacez la brosse de long en large. De cette façon, vous évitez de vous courber et de vous déformer la colonne vertébrale.

- 1 Réglez la longueur du tube de façon à ce que la main tenant la poignée standard se trouve au niveau de la hanche (fig. 9).
- 2 Pour une ergonomie optimale, nous vous conseillons de tenir le tube de sorte que la poignée standard soit au niveau de votre hanche. (fig. 10)
- 3 Pour fixer un embout sur le bout du tube, appuyez sur le bouton de verrouillage du tube et insérez le tube dans l'embout. Enclenchez le bouton de verrouillage dans l'ouverture de l'embout (vous devez entendre un clic) (fig. 11).

Porte-accessoires

- 1 Fixez le porte-accessoires sur la poignée (vous devez entendre un clic) (fig. 12).

- 2 Insérez les accessoires dans le porte-accessoires. (fig. 13)
- 3 Pour retirer le porte-accessoires, appuyez simultanément sur les leviers de déverrouillage (1) et faites glisser le porte-accessoires de la poignée (2) (fig. 14).

Suceur plat, petit embout et brosse

- 1 Fixez le suceur plat (1) ou le petit embout (2) directement sur la poignée standard ou sur le tube, avec ou sans brosse (fig. 15).

Brosse

- 1 Pour fixer la brosse, emboîtez-la dans le petit embout (clic) (fig. 16).
- 2 Pour retirer la brosse, faites-la glisser du petit embout.

Brosse Tri-Active

- 1 Utilisez la fonction sols durs pour nettoyer les sols durs (par exemple, pour les sols pavés, en parquet, en laminé et en lino) : faites sortir la brosse en actionnant du pied l'interrupteur à bascule situé sur l'embout. La roue se soulève également afin d'éviter les rayures et d'augmenter la maniabilité de l'appareil (fig. 17).
- 2 Utilisez la fonction moquette pour nettoyer les moquettes : rentrez la brosse en actionnant de nouveau le sélecteur. La roue descend automatiquement (fig. 18).

Utilisation de la télécommande

- La télécommande comporte trois boutons (certains modèles uniquement) ou quatre boutons (certains modèles uniquement) vous permettant de faire fonctionner l'aspirateur.
- Le voyant infrarouge clignote lorsque vous appuyez sur un bouton sur la télécommande. (fig. 19)

Utilisation de l'appareil

- 1 Sortez le cordon d'alimentation de l'appareil et branchez-le sur une prise secteur.
- 2 Appuyez sur le bouton marche/arrêt de l'appareil pour l'allumer (fig. 20).

Conseil : Pour éviter de vous courber, appuyez sur le bouton marche/arrêt avec votre pied.

► Au démarrage, l'aspirateur est réglé sur le niveau de puissance d'aspiration le plus élevé.

- 3 Pour mettre l'appareil hors tension, appuyez sur le bouton marche/arrêt situé sur l'appareil ou sur le bouton de veille de la télécommande.

Réglage de la puissance d'aspiration

- 1 Vous pouvez régler le niveau de puissance d'aspiration en cours d'utilisation à l'aide des boutons - et + de la télécommande.
- La puissance d'aspiration maximale permet de nettoyer des moquettes ou des sols durs très sales.
 - La puissance d'aspiration minimale permet de nettoyer des rideaux, des nappes, etc.

Pause en cours d'utilisation

- 1 Si vous souhaitez arrêter temporairement l'appareil, appuyez sur le bouton de veille de la télécommande.
- 2 Insérez la clavette de l'embout dans le logement du tube pour ranger ce dernier dans une position pratique (fig. 21).
- 3 Pour garantir la stabilité du tube télescopique lors du rangement, réglez-le au plus court.

- 4 Pour reprendre l'aspiration, il vous suffit d'appuyer de nouveau sur le bouton de veille de la télécommande.

Nettoyage du filtre cylindrique

Un filtre cylindrique propre permet de conserver une puissance d'aspiration optimale. Après chaque utilisation de l'appareil, nettoyez le filtre cylindrique comme indiqué ci-dessous.

Le tuyau doit toujours être raccordé à l'appareil au cours du nettoyage du filtre pour éviter que de la poussière ne s'échappe de l'appareil.

Utilisation de la poignée de nettoyage du filtre pour nettoyer le filtre cylindrique (certains modèles uniquement)

- 1 Arrêtez l'appareil et débranchez-le (fig. 20).
- 2 Placez l'appareil en position horizontale ; toutes les roues doivent toucher le sol.
- 3 Appuyez sur le bouton de déverrouillage du couvercle (1) et ouvrez-le (2) (fig. 22).
- 4 Tournez la poignée de nettoyage du filtre jusqu'à ce que vous ayez réalisé 6 tours complets (fig. 23).
- 5 Fermez le couvercle (vous devez entendre un clic).

Utilisation du bouton AutoClean pour nettoyer le filtre cylindrique (certains modèles uniquement)

Appuyez toujours sur le bouton autonettoyant après avoir utilisé l'aspirateur.

Assurez-vous que le récupérateur de poussière, le filtre cylindrique et le logement du filtre cylindrique sont correctement installés et que le couvercle est bien fermé.

- 1 Éteignez l'appareil. Ne le débranchez pas du secteur (fig. 20).
- 2 Placez l'appareil en position horizontale ; toutes les roues doivent toucher le sol.
- 3 Appuyez sur le bouton AutoClean de la télécommande de la poignée standard (fig. 24).
 - Un signal sonore retentit et le processus de nettoyage du filtre démarre.
 - L'appareil produit un cliquetis pendant le nettoyage du filtre. Ce phénomène est tout à fait normal.
 - À la fin du processus de nettoyage du filtre, un signal sonore retentit.

Utilisation du bouton AutoClean pendant l'aspiration (certains modèles uniquement)

Vous pouvez également appuyer sur le bouton AutoClean lors de l'aspiration. De cette manière, le moteur s'arrête et le nettoyage du filtre commence. L'appareil n'aspire pas de poussière pendant ce processus. Une fois l'opération terminée, le moteur redémarre automatiquement et vous pouvez reprendre l'aspiration.

Rappel de nettoyage du filtre cylindrique

Vous devez nettoyer le filtre cylindrique après chaque utilisation afin d'éviter l'accumulation de dépôts et de préserver la puissance d'aspiration de l'appareil.

- Si vous omettez de nettoyer le filtre cylindrique après avoir utilisé l'aspirateur plusieurs fois de suite, le voyant du filtre clignote pendant 15 secondes. (fig. 25)

Nettoyage et entretien

Nettoyage du récupérateur de poussière et de l'unité du filtre cylindrique

Débranchez toujours l'appareil avant de vider le récupérateur de poussière.

Le récupérateur de poussière ne peut pas être nettoyé au lave-vaisselle.

Videz le récupérateur de poussière dès que le niveau de poussière atteint le disque du logement du filtre cylindrique.

- 1** Mettez l'appareil hors tension et débranchez-le du secteur.
- 2** Pour détacher le tuyau, appuyez sur le bouton de déverrouillage (1) et retirez le tuyau de l'appareil (2) (fig. 26).
- 3** Pour déverrouiller le couvercle, appuyez sur le bouton de déverrouillage et ouvrez le couvercle.
- 4** Retirez le récupérateur de poussière de l'appareil (fig. 27).
- 5** Appuyez sur le bouton de déverrouillage de l'unité du filtre cylindrique sur la poignée du récupérateur (1), puis retirez l'unité du filtre cylindrique (2) (fig. 28).
- 6** Videz le récupérateur de poussière au-dessus d'une poubelle (fig. 29).
- 7** Nettoyez le récupérateur à l'eau froide avec un peu de liquide vaisselle.
- 8** Si vous souhaitez nettoyer l'unité du filtre cylindrique, retirez le filtre cylindrique de son logement. Faites pivoter la poignée sur le filtre cylindrique dans le sens inverse des aiguilles d'une montre (1) et retirez le filtre cylindrique de son logement (2). (fig. 30)
- 9** Pour nettoyer le filtre cylindrique, tapotez-le doucement au-dessus de la poubelle pour retirer la poussière qu'il contient. (fig. 31)
 - Si vous ne pas procédez pas au nettoyage du filtre cylindrique après chaque utilisation de façon habituelle, celui-ci se bouche et la puissance d'aspiration diminue au fil du temps. Le cas échéant, débouchez le filtre cylindrique comme suit :
 - 1** Nettoyez le filtre cylindrique au-dessus d'une poubelle.
 - 2** Nettoyez-le à l'aide de la brosse de nettoyage fournie. Brossez soigneusement le filtre du haut vers le bas, le long des rainures (fig. 32).

Utilisez exclusivement la brosse de nettoyage fournie avec l'appareil. D'autres brosses pourraient endommager le filtre cylindrique.

Le filtre cylindrique n'est pas étanche. Il ne doit pas être nettoyé à l'eau ni avec des produits de nettoyage ou des substances inflammables.

Remarque : Le nettoyage ne permet pas au filtre de retrouver sa couleur d'origine. En revanche, il lui permet de retrouver ses qualités de filtration.

- 10** Pour nettoyer le logement du filtre cylindrique, utilisez un chiffon sec ou la brosse de nettoyage fournie. Vous pouvez également le nettoyer à l'eau froide avec un peu de liquide vaisselle (fig. 33).
 - Ne nettoyez pas le logement du filtre cylindrique équipé de son filtre sous le robinet, car le filtre cylindrique n'est pas étanche (fig. 34).
- 11** Remplacez le filtre cylindrique dans son logement (1) et faites-le tourner dans le sens des aiguilles d'une montre pour le fixer (2) (vous devez entendre un clic) (fig. 35).

Assurez-vous que le logement du filtre cylindrique est parfaitement sec avant de réinsérer le filtre.

- 12** Remplacez l'unité du filtre cylindrique dans le récupérateur de poussière (vous devez entendre un clic) (fig. 36).

Assurez-vous que le récupérateur de poussière est parfaitement sec avant de réinsérer l'unité du filtre cylindrique.

Nettoyage du filtre de protection du moteur

Nettoyez le filtre de protection permanent du moteur tous les deux mois.

- 1 Débranchez l'appareil.
- 2 Sortez le filtre de protection du moteur de l'appareil et nettoyez-le en le secouant au-dessus d'une poubelle pour en retirer la poussière (fig. 37).

Pour un nettoyage en profondeur, rincez le filtre de protection du moteur à l'eau froide.

N'utilisez pas de liquide vaisselle ni d'autre détergent ou substances inflammables pour nettoyer le filtre de protection du moteur.

Assurez-vous que le filtre de protection du moteur est parfaitement sec avant de le replacer dans son logement.

- 3 Remplacez correctement le filtre nettoyé dans son logement.

Filtre HEPA 13 lavable

Remarque : Pour garantir les performances et les qualités d'aspiration de l'aspirateur, remplacez toujours le filtre HEPA par un filtre Philips approprié (voir le chapitre « Commande d'accessoires et de filtres »).

Nettoyez le filtre lavable HEPA 13 tous les 6 mois. Vous pouvez nettoyer le filtre lavable HEPA 13 jusqu'à 4 fois. Remplacez-le après l'avoir utilisé 4 fois.

Remarque : Ne passez pas le filtre HEPA 13 au lave-linge. Suivez la procédure ci-dessous.

- 1 Débranchez l'appareil.
- 2 Tirez sur les languettes de déverrouillage du couvercle du filtre HEPA pour ouvrir le compartiment et retirer le couvercle (fig. 38).
- 3 Retirez le filtre HEPA 13 lavable (fig. 39).
- 4 Rincez le côté plissé du filtre HEPA 13 sous l'eau chaude (fig. 40).
 - Tenez le filtre de façon à ce que les zones plissées soient orientées vers le haut et que l'eau s'écoule parallèlement à celles-ci. Puis, tenez le filtre de façon à ce que l'eau élimine la poussière incrustée dans les zones plissées.
 - Tournez le filtre à 180° de façon à ce que l'eau s'écoule dans l'autre sens, le long des zones tissées (fig. 41).
 - Répétez cette opération jusqu'à ce que le filtre soit propre.

Ne nettoyez jamais le filtre lavable à l'aide d'une brosse (fig. 42).

Remarque : Le nettoyage ne permet pas au filtre de retrouver sa couleur d'origine. En revanche, il lui permet de retrouver ses qualités de filtration.

- 5 Secouez le filtre pour en retirer l'excès d'eau.
- 6 Laissez-le sécher complètement.
- 7 Une fois sec, remplacez le filtre HEPA dans l'appareil.
- 8 Remettez en place le couvercle du filtre (1), puis fermez-le (2) (vous devez entendre un clic) (fig. 43).

Remplacement

Piles de la télécommande

- 1 Remplacez les piles lorsque le voyant situé en haut de la télécommande ne clignote pas lorsque vous appuyez sur un bouton (fig. 44).

Remarque : Votre télécommande peut être différente de celle présentée sur l'illustration.

2 Suivez les étapes 1 à 3 du chapitre « Avant la première utilisation ».

Rangement

Remarque : Avant de ranger l'appareil, veillez à toujours nettoyer le filtre cylindrique à l'aide du bouton AutoClean (certains modèles uniquement) ou de la poignée de nettoyage du filtre (certains modèles uniquement). Voir le chapitre « Utilisation de l'appareil », section « Nettoyage du filtre cylindrique ».

- 1** Mettez l'appareil hors tension et débranchez-le du secteur (fig. 20).
- 2** Enroulez le cordon d'alimentation en appuyant sur le bouton d'enroulement (fig. 45).
- 3** Réglez le tube télescopique au plus court.
- 4** Veillez à toujours rentrer la brosse de la brosse Tri-Active lorsque vous rangez l'appareil pour éviter que les brosses latérales se tordent (fig. 18).
- 5** Utilisez la poignée de rangement pour mettre l'appareil en position verticale, puis insérez la clavette de l'embout dans la rainure de rangement de l'appareil. (fig. 46)

Conseil : Vous pouvez détacher le tube du tuyau.

Conseil : Vous pouvez également ranger l'appareil en position horizontale. Dans ce cas, insérez la clavette de l'embout dans le logement du tube.

Commande d'accessoires et de filtres

Pour acheter des accessoires ou des filtres, visitez notre site Web à l'adresse www.philips.com, contactez le Service Consommateurs Philips de votre pays ou allez voir votre spécialiste. Si vous rencontrez des problèmes pour vous procurer des filtres ou d'autres accessoires, contactez le Service Consommateurs Philips de votre pays ou consultez le dépliant de garantie internationale.

- Les filtres lavables HEPA 13 sont disponibles sous la référence 432200493350.
- Filtre cylindrique pour le modèle FC9262, violet noir : 432200909850
- Filtre cylindrique pour FC9256, couleur blanche : 4322 009 09840
- Filtre cylindrique pour le modèle FC9258, vert pomme : 432200900090

Environnement

- Les piles de la télécommande contiennent des substances qui peuvent nuire à l'environnement. Ne jetez pas les piles usées avec les ordures ménagères, mais déposez-les à un endroit assigné à cet effet. Retirez toujours les piles de la télécommande avant de mettre l'appareil au rebut et de le déposer à un endroit assigné à cet effet (fig. 47).
- Lorsqu'il ne fonctionnera plus, ne jetez pas l'appareil avec les ordures ménagères, mais déposez-le à un endroit assigné à cet effet, où il pourra être recyclé. Vous contribuerez ainsi à la protection de l'environnement (fig. 48).

Garantie et service

Si vous souhaitez obtenir des informations supplémentaires ou faire réparer l'appareil, ou si vous rencontrez un problème, rendez-vous sur le site Web de Philips à l'adresse www.philips.com ou contactez le Service Consommateurs Philips de votre pays (vous trouverez le numéro de téléphone correspondant sur le dépliant de garantie internationale). S'il n'existe pas de Service Consommateurs Philips dans votre pays, renseignez-vous auprès de votre revendeur Philips local.

Dépannage

Ce chapitre présente les problèmes les plus courants que vous pouvez rencontrer avec votre appareil. Si vous ne parvenez pas à résoudre le problème à l'aide des informations ci-dessous, contactez le Service Consommateurs Philips de votre pays.

Problème	Cause possible	Solution
Le voyant du bouton AutoClean (certains modèles uniquement) ou le voyant de rappel de nettoyage du filtre (certains modèles uniquement) clignote.	Le filtre cylindrique a besoin d'être nettoyé.	Appuyez sur le bouton AutoClean (certains modèles uniquement) ou tournez la poignée de nettoyage du filtre (certains modèles uniquement) pour nettoyer le filtre cylindrique.
La puissance d'aspiration est insuffisante.	Le niveau de puissance d'aspiration sélectionné est trop bas.	Sélectionnez un niveau de puissance d'aspiration plus élevé.
	Le filtre cylindrique est sale.	Nettoyez le filtre cylindrique (voir le chapitre « Nettoyage et entretien »).
	Le filtre de protection du moteur et/ou le filtre HEPA sont sales.	Nettoyez ou remplacez les filtres (voir le chapitre « Nettoyage et entretien »).
	L'embout, le tube ou le tuyau est bouché.	Le cas échéant, détachez l'élément bouché et raccordez-le (tant que possible) dans le sens inverse. Allumez l'aspirateur pour forcer l'air à traverser l'élément bouché dans l'autre sens.
La télécommande infrarouge ne fonctionne pas.	Vous n'avez pas inséré les piles correctement, ou celles-ci sont vides.	Insérez les piles correctement ou remplacez-les. Voir le chapitre « Remplacement ».
L'appareil ne fonctionne pas et le voyant de veille du couvercle de l'appareil clignote.	Le récupérateur de poussière et/ou l'unité du filtre cylindrique ne sont pas installés correctement.	Débranchez l'appareil. Vérifiez que le filtre cylindrique est bien fixé dans son logement (vous devez entendre un clic). Assurez-vous également que l'unité du filtre cylindrique est correctement insérée dans le récupérateur de poussière (vous devez entendre un clic).
	Le couvercle n'est pas correctement fermé.	Assurez-vous que le couvercle est correctement fermé. Rebranchez l'appareil et réessayez.
Lorsque je passe l'aspirateur, je ressens parfois des décharges électriques.	Votre aspirateur produit de l'électricité statique. Moins l'air est humide dans une pièce, plus l'appareil produit d'électricité statique.	Pour réduire ce désagrément, nous vous conseillons de décharger l'appareil en plaçant fréquemment le tube contre des objets métalliques de la pièce (par exemple, des pieds de table ou de chaise, un radiateur, etc.).

Problème	Cause possible	Solution
		Vous pouvez également augmenter le niveau d'humidité de l'air dans la pièce en y plaçant de l'eau, par exemple dans un humidificateur suspendu à vos radiateurs ou des bols posés dessus ou à proximité.

Retrait de la poignée PostureProtect

Si vous n'appréciez pas l'utilisation de la poignée PostureProtect, vous pouvez la retirer.

- 1** Retirez le cache-vis de la poignée PostureProtect. (fig. 49)
- 2** Utilisez un tournevis Torx T15 pour retirer les vis de la poignée PostureProtect (fig. 50).
- 3** Retirez la poignée PostureProtect du tube.

Pendahuluan

Selamat atas pembelian Anda dan selamat datang di Philips! Untuk memanfaatkan sepenuhnya dukungan yang ditawarkan Philips, daftarkan produk Anda di www.philips.com/welcome.

Gambaran umum (Gbr. 1)

- 1 Unit silinder filter
- A Gagang pembersihan filter (hanya tipe tertentu)
- B Silinder filter
- C Wadah silinder filter
- 2 Tombol pelepas tutup
- 3 Tombol pelepas untuk unit silinder filter
- 4 Penutup
- 5 Filter pelindung motor
- 6 Roda belakang karet lunak
- 7 Tombol pelepas selang
- 8 Lubang sambungan selang
- 9 Sikat pembersih
- 10 Wadah debu
- 11 Gagang pengangkat
- 12 Tombol on/off
- 13 Penerima kontrol jarak-jauh dengan lampu siaga
- 14 Tombol penggulung kabel
- 15 Nozel tri-aktif
- 16 Sakelar jungkit untuk setelan karpet/lantai keras
- 17 Sikat samping
- 18 Tonjolan untuk meletakkan/menyimpan
- 19 Pegangan PostureProtect
- 20 Tombol pelepas pipa
- 21 Kontrol jarak-jauh 3-tombol pada gagang
- 22 Kontrol jarak-jauh 4-tombol pada gagang
- 23 Pegangan standar
- 24 Sambungan selang fleksibel
- 25 Selang
- 26 Strip penutup sekrup
- 27 Penahan aksesoris
- 28 Tuas pelepas penahan aksesoris
- 29 Pipa teleskopik 2-potong XL dengan pegangan PostureProtect
- 30 Pipa teleskopik 3-potong XL dengan pegangan PostureProtect
- 31 Tutup filter HEPA
- 32 Tab pelepas tutup filter HEPA
- 33 Filter Ultra Clean Air HEPA 13 yang dapat dicuci
- 34 Kabel listrik dan steker
- 35 Slot penahan
- 36 Nozel kecil
- 37 Sambungan sikat
- 38 Nozel celah
- 39 Pegangan penyimpanan
- 40 Roda putar
- 41 Slot penyimpanan
- 42 Pelat jenis

Penting

Bacalah petunjuk pengguna ini dengan saksama sebelum Anda menggunakan alat dan simpanlah sebagai referensi nanti.

Bahaya

- Jangan sekali-kali menyedot air atau cairan lain apa pun. Jangan sekali-kali menyedot bahan yang mudah terbakar dan jangan menyedot abu rokok sampai abu dingin.

Peringatan

- Periksalah apakah voltase pada alat sesuai dengan voltase listrik di rumah Anda, sebelum menghubungkan alat.
- Jangan menggunakan alat jika kabel listrik, steker, atau alat ini sendiri dalam keadaan rusak.
- Jika kabel listrik rusak, maka harus diganti oleh Philips, pusat layanan resmi Philips atau orang yang mempunyai keahlian sejenis agar terhindar dari bahaya.
- Alat ini tidak dimaksudkan untuk digunakan oleh orang (termasuk anak-anak) dengan cacat fisik, indera atau kecakapan mental yang kurang, atau kurang pengalaman dan pengetahuan, kecuali jika mereka diberikan pengawasan atau pengarahan mengenai penggunaan alat oleh orang yang bertanggung jawab bagi keselamatan mereka.
- Anak kecil harus diawasi untuk memastikan mereka tidak bermain-main dengan alat ini.
- Jangan mengarahkan selang, pipa atau aksesoris manapun ke mata atau telinga atau memasukkannya ke dalam mulut sewaktu terhubung ke penyedot debu dan penyedot debu dalam keadaan menyala.

Perhatian

- Jangan menyedot benda yang besar karena dapat menyebabkan saluran udara di dalam pipa atau selang menjadi tersumbat.
- Bila Anda menggunakan penyedot debu untuk menyedot abu, pasir halus, kapur cat tembok, debu semen dan bahan sejenisnya, pori-pori silinder filter menjadi tersumbat. Jika Anda merasakan banyak penurunan dalam daya isapnya, bersihkan silinder filter.
- Jangan sekali-kali menggunakan alat jika silinder filter, wadah silinder filter dan wadah debu tidak terpasang dengan benar atau jika tutupnya tidak dirapatkan dengan benar.
- Selalu lepas steker alat sebelum Anda mengosongkan wadah debu.
- Jangan menekan tombol AutoClean jika wadah debu, silinder filter, wadah silinder filter tidak terpasang dengan benar atau jika tutupnya tidak dirapatkan dengan benar.
- Jangan sekali-kali menggunakan alat tanpa filter pelindung motor. Ini dapat merusak motor dan memperpendek masa pakai alat.
- Hanya gunakan silinder filter Philips yang disertakan bersama alat.
- Silinder filter tidak tahan air dan tidak dapat dibersihkan dengan air; bahan pembersih atau bahan yang mudah terbakar. Hanya bersihkan silinder filter dengan sistem AutoClean atau sikat pembersih yang disertakan.
- Selama menyedot debu, khususnya di ruangan yang berkelembapan rendah, penyedot debu Anda akan menghasilkan listrik statis. Akibatnya Anda dapat mengalami kejutan listrik saat menyentuh pipa atau komponen lain yang terbuat dari baja pada penyedot debu. Kejutan ini tidak membahayakan Anda dan tidak merusak alat. Untuk mengurangi ketidaknyamanan ini, kami sarankan Anda:
 - 1 menghilangkan muatan listrik pada alat dengan sering kali menempelkan pipa pada benda logam lain di ruangan (misalnya kaki meja atau kursi, pemanas ruangan dsb.); (Gbr. 2)
 - 2 menaikkan tingkat kelembapan udara dalam ruangan dengan meletakkan air di ruangan. Misalnya, Anda dapat menggantung wadah berisi air dari pemanas ruangan atau meletakkan mangkuk berisi air pada atau di dekat pemanas ruangan (Gbr. 3).

Medan elektromagnet (EMF)

Alat Philips ini mematuhi semua standar yang berkenaan dengan medan elektromagnet (EMF). Jika ditangani dengan benar dan sesuai dengan petunjuk dalam buku panduan, alat tersebut aman digunakan berdasarkan pada bukti ilmiah yang kini tersedia.

Sebelum menggunakan alat pertama kali

Baterai untuk kontrol jarak-jauh pada gagang telah disertakan bersama alat. Masukkan baterai ke wadah baterai sebelum Anda menggunakan alat. Baterai dapat bertahan sedikitnya hingga 2 tahun.

1 Gunakan obeng untuk melepas sekrup pada tutup wadah baterai (1) dan lepaskan tutup wadah baterai (2) (Gbr. 4).

2 Masukkan dua baterai alkalin AAA 1,5 volt ke gagangnya. (Gbr. 5)

Catatan: Pastikan bahwa kutub - dan + pada baterai menunjuk ke arah yang benar.

3 Pasang kembali tutup wadah baterai dan kencangkan sekrupnya dengan obeng. Alat kini siap digunakan.

Persiapan penggunaan

Memasang pegangan

1 Pasang pegangan ke pipa teleskopik (hingga berbunyi 'klik'). (Gbr. 6)

2 Untuk melepas pegangan dari pipa, tahan pegangan dengan satu tangan. Dengan tangan lainnya, tahan pipa teleskopik dan tekan tombol pelepas pipa (1) dan tarik pipa dari pegangan (2). (Gbr. 7)

Catatan (hanya tipe tertentu): Lubang-lubang di ujung pegangan mencegah benda-benda terhisap atau rusak bila Anda menggunakan penyedot debu tanpa pipa atau aksesoris yang disertakan.

Selang

1 Untuk memasang selangnya, masukkan dengan kuat ke alat (hingga berbunyi 'klik') (Gbr. 8).

2 Untuk melepas selang, tekan tombol pelepas dan tarik selang hingga lepas dari alat.

Pipa teleskopik

Tip: Untuk ergonomi yang optimal, kami sarankan Anda memegang kedua pegangannya saat menggerakkan nozel. Ini mencegah agar Anda tidak perlu menekuk dan membungkukkan tulang belakang Anda.

1 Sesuaikan panjang pipa sedemikian rupa sehingga tangan berpegang pada pegangan standar setinggi pinggul (Gbr. 9).

2 Untuk ergonomi yang optimal, kami sarankan Anda memegang pipa sedemikian rupa sehingga pegangan standar berada setinggi pinggul. (Gbr. 10)

3 Untuk menghubungkan pipa ke nozel, tekan tombol kunci berisi per pada pipa ke nozel. Masukkan tombol kunci berisi per ke lubang di nozel (hingga berbunyi 'klik') (Gbr. 11).

Penahan aksesoris

1 Selipkan penahan aksesoris pada pegangannya (hingga berbunyi 'klik') (Gbr. 12).

2 Tekan aksesoris pada pegangannya. (Gbr. 13)

3 Untuk melepas penahan aksesoris, tekan tuas pelepas secara bersamaan (1) dan lepaskan penahan aksesoris dari pegangannya (2) (Gbr. 14).

Nozel celah, nozel kecil, dan sambungan sikat

- 1 Hubungkan nozel celah (1) atau nozel kecil (2) dengan atau tanpa sambungan sikat secara langsung ke pegangan standar atau ke pipa (Gbr. 15).

Sambungan sikat

- 1 Untuk memasang sambungan sikat, selipkan ke bagian bawah nozel kecil (hingga berbunyi 'klik') (Gbr. 16).
- 2 Untuk melepas sambungan sikat, lepaskan dari bagian bawah nozel kecil.

Nozel Tri-Aktif

- 1 Gunakan setelan lantai keras untuk membersihkan lantai keras (misalnya untuk lantai tegel, parkit, lantai laminasi dan lantai linolium): tekan sakelar jungkit di atas nozel dengan kaki untuk mengeluarkan strip sikat dari rumahnya. Saat bersamaan, rodanya akan naik untuk mencegah goresan dan untuk menambah daya manuvernya (Gbr. 17).
- 2 Gunakan setelan karpet untuk membersihkan karpet: tekan lagi sakelar jungkitnya untuk memasukkan strip sikat ke rumah nozel. Roda akan turun secara otomatis (Gbr. 18).

Pengoperasian kontrol jarak-jauh

- Kontrol jarak-jauh mempunyai tiga tombol (hanya tipe tertentu) atau empat tombol (hanya tipe tertentu) yang digunakan untuk mengoperasikan penyedot debu.
- Lampu infra-merah-aktif akan berkedip bila Anda menekan tombol pada kontrol jarak-jauh. (Gbr. 19)

Menggunakan alat

- 1 Tarik keluar kabel alat dan tancapkan steker listrik pada stopkontak dinding.
- 2 Tekan tombol on/off di bagian atas alat untuk menghidupkan alat (Gbr. 20).

Tip: Agar tidak perlu membungkukkan punggung Anda, tekan tombol on/off dengan kaki Anda.

- ▶ Penyedot debu akan mulai beroperasi pada tingkat daya isap tertinggi.

- 3 Untuk mematikan alat, tekan tombol on/off di bagian atas alat atau tombol standby pada kontrol jarak-jauh.

Menyesuaikan daya isap

- 1 Selama menyedot, Anda dapat menyesuaikan tingkat daya isapnya dengan tombol – dan + pada kontrol jarak-jauh.
 - Gunakan daya isap maksimum untuk menyedot karpet dan lantai keras yang sangat kotor.
 - Gunakan daya isap minimum untuk menyedot debu pada gordena, taplak meja, dsb.

Berhenti sewaktu digunakan

- 1 Jika Anda ingin berhenti sejenak, tekan tombol standby pada kontrol jarak-jauh untuk mematikan alat untuk sementara.
- 2 Masukkan tonjolan pada nozel ke slot penahan untuk menahan pipa dalam posisi yang nyaman (Gbr. 21).
- 3 Untuk memastikan pipa teleskopik diparkir dengan stabil, sesuaikan pipa dengan panjang terpendeknya.
- 4 Untuk melanjutkan menyedot debu, tinggal tekan lagi tombol standby pada kontrol jarak-jauh.

Membersihkan silinder filter

Silinder filter yang bersih membantu menjaga daya isap tetap tinggi.

Setiap kali selesai menyedot debu, bersihkan silinder filter dengan cara yang diterangkan di bawah ini.

Selalu biarkan selangnya terhubung ke alat selama proses pembersihan filter untuk mencegah debu keluar dari alat.

Menggunakan gagang pembersihan-filter untuk membersihkan silinder filter (hanya tipe tertentu)

- 1** Matikan alat dan cabut stekernya (Gbr. 20).
- 2** Biarkan alat dalam posisi rebah, dengan semua roda menyentuh lantai.
- 3** Tekan tombol pelepas tutupnya (1) dan buka tutupnya (2) (Gbr. 22).
- 4** Putar gagang pembersihan-filter hingga membentuk 6 putaran penuh (Gbr. 23).
- 5** Rapatkan tutupnya (hingga berbunyi 'klik').

Menggunakan tombol AutoClean untuk membersihkan silinder filter (hanya tipe tertentu)

Selalu tekan tombol AutoClean bila Anda selesai menyedot debu.

Pastikan wadah debu, silinder filter dan wadah silinder filter telah dipasang dan tutupnya telah dirapatkan dengan benar.

- 1** Matikan alat. Biarkan steker listrik berada di stopkontak dinding (Gbr. 20).
- 2** Biarkan alat dalam posisi rebah, dengan semua roda menyentuh lantai.
- 3** Tekan tombol AutoClean di kontrol jarak-jauh pada pegangan (Gbr. 24).
 - ▶ Anda akan mendengar bunyi bip dan proses pembersihan filter akan dimulai.
 - ▶ Selama proses pembersihan filter, alat akan menimbulkan bunyi berderik. Hal ini normal.
 - ▶ Bila proses pembersihan filter selesai, Anda akan mendengar bunyi bip.

Menggunakan tombol AutoClean sewaktu menyedot debu (hanya tipe tertentu)

Anda juga dapat menekan tombol AutoClean selama menyedot debu. Bila Anda melakukan ini, motor akan berhenti beroperasi dan proses pembersihan filter akan dimulai. Selama proses pembersihan filter, alat tidak akan menyedot kotoran. Bila proses pembersihan filter selesai, motor secara otomatis mulai beroperasi lagi dan Anda dapat melanjutkan menyedot debu.

Pengingat untuk membersihkan silinder filter

Anda harus membersihkan silinder filter setiap kali selesai menyedot debu. Hal ini mencegah silinder filter tersumbat dan membantu menjaga daya isap tetap optimal.

- Jika Anda gagal membersihkan silinder filter pada beberapa kali proses penyedotan debu berturut-turut, lampu filter akan berkedip selama 15 detik. (Gbr. 25)

Membersihkan dan pemeliharaan

Membersihkan wadah debu dan unit silinder filter

Selalu lepas steker alat sebelum Anda mengosongkan wadah debu.

Wadah debu tidak dapat dicuci di mesin cuci piring.

Segera kosongkan wadah debu bila tingkat debu sudah mencapai cakram bundar wadah silinder filter:

- 1** Matikan alat dan lepaskan steker listrik dari stopkontak dinding.
- 2** Untuk melepas selang, tekan tombol pelepas (1) dan tarik selang hingga lepas dari alat (2) (Gbr. 26).

- 3** Untuk membuka kunci tutupnya, tekan tombol pelepas tutupnya. Goyangkan sambil membuka tutupnya.
- 4** Angkat wadah debu dari alat (Gbr. 27).
- 5** Tekan tombol pelepas untuk unit silinder filter pada gagang wadah (1) dan lepaskan unit silinder filter (2) (Gbr. 28).
- 6** Tahan wadah debu di atas tempat sampah dan kosongkan (Gbr. 29).
- 7** Bersihkan wadah debu dengan air keran dingin dan sedikit cairan pembersih.
- 8** Jika Anda ingin membersihkan unit silinder filter, lepaskan silinder filter dari wadah silinder filter. Putar gagang di bagian atas silinder filter berlawanan arah jarum jam (1) dan angkat silinder filter dari wadahnya (2). (Gbr. 30)
- 9** Untuk membersihkan silinder filter, ketuk-ketukkan perlahan pada tempat sampah untuk melepaskan semua debu halus dari silinder filter. (Gbr. 31)
 - Jika Anda terus-menerus gagal membersihkan silinder filter setiap kali selesai menggunakan, berarti silinder filter tersumbat oleh kotoran dan daya isap lambat laun berkurang. Jika hal ini terjadi, bersihkan silinder filter yang tersumbat dengan cara berikut:
 - 1** Pegang silinder filter di atas tempat sampah.
 - 2** Bersihkan dengan sikat pembersih yang disertakan. Sikatlah filter pelan-pelan dari atas ke bawah di sepanjang rusuknya (Gbr. 32).

Hanya gunakan sikat pembersih yang disertakan bersama alat. Sikat lain dapat merusak silinder filter.

Silinder filter tidak tahan air dan tidak dapat dibersihkan dengan air, bahan pembersih atau bahan yang mudah terbakar.

Catatan: Pembersihan tidak akan mengembalikan warna filter semula, melainkan mengembalikan daya saringnya.

- 10** Untuk membersihkan wadah silinder filter, gunakan kain kering atau sikat pembersih yang disertakan. Anda juga dapat membersihkannya dengan air keran dingin dan sedikit cairan pembersih (Gbr. 33).
 - Jangan bersihkan wadah silinder filter dengan silinder filter yang masih di dalamnya di bawah keran, karena silinder filter tidak tahan air (Gbr. 34).
- 11** Pasang kembali silinder filter pada wadahnya (1) dan putar searah jarum jam untuk mengencangkannya (2) (hingga berbunyi 'klik') (Gbr. 35).

Pastikan bahwa wadah silinder filter telah kering sebelum Anda memasukkan kembali silinder filter tersebut.

- 12** Masukkan kembali unit silinder filter ke dalam wadah debu (hingga berbunyi 'klik') (Gbr. 36).
Pastikan bahwa wadah debu telah kering sebelum Anda memasukkan kembali unit silinder filter.

Membersihkan filter pelindung motor

Bersihkan filter pelindung motor permanen setiap dua bulan.

- 1** Cabut steker alat dari listrik.
- 2** Keluarkan filter pelindung motor dari alat dan bersihkan dengan mengetuk-ngetukkan filter agar debunya keluar ke tempat sampah (Gbr. 37).
Jika Anda ingin membersihkan filter pelindung motor lebih saksama, Anda dapat membilasnya di bawah keran dingin.

Jangan gunakan cairan pembersih, bahan yang mudah terbakar atau bahan pembersih lainnya untuk membersihkan filter pelindung motor.

Pastikan bahwa filter pelindung motor benar-benar kering sebelum Anda memasukkannya kembali ke wadah filter tersebut.

- 3** Tekan kembali dengan filter yang telah bersih dengan perlahan ke wadah filter untuk memastikannya telah terpasang dengan benar.

Filter Ultra Clean Air HEPA 13 yang dapat dicuci

Catatan: Untuk menjaga agar kinerja penyedot debu dan kemampuan menahan debu tetap optimal, gantilah selalu filter HEPA dengan filter asli Philips dengan jenis yang tepat (lihat bab ' Memesan aksesoris dan filter').

Bersihkan filter HEPA 13 yang dapat dicuci ini setiap 6 bulan. Anda dapat membersihkan filter HEPA 13 yang dapat dicuci ini maks. 4 kali. Ganti filter setelah 4 kali dibersihkan.

Catatan: Jangan bersihkan filter HEPA 13 di mesin cuci, melainkan ikuti prosedur di bawah ini.

- 1** Cabut steker alat dari listrik.
- 2** Tarik tab pelepas tutup filter HEPA untuk membuka dan lepaskan tutup filternya (Gbr. 38).
- 3** Keluarkan filter HEPA 13 yang dapat dicuci (Gbr. 39).
- 4** Bilas sisi yang dilipat pada filter HEPA 13 di bawah keran air hangat yang mengalir perlahan (Gbr. 40).
 - Pegang filter sedemikian rupa sehingga sisi yang dilipat menghadap ke atas dan air mengalir sejajar dengan lipatannya. Pegang filter pada suatu sudut agar air membilas kotoran di dalam lipatannya.
 - Putar filter 180° dan biarkan air mengalir lipatannya dalam arah berlawanan (Gbr. 41).
 - Lanjutkan proses ini sampai filter bersih.

Jangan bersihkan filter yang dapat dicuci tersebut dengan sikat (Gbr. 42).

Catatan: Pembersihan tidak akan mengembalikan warna filter semula, melainkan mengembalikan daya saringnya.

- 5** Dengan hati-hati, kibaskan air dari permukaan filter.
- 6** Biarkan filter HEPA benar-benar kering.
- 7** Letakkan kembali filter HEPA yang telah kering ke alat.
- 8** Pasang kembali bagian atas tutup filter (1) kemudian rapatkan tutupnya (2) (hingga berbunyi 'klik') (Gbr. 43).

Pengganti

Baterai kontrol jarak-jauh

- 1** Gantilah baterai bila lampu di bagian atas kontrol jarak-jauh tidak berkedip ketika Anda menekan sembarang tombol (Gbr. 44).

Catatan: Kontrol jarak-jauh Anda mungkin berbeda dengan yang ditampilkan dalam gambar.

- 2** Ikuti langkah 1 sampai 3 dalam bab 'Sebelum menggunakan pertama kali'.

Penyimpanan

Catatan: Sebelum Anda menyimpan alat, selalu pastikan Anda telah membersihkan silinder filter dengan menekan tombol AutoClean (hanya tipe tertentu) atau dengan gagang pembersihan-filter (hanya tipe tertentu). Lihat bagian 'Membersihkan silinder filter' dalam bab 'Menggunakan alat'.

- 1 Matikan alat dan lepaskan steker listrik dari stopkontak dinding (Gbr. 20).
- 2 Tekan tombol penggulung kabel untuk menggulung kabel listrik (Gbr. 45).
- 3 Sesuaikan pipa teleskopik ke panjang terpendeknya.
- 4 Pasang nozel Tri-Aktif pada setelan karpet bila Anda menyimpannya (strip sikat ditarik ke nozel). Jangan sampai sikat samping menjadi bengkok (Gbr. 18).
- 5 Gunakan pegangan penyimpan untuk meletakkan alat dalam posisi tegak. Masukkan tonjolan pada nozel ke slot penyimpanan pada alat. (Gbr. 46)

Tip: Anda juga dapat melepas pipa dari selangnya.

Tip: Anda juga dapat menyimpan alat secara rebah. Dalam hal ini, masukkan tonjolan pada nozel ke slot penahan.

Memesan aksesoris dan filter

Untuk membeli aksesoris dan filter, kunjungi situs web www.philips.com, hubungi Pusat Layanan Konsumen Philips di negara Anda atau kunjungi spesialis penyedot debu Anda.

Jika Anda mengalami kesulitan untuk mendapatkan filter atau aksesoris lain untuk alat ini, hubungi Pusat Layanan Konsumen Philips di negara Anda atau bacalah pamflet garansi seluruh dunia.

- Filter Ultra Clean Air HEPA 13 yang dapat dicuci ini tersedia dengan nomor servis 432200493350
- Silinder filter untuk FC9262, ungu tua: 432200909850
- Silinder filter untuk FC9256, putih es: 4322 009 09840
- Silinder filter untuk FC9258, hijau terang: 432200900090

Lingkungan

- Baterai pada kontrol jarak-jauh mengandung zat yang dapat mencemari lingkungan. Jangan buang baterai bersama limbah rumah tangga biasa, tetapi buanglah di tempat pengumpulan resmi untuk baterai. Selalu keluarkan baterai pada kontrol jarak-jauh sebelum Anda membuangnya dan serahkan alat ke tempat pengumpulan resmi (Gbr. 47).
- Jangan membuang alat bersama limbah rumah tangga biasa jika alat sudah tidak dapat dipakai lagi, tetapi serahkan ke tempat pengumpulan barang bekas yang resmi untuk didaur ulang. Dengan melakukan hal ini, Anda ikut membantu melestarikan lingkungan (Gbr. 48).

Garansi dan servis

Jika Anda butuh servis atau informasi atau mengalami masalah, harap kunjungi situs web Philips di www.philips.com atau hubungi Pusat Layanan Konsumen Philips di negara Anda (Anda dapat menemukan nomor teleponnya dalam pamflet garansi internasional). Jika tidak ada Pusat Layanan Konsumen di negara Anda, kunjungi dealer Philips setempat.

Mengatasi masalah

Bab ini merangkum masalah-masalah paling umum yang mungkin Anda temui pada alat. Jika Anda tidak mampu mengatasi masalah dengan informasi di bawah, hubungi Pusat Layanan Konsumen di negara Anda.

Masalah	Kemungkinan penyebab	Solusi
Lampu di tombol AutoClean (hanya tipe tertentu) atau lampu pengingat pembersihan-filter (hanya tipe tertentu) akan berkedip.	Silinder filter perlu dibersihkan.	Tekan tombol AutoClean (hanya tipe tertentu) atau putar gagang pembersihan-filter (hanya tipe tertentu) untuk membersihkan silinder filter.
Daya isap tidak memadai.	Anda telah memilih setelan daya isap yang rendah.	Pilih setelan daya isap yang lebih tinggi.
	Silinder filter tersumbat oleh kotoran.	Bersihkan silinder filter (lihat bab 'Membersihkan dan pemeliharaan').
	Filter pelindung motor dan/atau filter HEPA sudah kotor.	Bersihkan atau ganti filternya (lihat bab 'Membersihkan dan pemeliharaan').
	Nozel, selang atau tabungnya tersumbat.	Untuk menyingkirkan penghalang tersebut, lepaskan item yang tersumbat dan pasanglah (sejauh memungkinkan) dengan cara lain. Hidupkan penyedot debu untuk memaksa udara melalui item yang tersumbat dalam arah berlawanan.
Kontrol jarak-jauh infra merah tidak berfungsi.	Anda belum memasukkan baterai dengan benar atau baterainya habis.	Masukkan baterai dengan benar atau ganti baterai. Lihat bab 'Penggantian'.
Alat tidak berfungsi dengan benar dan lampu siaga pada tutup alat berkedip.	Wadah debu dan/ atau unit silinder filter tidak dipasang dengan benar.	Cabut steker alat dari stopkontak. Pastikan bahwa silinder filter telah dipasang dengan benar pada wadah silinder filter (hingga berbunyi 'klik'). Pastikan juga bahwa unit silinder filter telah dimasukkan dengan benar pada wadah debu (hingga berbunyi 'klik').
	Tutupnya tidak dirapatkan dengan benar.	Pastikan tutupnya telah dirapatkan dengan benar. Tancapkan steker pada stopkontak dinding dan coba lagi.
Saat saya menggunakan penyedot debu, kadang saya merasakan kejutan listrik.	Penyedot debu Anda telah menimbulkan listrik statis. Semakin rendah kelembapan udara di ruangan, semakin besar listrik statis yang ditimbulkan oleh alat.	Untuk mengurangi ketidaknyamanan ini, kami sarankan Anda untuk menghilangkan muatan listrik pada alat dengan sering kali menempelkan pipa pada benda logam lain di ruangan (misalnya kaki meja atau kursi, pemanas ruangan dsb.).

Masalah	Kemungkinan penyebab	Solusi
		<p>Untuk mengurangi ketidaknyamanan ini, kami sarankan Anda untuk menaikkan tingkat kelembapan udara dalam ruangan dengan meletakkan air di ruangan. Misalnya, Anda dapat menggantung wadah berisi air dari pemanas ruangan atau meletakkan mangkuk berisi air pada atau di dekat pemanas ruangan.</p>

Melepas pegangan PostureProtect

Jika Anda merasa tidak nyaman menggunakan pegangan PostureProtect, Anda dapat melepasnya.

- 1** Lepas tutup sekrupnya dari pegangan PostureProtect. (Gbr. 49)
- 2** Gunakan obeng Torx T15 untuk melepas sekrup dari pegangan PostureProtect (Gbr. 50).
- 3** Lepaskan pegangan PostureProtect dari pipanya.

소개

필립스 제품을 구입해 주셔서 감사합니다! 필립스가 드리는 지원 혜택을 받으실 수 있도록 www.philips.co.kr에서 제품을 등록하십시오.

각 부의 명칭 (그림 1)

- 1 필터 실린더 유닛
- A 필터 청소 손잡이(특정 모델만 해당)
- B 필터 실린더
- C 필터 실린더 케이스
- 2 덮개 열림 버튼
- 3 필터 실린더 유닛용 열림 버튼
- 4 표지
- 5 모터 보호 필터
- 6 부드러운 고무 뒷바퀴
- 7 호스 릴리스 버튼
- 8 호스 연결 구멍
- 9 청소용 브러시
- 10 먼지통
- 11 운반 손잡이
- 12 전원 버튼
- 13 대기 표시등이 있는 리모콘 수신기
- 14 코드 되감기 버튼
- 15 Tri-Active 노즐
- 16 카페트/일반 바닥재 설정을 위한 로커 스위치
- 17 측면 브러시
- 18 임시보관/보관 걸이
- 19 자세 보호 손잡이
- 20 연장관 열림 버튼
- 21 손잡이의 리모콘 버튼 3개
- 22 손잡이의 리모콘 버튼 4개
- 23 일반 손잡이
- 24 유연한 호스 연결
- 25 호스
- 26 나사 덮개 스트립
- 27 액세서리 거치대
- 28 액세서리 거치대 열림 레버
- 29 자세 보호 손잡이를 끼운 2피스 XL 길이 조절 가능 연장관
- 30 자세 보호 손잡이를 끼운 3피스 XL 길이 조절 가능 연장관
- 31 HEPA 필터 덮개
- 32 HEPA 필터 덮개의 열림 탭
- 33 물 세척이 가능한 울트라 클린 에어 HEPA 13 필터
- 34 전원 코드 및 플러그
- 35 임시보관용 흡
- 36 소형 노즐
- 37 브러시 액세서리
- 38 틈새 노즐
- 39 보관용 손잡이
- 40 회전식 바퀴
- 41 보관용 흡
- 42 명판

주의 사항

본 제품을 사용하기 전에 이 사용 설명서를 주의 깊게 읽고 나중에 참조할 수 있도록 잘 보관하십시오.

위험

- 물, 다른 용액 또는 가연성 물질은 절대 흡입하지 마십시오. 타고 남은 재는 완전히 꺼져서 식기 전까지는 절대 흡입하지 마십시오.

경고

- 제품에 전원을 연결하기 전에, 제품에 표시된 전압과 사용 지역의 전압이 일치하는지 확인하십시오.
- 전원 코드, 플러그 또는 제품 자체가 손상된 경우에는 본 제품을 사용하지 마십시오.
- 전원 코드가 손상된 경우, 안전을 위해 필립스 서비스 센터 또는 필립스 서비스 지정 점에 의뢰하여 교체하십시오.
- 신체적인 감각 및 정신적인 능력이 떨어지거나 경험과 지식이 풍부하지 않은 성인 및 어린이는 혼자 제품을 사용하지 말고 제품 사용과 관련하여 안전에 책임 질 수 있도록 지시사항을 충분히 숙지한 사람의 도움을 받으십시오.
- 어린이가 제품을 가지고 놀지 못하도록 지도해 주십시오.
- 호스, 연장관 또는 기타 액세서리가 진공 청소기가 연결되어 있고 진공 청소기의 전원이 켜져 있을 때 이를 눈, 귀에 갖다 대거나 입에 넣지 마십시오.

주의

- 연장관이나 호스의 공기 통로가 막힐 수 있으므로 큰 물체를 흡입하지 마십시오.
- 진공청소기를 사용하여 재, 미세 모래, 석회, 시멘트 먼지 및 유사 물질을 청소하면 필터 실린더의 구멍이 막히게 됩니다. 흡입력이 상당히 약해졌다고 판단되면 필터 실린더를 청소하십시오.
- 필터 실린더, 필터 실린더 케이스 및 먼지통이 제대로 설치되어 있지 않은 경우 또는 덮개가 제대로 닫혀 있지 않은 경우에는 절대로 제품을 사용하지 마십시오.
- 먼지통을 비우기 전에 항상 제품의 전원 코드를 뽑으십시오.
- 먼지통, 필터 실린더 및 필터 실린더 케이스가 제대로 설치되어 있지 않은 경우 또는 덮개가 제대로 닫혀 있지 않은 경우에는 오토클린 버튼을 누르지 마십시오.
- 모터 보호 필터 없이 제품을 사용하지 마십시오. 모터가 손상되고 제품의 수명이 단축될 수 있습니다.
- 반드시 제품과 함께 제공된 필립스 필터 실린더만 사용하십시오.
- 필터 실린더는 방수 기능이 없으며 물, 연마성 세제 또는 가연성 물질을 사용하여 세척할 수 없습니다. 반드시 오토클린 시스템 또는 제품과 함께 제공된 청소용 브러시를 사용하여 필터 실린더를 청소하십시오.
- 특히 습도가 낮은 실내에서 진공 청소기를 사용할 경우 진공 청소기에 정전기가 축적됩니다. 이로 인해 진공 청소기의 연장관이나 다른 철제 부분을 만질 때 경미한 감전이 발생할 수 있습니다. 이러한 감전은 인체에 해롭지 않으며 제품도 손상시키지 않습니다. 하지만 불편을 최소화하기 위해 진공 청소기 사용 시 다음 사항을 권장합니다.
 - 1 실내에서 연장관을 금속 물체(예: 테이블, 의자 또는 라디에이터 등의 다리)와 수시로 접촉하도록 하여 제품을 방전시킵니다 (그림 2).
 - 2 물을 채운 용기를 라디에이터에 걸쳐놓거나 라디에이터 위나 근처에 물을 채운 그릇을 놓는 방법으로 실내에 수분을 공급하여 습도를 높입니다 (그림 3).

EMF(전자기장)

이 필립스 제품은 EMF(전자기장)와 관련된 모든 기준을 준수합니다. 이 사용 설명서의 지침에 따라 적절하게 취급할 경우 이 제품은 안전하게 사용할 수 있으며 이는 현재까지의 과학적 증거에 근거하고 있습니다.

최초 사용 전

손잡이의 리모콘 배터리는 제품과 함께 제공됩니다. 배터리를 배터리함에 먼저 끼운 다음 제품을 사용하십시오. 배터리는 최소 2년 간 지속됩니다.

- 1 드라이버를 사용하여 배터리함 뚜껑의 나사를 풀고(1) 배터리함 뚜껑을 여십시오 (2) (그림 4).
- 2 AAA 1.5V 알카라인 배터리 2개를 손잡이에 끼우십시오. (그림 5)
참고: 배터리의 극성(-/+)에 맞게 끼우십시오.
- 3 배터리함 뚜껑을 다시 끼우고 드라이버를 사용하여 나사를 조이십시오.
이제 제품을 사용하실 수 있습니다.

사용 전 준비

손잡이 탈부착

- 1 길이 조절이 가능한 연장관을 ‘찰칵’ 소리가 날 때까지 손잡이에 끼우십시오. (그림 6)
- 2 연장관에서 손잡이를 분리하려면 (1)한 손으로 손잡이를 잡고, 다른 손으로 길이 조절 가능 연장관을 잡은 상태에서 연장관 열림 버튼을 누르고 (2)연장관을 손잡이에서 빼내십시오. (그림 7)

참고 (특정 모델만 해당): 손잡이 끝에 있는 구멍은 연장관 또는 제공된 액세서리를 장착하지 않고 청소기를 사용할 때 물체가 걸리거나 손상되지 않도록 해줍니다.

호스

- 1 호스를 연결하려면 ‘찰칵’ 소리가 날 때까지 제품 안으로 밀어 넣으십시오 (그림 8).
- 2 호스를 분리하려면 릴리스 버튼을 누르고 제품에서 호스를 잡아당겨 빼십시오.

길이 조절이 가능한 연장관

도움말: 최적의 인체공학적 사용을 위해 노즐을 앞뒤로 움직일 경우 양쪽 손잡이를 잡는 것이 좋습니다. 이것은 척추에 무리가 가거나 척추가 굽는 것을 예방해줍니다.

- 1 일반 손잡이를 잡은 손이 엉덩이 높이가 되도록 연장관의 길이를 조절하십시오 (그림 9).
- 2 최적의 인체공학적 사용을 위해 일반 손잡이가 엉덩이 높이가 되도록 연장관을 잡는 것이 좋습니다. (그림 10)
- 3 연장관을 노즐에 연결하려면 연장관에서 스프링식 잠금 버튼을 누른 상태에서 연장관을 노즐에 끼우십시오. 스프링식 잠금 버튼을 ‘찰칵’ 소리가 날 때까지 노즐의 구멍에 끼우십시오 (그림 11).

액세서리 거치대

- 1 액세서리 거치대를 ‘찰칵’ 소리가 날 때까지 손잡이로 밀어 넣으십시오 (그림 12).
- 2 액세서리를 거치대에 끼우십시오. (그림 13)
- 3 액세서리 거치대를 분리하려면 (1)열림 레버를 함께 조이고 (2)손잡이에서 액세서리 거치대를 미십시오 (그림 14).

틈새 노즐, 소형 노즐 및 브러시 액세서리

- 1 일반 손잡이 또는 연장관에 브러시 액세서리를 직접 연결했는지에 관계없이 틈새 노즐(1) 또는 소형 노즐(2)을 연결하십시오 (그림 15).

브러시 액세서리

- 1 브러시 액세서리를 조립하려면 ‘찰칵’ 소리가 날 때까지 소형 노즐의 하단부로 밀어 넣으십시오 (그림 16).
- 2 브러시 액세서리를 분리하려면 소형 노즐의 하단부에서 빼내십시오.

Tri-Active 노즐

- 1 타일 바닥, 마루 바닥, 얇은 층으로 구성된 리놀륨 바닥과 같은 딱딱한 바닥을 청소하려면 일반 바닥재 설정을 사용하십시오. 노즐 상단의 로커 스위치를 발로 눌러서 브러시의 솔 부분이 외장 바깥으로 나오도록 하십시오. 이렇게 하면 바퀴가 위로 올라가 굽히지 않고 더 부드럽게 움직입니다 (그림 17).
- 2 카펫을 청소하려면 카펫 설정을 사용하십시오. 브러시의 솔 부분이 노즐 외장 안으로 들어가도록 로커 스위치를 다시 누르면 바퀴가 자동으로 내려옵니다 (그림 18).

리모콘 조작

- 리모콘에는 진공 청소기를 조작할 수 있는 3개(특정 모델만 해당) 또는 4개(특정 모델만 해당)의 버튼이 있습니다.
- 리모콘의 버튼을 누르면 적외선 액티브 표시등이 깜빡입니다. (그림 19)

제품 사용

- 1 제품에서 코드를 꺼내고 벽면 콘센트에 전원 플러그를 꽂으십시오.
- 2 제품 상단의 전원 버튼을 눌러서 전원을 켜십시오 (그림 20).

도움말: 허리를 굽히지 않아도 되도록 발을 사용해서 전원 버튼을 누르십시오.
 ▶ 진공 청소기는 가장 높은 흡입력 레벨에서 작동이 시작됩니다.

- 3 제품의 전원을 끄려면 제품 상단의 전원 버튼 또는 리모콘의 대기 버튼을 누르십시오.

흡입력 조절

- 1 청소 도중 리모콘에서 + 및 - 버튼으로 흡입력을 조절할 수 있습니다.
- 매우 더러운 카펫 및 딱딱한 바닥을 청소할 때는 흡입력을 최대로 하여 사용하십시오.
- 커튼, 식탁보 등을 청소할 때는 흡입력을 최저로 하여 사용하십시오.

사용 중 잠시 중단

- 1 청소를 잠시 중단하고 일시적으로 제품의 전원을 끄려면 리모콘의 대기 버튼을 누르십시오.
- 2 노즐 걸이를 임시보관용 홈에 끼워서 연장관을 편리한 위치에 세워두십시오 (그림 21).
- 3 길이 조절이 가능한 연장관을 안정적으로 장착하려면 연장관의 길이를 가장 짧게 조절하십시오.
- 4 청소를 계속하려면 리모콘에서 대기 버튼을 한 번 더 누르십시오.

필터 실린더 청소

필터 실린더를 청소하면 강력한 흡입력을 유지할 수 있습니다.
 청소를 마칠 때마다 아래에 설명한 방식대로 필터 실린더를 청소하십시오.
 필터를 청소하는 동안에는 제품에서 먼지가 뿜어져 나오지 않도록 호스를 제품에 연결하여 두십시오.

필터 청소 손잡이를 사용한 필터 실린더 청소(특정 모델만 해당)

- 1 제품 전원을 끄고 전원 코드를 뽑으십시오 (그림 20).
- 2 모든 바퀴가 바닥에 닿도록 하여 제품을 수평 상태로 두십시오.
- 3 덮개 열림 버튼을 누르고(1) 덮개를 여십시오(2) (그림 22).
- 4 필터 청소 손잡이를 6바퀴 돌리십시오 (그림 23).
- 5 '찰칵' 소리가 나도록 덮개를 꼭 닫으십시오.

오토클린 버튼을 사용한 필터 실린더 청소(특정 모델만 해당)

청소를 마치면 항상 오토클린 버튼을 누르십시오.

먼지통, 필터 실린더 및 필터 실린더 케이스가 제대로 설치되어 있는지 덮개가 제대로 닫혀 있는지 확인하십시오.

- 1 제품 전원은 끄고 전원 플러그는 벽면 콘센트에 꽂아 두십시오 (그림 20).
- 2 모든 바퀴가 바닥에 닿도록 하여 제품을 수평 상태로 두십시오.
- 3 손잡이에 있는 리모콘의 오토클린 버튼을 누르십시오 (그림 24).
- ▶ 신호음이 들리면서 필터 청소가 시작됩니다.
- ▶ 필터를 청소하는 동안에는 제품에서 과도한 소음이 발생합니다. 이것은 매우 일반적인 현상입니다.
- ▶ 필터 청소를 마치면 신호음이 들립니다.

청소 도중 오토클린 버튼 사용(특정 모델만 해당)

진공 청소기를 사용하는 도중에도 오토클린 버튼을 누를 수 있습니다. 이렇게 하면, 모터가 작동을 멈추고 필터 청소가 시작됩니다. 필터를 청소하는 도중에는 제품이 먼지를 흡입하지 않습니다. 필터 청소를 마치면 모터가 다시 자동으로 작동되기 시작하고 청소를 계속할 수 있습니다.

필터 실린더 청소 알림 기능

청소를 마칠 때마다 필터 실린더를 청소하십시오. 이것은 필터 실린더가 막히는 것을 방지하고 최적의 흡입력을 효과적으로 유지할 수 있습니다.

- 여러 번 연달아 청소한 후에도 필터 실린더를 청소하지 않으면 필터 표시등이 15초 동안 깜빡입니다. (그림 25)

청소 및 유지관리**먼지통 및 필터 실린더 유닛 청소**

먼지통을 비우기 전에 항상 제품의 전원 코드를 뽑으십시오.

먼지통은 식기 세척기에서 세척할 수 없습니다.

먼지 용량이 필터 실린더 케이스의 원형 디스크에 이르면 먼지통을 비우십시오.

- 1 제품 전원을 끄고 벽면 콘센트에서 전원 플러그를 뽑으십시오.
- 2 호스를 분리하려면 릴리스 버튼을 누르고(1) 제품에서 호스를 잡아당겨 빼십시오 (2) (그림 26).
- 3 덮개 잠금을 해제하려면 덮개 열림 버튼을 누르고 덮개를 돌려 여십시오.
- 4 제품에서 먼지통을 들어내십시오 (그림 27).
- 5 먼지통 손잡이의 필터 실린더 유닛에서 열림 버튼을 누르고(1) 필터 실린더 유닛을 분리하십시오(2) (그림 28).
- 6 먼지통을 휴지통 위에 놓고 비우십시오 (그림 29).

7 먼지통을 소량의 세제를 푼 찬 수돗물로 세척하십시오.

8 필터 실린더 유닛을 청소하려면 필터 실린더를 필터 실린더 케이스에서 분리하십시오. 필터 실린더 상단의 손잡이를 시계 반대 방향으로 돌린 다음(1) 케이스에서 필터 실린더를 들어내십시오(2). (그림 30)

9 필터 실린더를 청소하려면 휴지통에 대고 가볍게 두드려서 필터 실린더에서 미세 먼지를 모두 털어내십시오. (그림 31)

- 매 회 사용 후 필터 실린더를 청소하지 않으면 필터 실린더가 먼지로 막히게 되며 시간이 지날수록 흡입력이 약해집니다. 이 경우에는 다음과 같은 방법으로 필터 실린더의 막힌 부분을 청소할 수 있습니다.

- 1 필터 실린더를 휴지통 위에 놓고
- 2 제품과 함께 제공된 청소용 브러시로 닦으십시오. 필터의 틀을 따라 필터 상단에서 아래쪽 방향으로 부드럽게 닦으십시오 (그림 32).

제품과 함께 액세서리로 제공되는 청소용 브러시만 사용하십시오. 기타 다른 브러시는 필터 실린더를 손상시킬 수 있습니다.

필터 실린더는 방수 기능이 없으며 물, 연마성 세제 또는 가연성 물질을 사용하여 세척할 수 없습니다.

참고: 필터 세척을 통해 원래 색깔이 돌아오지는 않지만 필터링 기능은 회복됩니다.

10 필터 실린더 케이스를 청소하려면 마른 천 또는 제품과 함께 제공된 청소용 브러시를 사용하십시오. 또한 소량의 세제와 찬 수돗물로 세척할 수 있습니다 (그림 33).

- 필터 실린더는 방수 기능이 없으므로 필터 실린더가 들어있는 상태에서 필터 실린더 케이스를 수돗물로 세척하지 마십시오 (그림 34).

11 필터 실린더를 필터 실린더 케이스에 다시 넣고(1) ‘찰칵’ 소리가 날 때까지 시계 방향으로 돌려서 고정하십시오(2) (그림 35).

필터 실린더를 다시 넣기 전에 필터 실린더 케이스가 말랐는지 확인하십시오.

12 필터 실린더 유닛을 다시 먼지통에 넣으십시오(‘찰칵’ 소리가 남) (그림 36).

필터 실린더 유닛을 다시 넣기 전에 먼지통이 말랐는지 확인하십시오.

모터 보호 필터 청소

매 2개월마다 영구 모터 보호 필터를 청소하십시오.

1 제품의 전원 코드를 뽑으십시오.

2 제품에서 모터 보호 필터를 꺼내고, 휴지통 위에서 필터의 먼지를 깨끗하게 털어내십시오 (그림 37).

모터 보호 필터를 더 깨끗하게 청소하려면 찬 수돗물로 헹구십시오.

모터 보호 필터를 청소할 때 세제, 가연성 물질 또는 기타 다른 세척액을 사용하지 마십시오.

필터통 안으로 다시 넣기 전에 모터 보호 필터가 완전히 말랐는지 확인하십시오.

3 청소한 필터를 필터통 안으로 완전히 밀어서 제대로 끼워지도록 하십시오.

물 세척이 가능한 울트라 클린 에어 HEPA 13 필터

참고: 진공 청소기의 최상의 먼지 제거 성능을 위해 HEPA 필터는 반드시 정품 필립스 필터로 교체하십시오(‘액세서리 및 필터 주문’ 란 참조).

물 세척이 가능한 HEPA 13 필터는 6개월마다 청소하십시오. 이 제품은 최고 4번까지 청소하여 사용할 수 있습니다. 이후에는 필터를 교체하십시오.

참고: HEPA 13 필터를 세척기로 청소하지 마시고 다음의 지침에 따라 청소하십시오.

- 1 제품의 전원 코드를 뽑으십시오.
 - 2 HEPA 필터 커버의 열림 탭을 잡고 필터 커버를 분리하십시오 (그림 38).
 - 3 물 세척이 가능한 HEPA 13 필터를 꺼내십시오 (그림 39).
 - 4 HEPA 13 필터의 주름 잡힌 부분을 천천히 흐르는 따뜻한 물에 헹구십시오 (그림 40).
 - 주름 잡힌 부분이 위를 향하고 물이 주름과 평행하여 흐르도록 필터를 잡으십시오.
 - 필터를 기울어지게 잡아서 주름 사이의 먼지가 물에 씻겨 내려 가도록 잡으십시오.
 - 필터를 180° 뒤로 돌려서 반대쪽 주름도 물에 씻으십시오 (그림 41).
 - 필터가 깨끗해질 때까지 계속 씻으십시오.
- 물 세척이 가능한 필터를 브러시로 씻지 마십시오 (그림 42).

참고: 필터 세척을 통해 원래 색깔이 돌아오지는 않지만 필터링 기능은 회복됩니다.

- 5 필터를 조심스럽게 흔들어 물기를 털어내십시오.
- 6 HEPA 필터를 완전히 건조시키십시오.
- 7 건조한 HEPA 필터를 제품에 다시 장착하십시오.
- 8 필터 덮개 상단을 다시 부착한 다음(1) ‘찰칵’ 소리가 날 때까지 덮개를 닫으십시오(2) (그림 43).

교체용

리모콘 배터리

- 1 버튼을 눌러도 리모콘 상단의 표시등이 깜빡이지 않는 경우 배터리를 교체하십시오 (그림 44).

참고: 사용하는 리모콘의 모양은 그림과 다를 수 있습니다.

- 2 ‘최소 사용 전’ 란의 1단계에서 3단계까지 수행하십시오.

보관

참고: 제품을 보관하기 전에 항상 오토클린 버튼(특정 모델만 해당)을 누르거나 필터 청소 손잡이(특정 모델만 해당)를 사용하여 필터 실린더를 청소하십시오. ‘제품 사용’ 장의 ‘필터 실린더 청소’ 란을 참조하십시오.

- 1 제품 전원을 끄고 벽면 콘센트에서 전원 플러그를 뽑으십시오 (그림 20).
- 2 코드 되감기 버튼을 눌러 전원 코드를 되감으십시오 (그림 45).
- 3 길이 조절이 가능한 연장관을 가장 짧게 조절하십시오.
- 4 청소기를 보관할 때는 Tri-Active 노즐을 카페트 설정에 두십시오(브러시 솔 부분이 노즐 속으로 들어간 상태). 또한 측면 브러시가 휘어지지 않도록 하십시오 (그림 18).
- 5 보관용 손잡이를 사용하여 제품을 똑바로 세워놓으십시오. 노즐 걸이를 제품의 보관용 홈에 끼우십시오. (그림 46)

도움말: 호스에서 연장관을 분리할 수도 있습니다.

도움말: 제품을 수평으로 보관할 수도 있습니다. 이 경우 노즐 걸이를 임시보관용 홈에 끼우십시오.

액세서리 및 필터 주문

액세서리 및 필터를 구매하려면 www.philips.co.kr 웹사이트를 방문하여 필립스 고객 상담실로 문의하거나 진공 청소기 전문가에게 문의하십시오.

본 제품의 필터나 기타 액세서를 구하기 어려운 경우에는 필립스 고객 상담실로 문의하거나 제품 보증서를 참조하십시오.

- 물 세척이 가능한 울트라 클린 에어 HEPA 13 필터는 서비스 번호 432200493350으로 구매하십시오.
- FC9262용 필터 실린더, 다크 오버진: 432200909850
- FC9256용 필터 실린더, 아이스 화이트: 4322 009 09840
- FC9258용 필터 실린더, 황록색: 432200900090

환경

- 리모콘의 배터리는 환경을 오염시키는 물질을 포함하고 있습니다. 배터리는 일반 가정용 쓰레기와 함께 버리지 마시고 지정된 배터리 분리 수거함에 버리십시오. 제품을 버리기 전에 항상 리모콘에서 배터리를 분리하여 지정된 수거함에 버려 주십시오 (그림 47).
- 수명이 다 된 제품은 일반 가정용 쓰레기와 함께 버리지 마시고 지정된 재활용 수거 장소에 버리십시오. 이런 방법으로 환경 보호에 동참하실 수 있습니다 (그림 48).

품질 보증 및 서비스

보다 자세한 정보가 필요하시거나, 사용상의 문제가 있을 경우에는 필립스전자 홈페이지 (www.philips.co.kr)를 방문하거나 필립스 고객 상담실로 문의하십시오. 전국 서비스센터 안내는 제품 보증서를 참조하십시오. *(주)필립스전자: (02)709-1200 *고객 상담실: (080)600-6600(수신자부담)

문제 해결

이 장은 제품을 사용하면서 가장 일반적으로 경험하게 되는 문제와 그 해결 방법을 제시합니다. 발생한 문제를 아래 정보로 해결할 수 없는 경우에는 필립스 고객 상담실로 문의하십시오.

문제점	가능한 원인	해결책
오토클린 버튼의 표시등(특정 모델만 해당) 또는 필터 청소 알림 표시등(특정 모델만 해당)이 깜박입니다.	필터 실린더를 청소해야 합니다.	오토클린 버튼(특정 모델만 해당)을 누르거나 필터 청소기 손잡이(특정 모델만 해당)를 돌려 필터 실린더를 청소하십시오.
흡입력이 약합니다.	흡입력이 낮게 설정되었습니다. 필터 실린더가 먼지로 인해 막혔습니다.	흡입력 설정을 더 강하게 하십시오. 필터 실린더를 청소하십시오('청소 및 유지 관리' 란 참조).
	모터 보호 필터 및/또는 HEPA 필터가 더럽습니다.	필터를 청소하거나 교체하십시오('청소 및 유지 관리' 란 참조).

문제점	가능한 원인	해결책
	노즐, 호스 또는 연장관이 막혔습니다.	이물질을 제거하려면 막힌 부분을 분리하여 반대 방향으로 가능한 멀리 연결하십시오. 진공 청소기의 전원을 켜서 막힌 부분에 공기가 반대 방향으로 통하도록 하십시오.
적외선 리모콘이 작동하지 않습니다.	배터리가 제대로 삽입되지 않았거나 방전되었습니다.	배터리를 제대로 삽입하거나 교체하십시오 (‘교체’란 참조).
제품이 전혀 작동하지 않고 제품 덮개의 대기 표시등이 깜박입니다.	먼지통 및/또는 필터 실린더 유닛이 제대로 설치되지 않았습니다.	제품의 전원 코드를 뽑으십시오. 필터 실린더를 ‘찰칵’ 소리가 날 때까지 필터 실린더 케이스에 제대로 끼웠는지 확인하십시오. 또한 필터 실린더 유닛이 먼지통에 ‘찰칵’ 소리가 날 때까지 제대로 끼워졌는지 확인하십시오.
	덮개가 제대로 닫히지 않았습니다.	덮개가 제대로 닫혔는지 확인하십시오. 플러그를 벽면 콘센트에 꽂고 다시 시도하십시오.
진공 청소기로 청소할 때 가끔씩 정전기가 일어납니다.	진공 청소기에 정전기가 축적되었습니다. 실내 습도가 낮을수록 정전기가 많이 축적됩니다.	이러한 불편을 최소화하기 위해서는 실내에서 연장관을 금속 물체(예: 테이블, 의자 또는 라디에이터 등의 다리)와 수시로 접촉하도록 하여 제품을 방전시키는 것이 좋습니다.
		이러한 불편을 최소화하기 위해서는 물을 채운 용기를 라디에이터에 걸쳐놓거나 라디에이터 위나 근처에 물을 채운 그릇을 놓는 방법으로 실내에 수분을 공급하여 습도를 높이는 것이 좋습니다.

자세 보호 손잡이 분리

자세 보호 손잡이가 사용하기에 불편하면 분리하실 수 있습니다.

- 1 **자세 보호 손잡이에서 나사 덮개 스트립을 분리하십시오.** (그림 49)
- 2 **Torx T15 드라이버를 사용하여 자세 보호 손잡이의 나사를 분리하십시오** (그림 50).
- 3 **연장관에서 자세 보호 손잡이를 분리하십시오.**

제조번호 부여기준 : 본 제품의 제조번호는 4자리,5자리,6자리,9자리로 표기될 수 있습니다. **(1) 4자리일 경우** : 앞의 두 자리는 연도를, 뒤의 두 자리는 생산된 주를 의미합니다. 예) 0632 → 2006년 32번째 주에 생산 **(2) 5자리일 경우** : 앞의 두 자리는 연도를, 다음 두 자리는 생산된 주를, 마지막 자리는 생산된 요일을 의미합니다. 예)06243 → 2006년 24번째 주의 수요일 생산 **(3) 6자리일 경우** : 앞의 두 자리는 연도를, 다음 두 자리는 월을, 마지막 두 자리는 일을 의미합니다. 예)061125 → 2006년 11월 25일 생산 **(4) 9자리일 경우** : 앞의 한 자리는 제조국을, 다음 두 자리는 연도를, 다음 두 자리는 생산된 주를, 다음 한 자리는 공장의 생산라인을, 마지막 3자리는 그 주에 생산된 제품의 일련번호를 의미합니다. 예)507402001 → 네덜란드에서 2007년 40번째 주에 2번 생산라인에서 첫 번째 생산 **(5) 기타제조번호**에 대한 문의사항은 (02)709-1200 으로 연락바랍니다.

Pengenalan

Tahniah atas pembelian anda, dan selamat datang ke Philips! Untuk mendapat manfaat sepenuhnya daripada sokongan yang ditawarkan oleh Philips, daftarkan produk anda di www.philips.com/welcome.

Perihalan umum (Gamb. 1)

- 1** Unit silinder penuras
- A** Pemegang pembersih penuras (jenis tertentu sahaja)
- B** Silinder penuras
- C** Bekas silinder penuras
- 2** Butang pelepas penutup
- 3** Butang pelepas bagi unit silinder penuras
- 4** Penutup
- 5** Penuras pelindung motor
- 6** Roda belakang getah lembut
- 7** Butang pelepas hos
- 8** Bukaan penyambungan hos
- 9** Berus pembersih
- 10** Timba habuk
- 11** Gagang pembawa
- 12** Butang hidup/mati
- 13** Penerima alat kawalan jauh dengan lampu siap sedia
- 14** Butang gulung semula kord
- 15** Muncung Tri-Aktif
- 16** Suis rocker bagi tetapan permaidani/lantai keras
- 17** Berus sisi
- 18** Rabung peletakan/penyimpanan
- 19** Gegenggam tangan LindungPostur
- 20** Butang pelepas tiub
- 21** Kawalan jauh 3 butang pada pemegang
- 22** Kawalan jauh 4 butang pada pemegang
- 23** Gegenggam tangan standard
- 24** Sambungan hos fleksibel
- 25** Hos
- 26** Jalur penutup skru
- 27** Pemegang aksesori
- 28** Tuil pelepas pemegang aksesori
- 29** Tiub teleskop XL 2 keping dengan gegenggam tangan LindungPostur
- 30** Tiub teleskop XL 3 keping dengan gegenggam tangan LindungPostur
- 31** Penutup penuras HEPA
- 32** Tab pelepas penutup HEPA
- 33** Penuras Udara Bersih Ultra HEPA 13 boleh basuh
- 34** Sesalur kuasa dan plag
- 35** Slot penempatan
- 36** Muncung kecil
- 37** Alat tambahan berus
- 38** Muncung ceruk
- 39** Gegenggam penyimpanan
- 40** Roda putar ayun
- 41** Slot storan
- 42** Plat jenis

Penting

Baca manual pengguna ini dengan teliti sebelum anda menggunakan perkakas dan simpan ia untuk rujukan masa depan.

Bahaya

- Jangan sekali-kali menyedut air atau cecair lain. Jangan sekali-kali menyedut bahan mudah terbakar dan jangan sedut abu sebelum ia menjadi sejuk.

Amaran

- Pastikan bahawa voltan yang dinyatakan pada perkakas sepadan dengan voltan sesalur kuasa tempatan anda.
- Jangan gunakan perkakas jika kord sesalur kuasa, plag atau perkakas itu sendiri adalah rosak.
- Jika kord sesalur kuasa rosak, ia mesti diganti oleh Philips, pusat servis yang dibenarkan oleh Philips ataupun pihak lain seumpamanya yang layak bagi mengelakkan bahaya.
- Perkakas ini tidak dimaksudkan untuk digunakan oleh orang (termasuk kanak-kanak) yang kurang upaya dari segi fizikal, deria atau mental, atau kurang berpengalaman dan pengetahuan, kecuali mereka telah diberi pengawasan atau arahan berkenaan penggunaan perkakas ini oleh orang yang bertanggungjawab atas keselamatan mereka.
- Kanak-kanak hendaklah diawasi untuk memastikan bahawa mereka tidak bermain dengan perkakas ini.
- Jangan halakan hos, tiub atau sebarang aksesori lain ke arah mata atau telinga, mahupun memasukkannya ke dalam mulut anda apabila ia telah disambungkan kepada pembersih vakum dan pembersih vakum ini telah dihidupkan.

Awas

- Jangan sedut objek yang besar kerana ini akan menyebabkan laluan udara di dalam tiub atau hos menjadi tersekat.
- Apabila anda menggunakan pembersih vakum ini untuk memvakum abu, pasir halus, kapur, habuk simen dan bahan yang serupa, liang silinder penuras menjadi tersumbat. Jika anda terasa pengurangan yang ketara dalam kuasa sedutan, bersihkan silinder penuras.
- Jangan sekali-kali menggunakan perkakas jika silinder penuras, bekas silinder penuras dan timba habuk tidak dipasang dengan betul atau jika penutup tidak ditutup dengan betul.
- Anda hendaklah mencabut plag perkakas setiap kali anda hendak mengosongkan timba habuk.
- Jangan tekan butang AutoBersih jika timba habuk, silinder penuras dan bekas silinder penuras tidak dipasang dengan betul atau jika penutup tidak ditutup dengan betul.
- Jangan sekali-kali menggunakan perkakas tanpa penuras perlindungan motor. Ini boleh merosakkan motor dan memendekkan hayat perkakas.
- Hanya gunakan silinder penuras Philips yang dibekalkan bersama perkakas.
- Silinder penuras tidak kalis air dan tidak boleh dibersihkan dengan air; agen pembersih atau bahan mudah terbakar. Hanya bersihkan silinder penuras dengan sistem AutoBersih atau brus pembersih yang dibekalkan.
- Semasa pembersihan vakum, terutama sekali di dalam bilik dengan kelembapan udara yang rendah, pembersih vakum anda akan menokok elektrik statik. Akibatnya, anda boleh mengalami kejutan elektrik semasa anda menyentuh tiub atau bahagian keluli lain pada pembersih vakum anda. Kejutan ini tidak berbahaya kepada anda dan tidak akan merosakkan perkakas. Untuk mengurangkan ketakselesaian ini, kami menasihati anda:
 - 1 agar menyahcas perkakas dengan kerap kali mendekati tiub kepada objek logam lain di dalam bilik (contohnya kaki meja atau kerusi, radiator, dsb.); (Gamb. 2)
 - 2 untuk meningkatkan paras kelembapan udara di dalam bilik dengan meletakkan air di dalam bilik. Sebagai contoh, anda boleh menggantung bekas berisi air pada radiator anda atau meletakkan mangkuk berisi air pada atau berdekatan radiator anda (Gamb. 3).

Medan elektromagnet (EMF)

Perkakas Philips ini mematuhi semua standard berkenaan medan elektromagnet (EMF). Jika perkakas ini dikendalikan dengan betul dan mengikut arahan dalam manual pengguna ini, ia selamat untuk digunakan berdasarkan bukti saintifik yang terdapat pada hari ini.

Sebelum penggunaan pertama

Bateri bagi kawalan jauh pada pemegang disediakan bersama perkakas. Masukkan bateri ke dalam petak bateri sebelum anda menggunakan perkakas. Bateri akan tahan selama sekurang-kurangnya 2 tahun.

- 1 Gunakan pemutar skru untuk menanggalkan skru tudung petak bateri (1) dan menanggalkan tudung petak bateri (2) (Gamb. 4).
 - 2 Masukkan dua bateri alkali 1.5 volt AAA ke dalam pemegang. (Gamb. 5)
- Nota: Pastikan kutub - dan + bateri menunjuk ke arah yang betul.*
- 3 Pasang semula penutup petak bateri dan ketatkan skru dengan pemutar skru. Perkakas kini sedia untuk digunakan.

Bersedia untuk menggunakan

Memasang gegenggam tangan

- 1 Pasang gegenggam tangan pada tiub teleskop ('klik'). (Gamb. 6)
- 2 Untuk menanggalkan gegenggam tangan daripada tiub, pegang gegenggam tangan dengan sebelah tangan. Dengan tangan yang satu lagi, pegang tiub teleskop dan tekan butang pelepas tiub (1) dan tarik tiub daripada gegenggam tangan (2). (Gamb. 7)

Nota (untuk jenis tertentu sahaja) Lubang pada hujung gegenggam tangan mengelakkan objek daripada tersangkut atau rosak apabila anda menggunakan pembersih vakum anda tanpa tiub atau aksesori yang dibekalkan.

Hos

- 1 Untuk menyambungkan hos, tolak ia ke dalam perkakas dengan kuat ('klik') (Gamb. 8).
- 2 Untuk mencabut hos, tekan butang pelepas dan tarik hos keluar daripada perkakas.

Tiub teleskop

Petua: Untuk ergonomi optimum, kami nasihatkan agar anda memegang kedua-dua gegenggam tangan ketika anda menggerakkan muncung ke hadapan dan ke belakang. Ini akan mengelakkan diri anda daripada memulas dan membengkokkan tulang belakang anda.

- 1 Laraskan kepanjangan tiub dengan cara sehingga tangan yang memegang gegenggam tangan standard adalah pada paras pinggul (Gamb. 9).
- 2 Untuk ergonomi optimum, kami nasihatkan agar anda memegang tiub dengan cara sehingga gegenggam tangan standard adalah pada aras pinggul. (Gamb. 10)
- 3 Untuk menyambungkan tiub kepada muncung, tekan butang kunci dimuat spring pada tiub dan masukkan tiub ke dalam muncung. Muatkan butang kunci dimuat spring ke dalam bukaan di dalam muncung ('klik') (Gamb. 11).

Pemegang aksesori

- 1 Luncurkan pemegang aksesori ke atas gegenggam tangan ('klik') (Gamb. 12).
- 2 Tolak aksesori ke atas pemegang. (Gamb. 13)

- 3 Untuk menanggalkan pemegang aksesori, picit tuil pelepas bersama-sama (1) dan luncurkan pemegang aksesori daripada gegenggam tangan (2) (Gamb. 14).

Muncung ceruk, muncung kecil dan alat tambahan berus

- 1 Sambungkan alat ceruk (1) atau muncung kecil (2) sama ada dengan atau tanpa alat tambahan berus secara langsung pada gegenggam tangan standard atau kepada tiub (Gamb. 15).

Alat tambahan berus

- 1 Untuk memasang alat tambahan berus, luncurkannya ke atas bahagian bawah muncung kecil ('klik') (Gamb. 16).
- 2 Untuk menanggalkan alat tambahan berus, luncurkannya daripada bahagian bawah muncung kecil.

Muncung Tri-Active

- 1 Gunakan tetapan lantai keras untuk membersihkan lantai keras (seperti lantai berjubin, parket, berlamina atau berlinoleum): tolak suis rocker pada bahagian atas muncung menggunakan kaki anda agar jalur berus keluar daripada perumah. Pada masa yang sama, roda akan terangkat untuk mengelakkan calar dan agar ia lebih mudah untuk dikendalikan (Gamb. 17).
- 2 Gunakan tetapan permaidani untuk membersihkan permaidani: tolak suis rocker sekali lagi agar jalur berus hilang ke dalam perumah muncung. Roda akan diturunkan secara automatik (Gamb. 18).

Pengendalian kawalan jauh

- Alat kawalan jauh mempunyai tiga butang (jenis tertentu sahaja) atau empat butang (jenis tertentu sahaja) yang dengannya anda mengendalikan pembersih vakum.
- Lampu aktif inframerah berkelip apabila anda menekan butang pada alat kawalan jauh. (Gamb. 19)

Menggunakan perkakas

- 1 Tarik kord keluar daripada perkakas dan masukkan plag sesalur kuasa ke dalam soket dinding.
- 2 Tekan butang hidup/mati pada bahagian atas perkakas untuk menghidupkan perkakas (Gamb. 20).

Petua: Untuk mengelakkan membongkokkan belakang anda, tekan butang hidup/mati dengan kaki anda.

- Pembersih vakum mula beroperasi pada paras kuasa sedutan paling tinggi.
- 3 Untuk mematikan perkakas, tekan butang hidup/mati di bahagian atas perkakas atau butang siap sedia pada alat kawalan jauh.

Melaraskan kuasa sedutan

- 1 Semasa memvakum, anda boleh melaraskan paras kuasa sedutan menggunakan butang – dan + pada alat kawalan jauh.
 - Gunakan kuasa sedutan maksimum untuk memvakum permaidani yang sangat kotor dan lantai keras.
 - Gunakan kuasa sedutan minimum untuk memvakum langsir; alas meja dsb.

Berhenti sebentar semasa penggunaan

- 1 Jika anda hendak menjeda seketika, tekan butang siap sedia pada alat kawalan jauh untuk mematikan perkakas buat sementara.

- 2** Masukkan rabung di atas muncung ke dalam slot penempatan untuk menempatkan tiub pada kedudukan yang memudahkan (Gamb. 21).
- 3** Untuk memastikan penempatan tiub teleskop yang stabil, laraskan tiub menjadi paling pendek.
- 4** Untuk meneruskan pembersihan vakum, hanya tekan butang siap sedia pada alat kawalan jauh sekali lagi.

Membersihkan silinder penuras

Silinder penuras yang bersih membantu mengekalkan kuasa sedutan yang tinggi. Selepas setiap kali memvakum, bersihkan silinder penuras mengikut cara yang diterangkan di bawah.

Biarkan hos tetap bersambung dengan perkakas setiap kali hendak melakukan proses pembersihan penuras untuk mengelakkan habuk keluar daripada perkakas.

Menggunakan pemegang pembersihan penuras untuk membersihkan silinder penuras (jenis tertentu sahaja).

- 1** Matikan perkakas dan cabut plagnya (Gamb. 20).
- 2** Kekalkan perkakas dalam kedudukan mendatar, dengan semua roda menyentuh lantai.
- 3** Tekan butang pelepas penutup (1) dan buka penutup (2) (Gamb. 22).
- 4** Putar pemegang pembersihan penuras sehingga ia telah membuat 6 bulatan penuh (Gamb. 23).
- 5** Tutup penutup dengan kuat ('klik').

Menggunakan butang AutoBersih untuk membersihkan silinder penuras (jenis tertentu sahaja)

Tekan butang AutoBersih setiap kali anda selesai menggunakan pembersih vakum.

Pastikan timba habuk, silinder penuras dan bekas silinder penuras telah dipasang dengan betul dan penutupnya ditutup dengan betul.

- 1** Matikan perkakas. Biarkan plag sesalur kuasa di dalam soket dinding (Gamb. 20).
- 2** Kekalkan perkakas dalam kedudukan mendatar, dengan semua roda menyentuh lantai.
- 3** Tekan butang AutoBersih pada alat kawalan jauh pada gegenggam tangan (Gamb. 24).
 - ▶ Anda mendengar bunyi bip dan proses pembersihan penuras akan bermula.
 - ▶ Semasa proses pembersihan penuras berjalan, perkakas akan berdetar-detar. Ini memang biasa.
 - ▶ Apabila proses pembersihan penuras selesai, anda akan mendengar bunyi bip.

Menggunakan butang AutoBersih semasa memvakum (jenis tertentu sahaja)

Anda juga boleh menekan butang AutoBersih semasa pembersihan vakum. Apabila anda melakukan ini, motor akan berhenti dan proses membersihkan penuras akan bermula. Semasa proses membersihkan penuras, perkakas tidak menyedut kotoran. Apabila proses membersihkan penuras selesai, motor akan mula berjalan kembali secara automatik dan anda boleh meneruskan pembersihan vakum.

Peringatan untuk membersihkan silinder penuras

Anda hendaklah membersihkan silinder penuras setiap kali selepas sesi memvakum. Ini mengelakkan silinder penuras daripada tersumbat dan membantu mengekalkan kuasa sedutan yang optimum.

- Jika anda tidak membersihkan silinder penapis dalam beberapa sesi memvakum berturut-turut, lampu penuras akan berkelip selama 15 saat. (Gamb. 25)

Pembersihan dan penyelenggaraan

Membersihkan timba habuk dan unit silinder penuras

Anda hendaklah mencabut plag perkakas setiap kali anda hendak mengosongkan timba habuk.

Timba habuk tidak selamat mesin basuh pinggan.

Kosongkan timba habuk sebaik sahaja paras habuk telah mencapai cakera bulat bekas silinder penuras.

- 1** Matikan perkakas dan keluarkan plag sesalur kuasa daripada soket dinding.
- 2** Untuk menanggalkan hos, tekan butang pelepas (1) dan tarik hos keluar daripada perkakas (2) (Gamb. 26).
- 3** Untuk membuka kunci penutup, tekan butang pelepas penutup. Ayunkan penutup supaya terbuka.
- 4** Angkat timba habuk keluar daripada perkakas (Gamb. 27).
- 5** Tekan butang pelepas unit silinder penuras pada pemegang timba (1) dan keluarkan unit silinder penuras (2) (Gamb. 28).
- 6** Pegang timba habuk di atas bakul sampah dan kosongkannya (Gamb. 29).
- 7** Bersihkan timba habuk dengan air paip yang sejuk dan sedikit cecair pencuci pinggan.
- 8** Jika anda hendak membersihkan unit silinder penuras, keluarkan silinder penuras daripada bekas silinder penuras. Putar pemegang pada bahagian atas silinder penuras melawan arah jam (1) dan angkat silinder penuras keluar daripada bekas (2). (Gamb. 30)
- 9** Untuk membersihkan silinder penuras, ketuk ia dengan lembut pada bakul sampah untuk melepaskan semua habuk halus daripada silinder penuras. (Gamb. 31)
 - Jika anda terus-terusan gagal untuk membersihkan silinder penuras selepas kali selepas menggunakannya, silinder penuras akan tersumbat dengan kotoran dan kuasa sedutan akan berkurangan mengikut masa. Jika ini berlaku, keluarkan sumbatan silinder penuras dengan cara berikut:
 - 1** Pegang silinder penuras di atas bakul sampah.
 - 2** Bersihkan dengan berus pembersih yang dibekalkan. Berus dengan lembut mulai bahagian atas penuras arah ke bawah sepanjang rusuk penuras (Gamb. 32).

Hanya gunakan berus pembersih yang datang bersama perkakas. Berus yang lain mungkin akan merosakkan silinder penuras.

Silinder penuras tidak kalis air dan tidak boleh dibersihkan menggunakan air, agen pembersih atau bahan yang mudah terbakar.

Nota: Pembersihan tidak akan mengembalikan warna asal penuras, namun ia akan mengembalikan kuasa turasnya.

- 10** Untuk membersihkan bekas silinder penuras, gunakan kain kering atau berus pembersih yang dibekalkan. Anda juga boleh membersihkannya dengan air paip yang sejuk dan sedikit cecair pencuci pinggan (Gamb. 33).
 - Jangan bersihkan bekas silinder penuras dengan silinder penuras di dalamnya di bawah paip kerana silinder penuras tidak kalis air (Gamb. 34).
- 11** Kembalikan silinder penuras ke dalam bekas silinder penuras (1) dan putarkannya mengikut arah jam untuk mengetatkannya (2) ('klik') (Gamb. 35).

Pastikan bahawa bekas silinder penuras adalah kering sebelum anda memasukkan semula silinder penuras ke dalamnya.

12 Letakkan unit silinder penuras kembali ke dalam timba habuk ('klik') (Gamb. 36).

Pastikan bahawa timba habuk adalah kering sebelum anda memasukkan semula unit silinder penuras ke dalamnya.

Membersihkan penuras perlindungan motor

Bersihkan penuras perlindungan motor kekal setiap dua bulan.

1 Tanggalkan plag perkakas.

2 Ambil penuras perlindungan motor keluar daripada perkakas dan bersihkan penuras dengan mengetuk habuk keluar daripadanya di atas bakul sampah (Gamb. 37).

Jika anda hendak membersihkan penuras perlindungan motor dengan lebih menyeluruh, anda boleh membilasnya di bawah paip air sejuk.

Jangan sekali-kali gunakan cecair pencuci pinggan, bahan mudah terbakar atau sebarang agen pencuci untuk membersihkan penuras perlindungan motor.

Pastikan penuras perlindungan motor benar-benar kering sebelum anda memasukkannya kembali ke dalam petak penuras.

3 Tekan penuras yang bersih dengan kuat kembali ke dalam petak penuras untuk memastikan ia telah ditempatkan dengan betul.

Penuras Udara Bersih Ultra HEPA 13 boleh basuh

Nota: Untuk menjamin pembendungan habuk yang optimum dan prestasi pembersih vakum, pastikan anda mengganti penuras HEPA dengan penuras Philips yang asli daripada jenis yang betul (lihat bab 'Membuat pesanan penuras dan aksesori').

Bersihkan penuras HEPA 13 boleh basuh sekali setiap 6 bulan. Anda boleh membersihkan penuras HEPA 13 boleh basuh maksimum 4 kali. Ganti penuras selepas ia telah dibersihkan sebanyak 4 kali.

Nota: Jangan bersihkan penuras HEPA 13 di dalam mesin basuh, sebaliknya ikuti prosedur di bawah.

1 Tanggalkan plag perkakas.

2 Pegang tab pelepas pada penutup penuras HEPA untuk membuka dan menanggalkan penutup penuras (Gamb. 38).

3 Keluarkan penuras HEPA 13 boleh basuh (Gamb. 39).

4 Bilas bahagian penuras HEPA 13 yang berlisu di bawah air paip panas yang mengalir dengan perlahan (Gamb. 40).

- Pegang penuras dengan cara sehingga sisi yang berlisu menghadap ke atas dan air mengalir selari dengan lisu. Pegang penuras pada sudut tertentu agar air mengalirkan keluar kotoran di dalam lisu.
- Putar penuras 180° dan biarkan air mengalir di sepanjang lisu dalam arah yang bertentangan (Gamb. 41).
- Teruskan proses ini sehingga penuras menjadi bersih.

Jangan sekali-kali membersihkan penuras boleh basuh menggunakan berus (Gamb. 42).

Nota: Pembersihan tidak akan mengembalikan warna asal penuras, namun ia akan mengembalikan kuasa turasannya.

5 Dengan berhati-hati, kibas air daripada permukaan penuras.

6 Biarkan penuras HEPA benar-benar kering.

7 Letakkan penuras HEPA yang kering kembali di dalam perkakas.

- 8 Pasang kembali bahagian atas penutup penuras (1) dan kemudian tutup penutup (2) ('klik') (Gamb. 43).

Penggantian

Bateri alat kawalan jauh

- 1 Ganti bateri apabila lampu di atas unit kawalan jauh tidak berkelip ketika anda menekan mana-mana butang (Gamb. 44).

Nota: Unit kawalan jauh anda mungkin berbeza daripada yang ditunjukkan dalam rajah.

- 2 Ikuti langkah 1 hingga 3 dalam bab 'Sebelum penggunaan pertama'.

Penyimpanan

Nota: Setiap kali sebelum anda menyimpan perkakas, anda hendaklah memastikan bahawa anda telah membersihkan silinder penuras dengan menekan butang AutoBersih (jenis tertentu sahaja) atau dengan pemegang pembersih penuras (jenis tertentu sahaja). Lihat bahagian 'Membersihkan silinder penuras' dalam bab 'Menggunakan perkakas'.

- 1 Matikan perkakas dan keluarkan plag sesalur kuasa daripada soket dinding (Gamb. 20).
- 2 Tekan butang gulung semula kord untuk menggulung kord sesalur kuasa (Gamb. 45).
- 3 Laraskan tiub teleskop menjadi paling pendek.
- 4 Letakkan muncung Tri-Aktif dalam tetapan permaidani semasa anda menyimpannya (jalur berus ditarik balik ke dalam muncung). Juga elakkan berus sisi daripada menjadi bengkok (Gamb. 18).
- 5 Gunakan gegenggam penyimpanan untuk meletakkan perkakas pada kedudukan menegak. Masukkan rabung pada muncung ke dalam slot penyimpanan pada perkakas. (Gamb. 46)

Petua: Anda boleh juga menanggalkan tiub daripada hos.

Petua: Anda boleh juga menyimpan perkakas dalam kedudukan mendatar. Dalam hal ini, masukkan rabung pada muncung ke dalam slot penempatan.

Membuat pesanan penuras dan aksesori

Untuk membeli aksesori dan penuras, lawati laman web kami www.philips.com, hubungi Pusat Layanan Pengguna Philips di negara anda atau lawati pakar pembersih vakum anda. Jika anda mengalami sebarang kesukaran untuk mendapatkan penuras atau aksesori lain bagi perkakas ini, sila hubungi Pusat Layanan Pengguna Philips di negara anda atau rujuk risalah jaminan sedunia.

- Penuras Udara Bersih Ultra HEPA 13 boleh basuh boleh didapati dengan nombor servis 432200493350
- Silinder penuras bagi FC9262, ijas gelap: 432200909850
- Silinder penuras bagi FC9256, putih ais: 4322 009 09840
- Silinder penuras bagi FC9258, hijau kacang pis: 432200900090

Alam sekitar

- Bateri alat kawalan jauh mengandungi bahan yang boleh mencemarkan alam sekitar. Jangan buang bateri ini bersama sampah rumah biasa, sebaliknya buang ia di pusat pungutan rasmi bagi bateri. Pastikan anda mengeluarkan bateri alat kawalan jauh sebelum membuang dan menyerahkan perkakas ke pusat pungutan rasmi (Gamb. 47).

- Jangan buang perkakas dengan sampah rumah yang biasa pada akhir hayatnya, sebaliknya serahkan ke pusat pungutan rasmi untuk dikitar semula. Dengan berbuat demikian, anda membantu memelihara alam sekitar (Gamb. 48).

Jaminan dan perkhidmatan

Jika anda memerlukan servis atau maklumat atau jika anda mengalami masalah, sila lawati tapak web Philips di **www.philips.com** atau hubungi Pusat Penjagaan Pelanggan Philips di negara anda (anda boleh mendapatkan nombor telefonnya dalam risalah jaminan sedunia). Jika Pusat Penjagaan Pelanggan tidak terdapat di negara anda, hubungi wakil penganjur Philips di tempat anda.

Menyelesaikan masalah

Bab ini meringkaskan masalah paling lazim yang mungkin anda hadapi dengan perkakas ini. Jika anda tidak dapat menyelesaikan masalah dengan maklumat di bawah, sila hubungi Pusat Layanan Pelanggan Philips di negara anda.

Masalah	Penyebab yang mungkin	Penyelesaian
Lampu pada butang AutoBersih (jenis tertentu sahaja) atau lampu peringatan pembersih penuras (jenis tertentu sahaja) berkelip.	Silinder penuras perlu dibersihkan.	Tekan butang AutoBersih (jenis tertentu sahaja) atau putar pemegang pembersih penuras (jenis tertentu sahaja) untuk membersihkan silinder penuras.
Kuasa sedutan tidak mencukupi.	Anda telah memilih tetapan kuasa sedutan yang rendah.	Pilih tetapan kuasa sedutan yang lebih tinggi.
	Silinder penuras tersumbat dengan kotoran.	Bersihkan silinder penuras (lihat bab 'Pembersihan dan penyelenggaraan').
	Penuras perlindungan motor dan/atau penuras HEPA adalah kotor.	Bersihkan atau ganti penuras (lihat bab 'Pembersihan dan penyelenggaraan').
Alat kawalan jauh inframerah tidak berfungsi.	Muncung, hos atau tiub tersumbat.	Untuk mengeluarkan sumbatan, tanggalkan item yang tersumbat dan sambungkannya (sejauh yang boleh) secara terbalik. Hidupkan pembersih vakum untuk memaksa udara melalui item tersumbat itu dalam arah yang bertentangan.
	Anda telah tidak memasukkan bateri dengan betul atau bateri telah kosong.	Masukkan bateri dengan betul atau ganti dengan yang lain. Lihat bab 'Penggantian'.

Masalah	Penyebab yang mungkin	Penyelesaian
Perkakas tidak berfungsi dan lampu siap sedia pada penutup perkakas berkelip.	Timba habuk dan/atau unit silinder penuras tidak dipasang dengan betul.	Tanggalkan plag perkakas. Pastikan bahawa silinder penuras dipasang dengan betul di dalam bekas silinder penuras ('klik'). Juga pastikan bahawa unit silinder penuras dimasukkan dengan betul ke dalam timba habuk ('klik').
	Penutup tidak ditutup dengan betul.	Pastikan penutup ditutup dengan betul. Masukkan plag ke dalam soket dinding dan cuba lagi.
Kadang-kadang saya terasa kejutan elektrik ketika menggunakan pembersih vakum.	Elektrik statik terkumpul pada pembersih vakum anda. Lebih rendah kelembapan udara di dalam bilik, lebih banyak elektrik statik yang terkumpul pada perkakas.	Untuk mengurangkan kesulitan ini, kami menasihatkan anda agar menyahcas perkakas dengan kerap kali mendekati tiub kepada objek logam lain di dalam bilik (contohnya kaki meja atau kerusi, radiator; dsb.).
		Untuk mengurangkan kesulitan ini, kami menasihatkan anda agar meningkatkan paras kelembapan udara di dalam bilik dengan meletakkan air di dalam bilik. Sebagai contoh, anda boleh menggantung bekas berisi air pada radiator anda atau meletakkan mangkuk berisi air pada atau berdekatan radiator anda.

Menanggalkan gegenggam tangan LindungPostur

Jika anda tidak mendapati gegenggam tangan LindungPostur selesai untuk digunakan, anda boleh pertimbangkan untuk menanggalkannya.

- 1** Tanggalkan jalur penutup skru daripada gegenggam tangan LindungPostur. (Gamb. 49)
- 2** Gunakan pemutar skru Torx T15 untuk menanggalkan skru gegenggam tangan LindungPostur (Gamb. 50).
- 3** Tanggalkan gegenggam tangan LindungPostur daripada tiub.

Introdução

Parabéns pela sua compra e bem-vindo à Philips! Para tirar todo o partido da assistência fornecida pela Philips, registre o seu produto em www.philips.com/welcome.

Descrição geral (fig. 1)

- 1** Unidade do cilindro do filtro
- A** Pega de limpeza do filtro (apenas modelos específicos)
- B** Cilindro do filtro
- C** Compartimento do cilindro do filtro
- 2** Botão de libertação da tampa
- 3** Botão de libertação da unidade do cilindro do filtro
- 4** Cobertura
- 5** Filtro de protecção do motor
- 6** Rodas traseiras em borracha macia
- 7** Botão para soltar a mangueira
- 8** Abertura da ligação da mangueira
- 9** Escova de limpeza
- 10** Recipiente do pó
- 11** Pega de transporte
- 12** Botão ligar/desligar
- 13** Receptor do telecomando com luz de espera
- 14** Botão de recolha do fio
- 15** Escova Tri-Active
- 16** Botão basculante para tapetes/soalhos
- 17** Escova lateral
- 18** Gancho de descanso/arrumação
- 19** Pega PostureProtect
- 20** Botão de libertação do tubo
- 21** Telecomando de 3 botões na pega
- 22** Telecomando de 4 botões na pega
- 23** Pega padrão
- 24** Ligação da mangueira flexível
- 25** Mangueira
- 26** Faixa de cobertura do parafuso
- 27** Suporte para acessórios
- 28** Alavancas de libertação do suporte dos acessórios
- 29** Tubo telescópico XL de 2 peças com pega PostureProtect
- 30** Tubo telescópico XL de 3 peças com pega PostureProtect
- 31** Tampa do filtro HEPA
- 32** Patilhas de libertação da tampa do filtro HEPA
- 33** Filtro Ultra Clean Air HEPA 13 lavável
- 34** Cabo de alimentação e ficha
- 35** Ranhura de descanso
- 36** Escova pequena
- 37** Acessório de escova
- 38** Bico de pato
- 39** Pega de arrumação
- 40** Roda rotativa
- 41** Ranhura de arrumação
- 42** Placa de identificação

Importante

Leia cuidadosamente este manual do utilizador antes de utilizar o aparelho e guarde-o para consultas futuras.

Perigo

- Nunca aspire água ou qualquer outro líquido. Nunca aspire substâncias inflamáveis nem cinzas ainda quentes.

Aviso

- Verifique se a voltagem indicada no aparelho corresponde à voltagem eléctrica local antes de o ligar.
- Não utilize o aparelho se o cabo de alimentação, a ficha ou o próprio aparelho estiverem danificados.
- Se o fio estiver danificado, deve ser sempre substituído pela Philips, por um centro de assistência autorizado da Philips ou por pessoal devidamente qualificado para se evitarem situações de perigo.
- Este aparelho não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimentos, salvo se tiverem recebido supervisão ou instruções sobre o uso do aparelho por alguém responsável pela sua segurança.
- As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincam com o aparelho.
- Não aponte a mangueira, o tubo ou qualquer outro acessório para os olhos ou ouvidos, nem os coloque na boca quando estiverem ligados ao aspirador e este se encontrar em funcionamento.

Atenção

- Não aspire objectos de grandes dimensões, pois pode provocar a obstrução da passagem de ar no tubo ou na mangueira.
- Ao utilizar o aparelho para aspirar cinzas, areia fina, cal, pó de cimento e substâncias semelhantes, os poros do cilindro do filtro ficam obstruídos. Se verificar uma diminuição acentuada na potência de sucção, limpe o cilindro do filtro.
- Nunca utilize o aparelho se o cilindro do filtro, o compartimento do cilindro do filtro e o recipiente do pó não estiverem correctamente instalados ou se a tampa não estiver bem fechada.
- Desligue sempre o aparelho antes de esvaziar o recipiente do pó.
- Não prima o botão AutoClean se o recipiente do pó, o cilindro do filtro e o compartimento do cilindro do filtro não estiverem correctamente instalados ou se a tampa não estiver bem fechada.
- Nunca utilize o aparelho sem o filtro de protecção do motor. Isto poderá danificar o motor e reduzir o tempo de vida do aparelho.
- Utilize apenas cilindro do filtro Philips fornecido com o aparelho.
- O cilindro do filtro não é à prova de água e não pode ser limpo com água, agentes de limpeza ou substâncias inflamáveis. Limpe o cilindro do filtro apenas com o sistema AutoClean ou com a escova de limpeza fornecida.
- Ao aspirar, especialmente em divisões com pouca humidade no ar, o seu aspirador gera electricidade estática. Como consequência, pode sofrer choques eléctricos ao tocar no tubo ou noutros componentes de aço do seu aspirador. Estes choques não são perigosos para si e não danificam o aparelho. Para reduzir este incómodo, aconselhamo-lo a:
 - 1 descarregar o aparelho encostando o tubo frequentemente a outros objectos de metal na divisão (por exemplo as pernas de uma mesa ou cadeira, um radiador, etc.); (fig. 2)
 - 2 aumentar o nível de humidade do ar na divisão, colocando água na mesma. Por exemplo, pode pendurar recipientes com água nos radiadores ou colocar taças com água em cima ou perto dos mesmos (fig. 3).

Campos electromagnéticos (CEM)

Este aparelho da Philips respeita todas as normas relacionadas com campos electromagnéticos (CEM). Se for manuseado correctamente e de acordo com as instruções neste manual do utilizador, este aparelho proporciona uma utilização segura, como demonstrado pelas provas científicas actualmente disponíveis.

Antes da primeira utilização

As pilhas para o telecomando na pega são fornecidas com o aparelho. Introduza-as no compartimento das pilhas antes de utilizar o aparelho. Estas duram, no mínimo, 2 anos.

- 1** Utilize uma chave de fendas para retirar o parafuso da tampa do compartimento das pilhas (1) e retire a tampa do compartimento das pilhas (2) (fig. 4).
- 2** Introduza duas pilhas alcalinas AAA de 1,5V na pega. (fig. 5)

Nota: Certifique-se de que os pólos - e + das pilhas ficam voltados na direcção certa.

- 3** Instale novamente a tampa do compartimento das pilhas e aperte o parafuso com uma chave de fendas.

○ aparelho está agora pronto para ser utilizado.

Preparar para a utilização

Fixar a pega

- 1** Fixe a pega ao tubo telescópico (estalido). (fig. 6)
- 2** Para separar a pega do tubo, segure na pega com uma mão. Com a outra mão, segure no tubo, prima o botão de libertação do tubo (1) e puxe o tubo da pega (2). (fig. 7)

Nota (apenas modelos específicos): Os orifícios na extremidade da pega evitam que objectos fiquem presos ou sejam danificados quando utiliza o aspirador sem o tubo ou os acessórios fornecidos.

Mangueira

- 1** Para ligar a mangueira, introduza-a firmemente no aparelho até ouvir um estalido (fig. 8).
- 2** Para desligar a mangueira, prima o botão para soltar e puxe a mangueira para fora do aparelho.

Tubo telescópico

Sugestão: Para uma ergonomia perfeita, aconselhamos que segure as duas pegas quando move o bico de um lado para outro. Isto evita ter de dobrar a sua coluna.

- 1** Ajuste o comprimento do tubo, de modo a que a mão que segura a pega padrão fique ao nível da anca (fig. 9).
- 2** Para uma ergonomia perfeita, aconselhamos que segure no tubo de modo a que a pega padrão se situe ao nível da anca. (fig. 10)
- 3** Para ligar o tubo a um acessório, prima o botão de bloqueio com mola no tubo e introduza o tubo no bico. Encaixe o botão de bloqueio com mola na abertura no bico (estalido) (fig. 11).

Suporte para acessórios

- 1** Deslize o suporte de acessórios na pega (“clique”) (fig. 12).
- 2** Empurre os acessórios no suporte. (fig. 13)
- 3** Para retirar o suporte dos acessórios, aperte as alavancas de libertação em conjunto (1) e deslize o suporte de acessórios para fora da pega (2) (fig. 14).

Bico para fendas, escova pequena e escova

- 1 Coloque o bico para fendas (1) ou a escova pequena (2) com ou sem o acessório da escova directamente na pega padrão ou no tubo (fig. 15).

Acessório de escova

- 1 Para montar o acessório de escova, deslize-o na parte inferior da escova pequena (estalido) (fig. 16).
- 2 Para desmontar o acessório de escova, deslize-o da parte inferior da escova pequena (estalido).

Escova Tri-Active

- 1 Utilize a regulação de soalhos duros para limpar soalhos duros (por exemplo, cerâmica, parquet, revestimentos laminados ou linóleo): empurre o botão basculante no topo da escova com o pé para que a tira da escova saia do compartimento. Ao mesmo tempo, a roda é levantada para evitar os riscos e aumentar a manobrabilidade (fig. 17).
- 2 Utilize a regulação de carpetes para limpar carpetes: empurre novamente o botão basculante para fazer com que o conjunto de escovas fique protegido no respectivo compartimento. A roda baixar-se-á automaticamente (fig. 18).

Funcionamento do telecomando

- O telecomando tem três botões (apenas modelos específicos) ou quatro botões (apenas modelos específicos) com os quais opera o aspirador.
- A luz de infravermelhos activos fica intermitente quando prime um botão no telecomando. (fig. 19)

Utilizar o aparelho

- 1 Puxe o fio para fora do aparelho e ligue a ficha de alimentação a uma tomada eléctrica.
- 2 Prima o botão ligar/desligar na parte de cima do aparelho para o ligar (fig. 20).

Sugestão: Para evitar dobrar as costas, pressione o botão de ligar/desligar com o pé.

- ▶ O aspirador começa a funcionar com o nível de potência de sucção mais elevado.

- 3 Para desligar o aparelho, prima o botão ligar/desligar na parte superior do aparelho ou o botão do modo de espera no telecomando.

Ajustar a potência de sucção

- 1 Enquanto aspira, pode ajustar o nível da potência de sucção com os botões – e + no telecomando.
 - Utilize a potência de sucção máxima para aspirar carpetes e soalhos muito sujos.
 - Utilize a potência de sucção mínima para aspirar cortinas, toalhas, etc.

Pausa durante a utilização

- 1 Se pretender fazer uma pequena pausa, prima o botão do modo de espera no telecomando para desligar o aparelho temporariamente.
- 2 Introduza a saliência no bico na ranhura de arrumação para arrumar o tubo numa posição conveniente (fig. 21).
- 3 Para garantir a arrumação estável do tubo telescópico, ajuste o tubo ao comprimento mínimo possível.
- 4 Para continuar a aspirar basta premir novamente o botão do modo de espera no telecomando.

Limpeza do filtro

Um filtro limpo ajuda a manter a elevada potência de sucção. Após cada sessão de aspiração, limpe o cilindro do filtro como se descreve em baixo.

Deixe sempre a mangueira ligada ao aparelho durante o processo de limpeza do filtro, para evitar que a poeira saia do aparelho.

Utilizar a pega de limpeza do filtro para limpar o cilindro do filtro (apenas modelos específicos)

- 1 Desligue o aparelho e retire a ficha da corrente (fig. 20).
- 2 Mantenha o aparelho na posição horizontal, com todas as rodas no chão.
- 3 Prima o botão de libertação da tampa (1) e abra a tampa (2) (fig. 22).
- 4 Rode a pega de limpeza do filtro até completar 6 círculos completos (fig. 23).
- 5 Feche a tampa firmemente (“clique”).

Utilizar o botão AutoClean para limpar o cilindro do filtro (apenas modelos específicos)

Prima sempre o botão AutoClean depois de terminar a aspiração.

Certifique-se de que o recipiente de pó, o cilindro do filtro e o compartimento do cilindro do filtro estão instalados correctamente e a tampa bem fechada.

- 1 Desligue o aparelho. Deixe a ficha de alimentação na tomada eléctrica (fig. 20).
- 2 Mantenha o aparelho na posição horizontal, com todas as rodas no chão.
- 3 Prima o botão AutoClean no telecomando na pega (fig. 24).
 - É emitido um sinal sonoro e é iniciado o processo de limpeza do filtro.
 - Durante o processo de limpeza do filtro, o aparelho produz um som barulhento, situação esta que é completamente normal.
 - Quando o processo de limpeza do filtro chegar ao fim, é emitido um sinal sonoro.

Utilizar o botão AutoClean enquanto aspira (apenas modelos específicos)

Também pode primar o botão AutoClean enquanto aspira. Se fizer isto, o motor pára de funcionar e o processo de limpeza do filtro é iniciado. Durante o processo de limpeza do filtro, o aparelho não aspira sujidade. Quando o processo de limpeza do filtro estiver concluído, o motor reinicia automaticamente o funcionamento e pode continuar a aspirar.

Alerta para limpar o cilindro do filtro

Tem de limpar o cilindro do filtro depois de aspirar: Desta forma, evita que o cilindro do filtro fique obstruído e mantém uma óptima potência de sucção.

- Se não limpar várias vezes consecutivas o cilindro do filtro depois de aspirar, a luz de filtro fica intermitente durante 15 segundos. (fig. 25)

Limpeza e manutenção

Limpar o recipiente do pó e a unidade do cilindro do filtro

Desligue sempre o aparelho antes de esvaziar o recipiente do pó.

O recipiente do pó não é lavável na máquina de lavar loiça.

Esvazie o recipiente do pó logo que o nível de pó tiver atingido o disco redondo do compartimento do filtro.

- 1** Desligue o aparelho e remova a ficha de alimentação da tomada eléctrica.
- 2** Para desligar a mangueira, prima o botão de libertação (1) e puxe a mangueira para fora do aparelho (2) (fig. 26).
- 3** Para desbloquear a tampa, prima o botão de libertação da tampa. Faça a tampa oscilar para a abrir.
- 4** Erga o recipiente do pó para fora do aparelho (fig. 27).
- 5** Prima o botão de libertação da unidade do cilindro do filtro na pega do recipiente (1) e retire a unidade do cilindro do filtro (2) (fig. 28).
- 6** Segure o recipiente do pó sobre um caixote de lixo para esvaziá-lo (fig. 29).
- 7** Lave o recipiente do pó com água fria da torneira e detergente líquido.
- 8** Se pretender limpar a unidade do cilindro do filtro, retire o cilindro do filtro do respectivo compartimento. Rode a pega na parte superior do cilindro do filtro para a esquerda (1) e levante o cilindro do compartimento (2). (fig. 30)
- 9** Para limpar o cilindro do filtro, bata suavemente contra o caixote do lixo para libertar todo o pó fino do cilindro do filtro. (fig. 31)
 - Se nunca limpar o cilindro do filtro depois de cada utilização, este fica obstruído com sujidade e a potência de sucção diminui ao longo do tempo. Se isto acontecer, desobstrua o cilindro do filtro da seguinte forma:
- 1** Segure o cilindro do filtro sobre um caixote de lixo.
- 2** Limpe-o com a escova de limpeza fornecida. Escove cuidadosamente da parte superior para baixo, ao longo das saliências do filtro (fig. 32).

Utilize apenas a escova de limpeza que é fornecida como acessório com o aparelho. Outras escovas podem danificar o filtro.

O cilindro do filtro não é à prova de água e não pode ser lavado com água nem agentes de limpeza.

Nota: A lavagem não repõe a cor original do filtro, mas restaura o seu poder de filtragem.

- 10** Para limpar o compartimento do cilindro do filtro, utilize um pano seco ou a escova de limpeza fornecida. Também pode limpá-lo com água fria e uma pequena dose de detergente (fig. 33).
 - Não limpe o compartimento do cilindro do filtro com o cilindro do filtro encaixado sob a torneira, uma vez que o cilindro do filtro não é à prova de água (fig. 34).
- 11** Coloque novamente o cilindro do filtro no compartimento do cilindro do filtro (1) e rode-o para a direita para o fixar (2) (“clique”) (fig. 35).

Certifique-se de que o compartimento do filtro está seco antes de voltar a colocar o filtro.

- 12** Coloque a unidade do cilindro do filtro novamente no recipiente do pó (“clique”) (fig. 36).

Certifique-se de que o recipiente do pó está seco antes de voltar a colocar a unidade do cilindro do filtro.

Limpar o filtro de protecção do motor

Limpe o filtro de protecção permanente do motor de dois em dois meses.

- 1** Desligue o aparelho da corrente.
- 2** Retire o filtro de protecção do motor do aparelho e, por cima de um caixote do lixo, limpe o filtro retirando o pó nele contido (fig. 37).

Se quiser limpar o filtro de protecção do motor em profundidade, pode enxaguá-lo com água fria da torneira.

Não utilize detergente líquido ou qualquer outro agente de limpeza para lavar o filtro de protecção do motor.

Certifique-se de que o filtro de protecção do motor está completamente seco antes de o voltar a colocar no respectivo compartimento.

- 3 Pressione o filtro limpo firmemente no respectivo compartimento, certificando-se de que está colocado correctamente.

Filtro Ultra Clean Air HEPA 13 lavável

Nota: Para garantir um desempenho e retenção do pó perfeitos do aspirador, substitua sempre o filtro HEPA por um filtro Philips original do modelo correcto (consulte o capítulo “Encomendar acessórios e filtros”).

Lave o filtro HEPA 13 a cada seis meses. Pode lavá-lo um máximo de 4 vezes, após as quais deve substituí-lo.

Nota: Não lave o filtro HEPA 13 na máquina; siga o procedimento em baixo.

- 1 Desligue o aparelho da corrente.
- 2 Pegue nas patilhas de libertação da tampa do filtro HEPA para abrir e retirar a tampa do filtro (fig. 38).
- 3 Retire o filtro HEPA 13 lavável (fig. 39).
- 4 Enxagúe em água quente o lado com as pregas do filtro HEPA 13 (fig. 40).
 - Segure o filtro de modo a que o lado com pregas esteja voltado para cima e a água escorra paralelamente às pregas. Segure o filtro a um ângulo que permita que a água lave a sujidade dentro das pregas.
 - Rode o filtro a 180° e deixe que a água escorra ao longo das pregas, no sentido oposto (fig. 41).
 - Prossiga até limpar totalmente o filtro.

Nunca limpe o filtro lavável com uma escova (fig. 42).

Nota: A lavagem não repõe a cor original do filtro, mas restaura o seu poder de filtragem.

- 5 Agite cuidadosamente a água da superfície do filtro.
- 6 Deixe o filtro HEPA secar completamente.
- 7 Coloque o filtro HEPA seco novamente no aparelho.
- 8 Instale novamente a tampa do filtro (1) e feche a tampa (2) (“ouve-se um estalido”) (fig. 43).

Substituição

Pilhas do telecomando

- 1 Substitua as pilhas quando a luz na parte superior do telecomando não ficar intermitente quando prime um botão (fig. 44).

Nota: O seu telecomando pode diferir do comando apresentado na figura.

- 2 Siga os passos 1 a 3 no capítulo “Antes da primeira utilização”.

Armazenamento

Nota: Antes de arrumar o aparelho, assegure-se sempre de que limpou o cilindro do filtro, premindo o botão AutoClean (apenas modelos específicos) ou com a pega de limpeza do filtro (apenas modelos específicos). Consulte a secção “Limpeza do filtro” no capítulo “Utilizar o aparelho”.

- 1** Desligue o aparelho e remova a ficha de alimentação da tomada eléctrica (fig. 20).
- 2** Prima o botão de recolha do fio para recolher o fio de alimentação (fig. 45).
- 3** Ajuste o tubo telescópico ao comprimento mínimo.
- 4** Quando arrumar o aspirador, coloque a escova Tri-Active na definição para carpetes (conjunto de escovas recolhido dentro do bico), evitando que as escovas laterais fiquem dobradas (fig. 18).
- 5** Utilize a pega de arrumação para colocar o aparelho na posição vertical. Introduza a saliência no bico na ranhura de arrumação no aparelho. (fig. 46)

Sugestão: Também pode desmontar o tubo da mangueira.

Sugestão: Também pode arrumar o aparelho na horizontal. Neste caso, introduza a saliência no bico na ranhura de arrumação.

Encomendar acessórios e filtros

Para comprar acessórios e filtros, visite o nosso Web site em www.philips.pt, contacte o Centro de Assistência ao Cliente Philips no seu país ou consulte um especialista em aspiradores.

Se tiver dificuldade em obter filtros ou outros acessórios para este aparelho, contacte o Centro de Assistência ao Cliente Philips do seu país ou consulte o folheto da garantia mundial.

- Os filtros Ultra Clean Air HEPA 13 laváveis estão disponíveis com a referência 432200493350
- Cilindro do filtro para FC9262, beringela escuro: 432200909850
- Cilindro do filtro para FC9256, branco gelo: 4322 009 09840
- Cilindro do filtro para FC9258, verde: 432200900090

Ambiente

- As pilhas do telecomando contêm substâncias que podem poluir o ambiente. Não deite fora pilhas com o lixo doméstico normal; coloque-as num ponto de recolha oficial. Retire sempre as pilhas do telecomando antes de se desfazer do aparelho e entregue o aparelho num ponto de recolha oficial (fig. 47).
- Não elimine o aparelho juntamente com os resíduos domésticos normais no final da sua vida útil. Entregue-o num ponto de recolha autorizado para reciclagem. Ao fazê-lo, ajuda a preservar o meio ambiente (fig. 48).

Garantia e assistência

Se precisar de assistência ou informações, ou se tiver algum problema, visite o Web site da Philips em www.philips.pt ou contacte o Centro de Apoio ao Cliente Philips no seu país (poderá encontrar o número de telefone no folheto de garantia mundial). Se não houver um Centro de Apoio ao Cliente no seu país, dirija-se ao representante local da Philips.

Resolução de problemas

Este capítulo resume os problemas mais comuns que pode ter com o aparelho. Se não conseguir resolver o problema com as informações fornecidas a seguir, contacte o Centro de Assistência ao Cliente do seu país.

Problema	Causa provável	Solução
A luz no botão AutoClean (apenas modelos específicos) ou a luz de alerta para limpeza do filtro (apenas modelos específicos) fica intermitente.	O cilindro do filtro tem de ser limpo.	Prima o botão AutoClean (apenas modelos específicos) ou rode a pega de limpeza do filtro (apenas modelos específicos) para limpar o cilindro do filtro.
A potência de sucção é insuficiente.	Selecionou uma baixa regulação da potência de sucção.	Selecione uma regulação da potência de sucção mais elevada.
	O cilindro do filtro está entupido com sujidade.	Limpe o cilindro do filtro (consulte o capítulo "Limpeza e manutenção").
	O filtro de protecção do motor e/ou o filtro HEPA estão sujos.	Limpe ou substitua os filtros (consulte o capítulo "Limpeza e manutenção").
	O bico, a mangueira ou o tubo estão obstruídos.	Para os desobstruir, retire a peça que estiver tapada e ligue-a (o mais possível) na posição contrária. Ligue o aspirador de modo a que o fluxo de ar percorra a peça obstruída na direcção oposta.
O telecomando de infravermelhos não funciona.	Não introduziu as pilhas correctamente ou as pilhas estão gastas.	Introduza as pilhas correctamente ou substitua-as. Consulte o capítulo "Substituição".
O aparelho não funciona e a luz de espera na tampa do aparelho está intermitente.	O recipiente do pó e/ou a unidade do cilindro do filtro não estão instalados correctamente.	Desligue o aparelho. Certifique-se de que o cilindro está montado correctamente no compartimento do cilindro do filtro ("clique"). Certifique-se também de que a unidade do cilindro do filtro está correctamente inserida no recipiente do pó ("clique").
	A tampa não está fechada correctamente.	Certifique-se de que a tampa está correctamente fechada. Coloque a ficha na tomada de parede e tente novamente.
Quando utilizo o meu aspirador, por vezes, sinto choques eléctricos.	O aspirador criou electricidade estática. Quanto mais baixa for a humidade do ar nas divisões, mais electricidade estática cria o aparelho.	Para reduzir esta inconveniência, recomendamos que descarregue o aparelho encostando o tubo frequentemente a outros objectos de metal na divisão (por exemplo as pernas de uma mesa ou cadeira, um radiador, etc.).

Problema	Causa provável	Solução
		Para reduzir este incômodo, aconselhamo-lo a aumentar o nível de humidade do ar na divisão, colocando água na mesma. Por exemplo, pode pendurar recipientes com água nos radiadores ou colocar taças com água em cima ou perto dos mesmos.

Retirar a pega PostureProtect

Se não considerar a utilização da pega PostureProtect confortável, poderá retirá-la.

- 1** Retire a tira de cobertura dos parafusos da pega PostureProtect. (fig. 49)
- 2** Utilize uma chave de fendas Torx T15 para retirar os parafusos da pega PostureProtect (fig. 50).
- 3** Retire a pega PostureProtect do tubo.

ข้อมูลเบื้องต้น

ขอแสดงความยินดีที่คุณสั่งซื้อและยินดีต้อนรับสู่ผลิตภัณฑ์ของ Philips! เพื่อให้คุณได้รับประโยชน์อย่างเต็มที่จากบริการที่ Philips มอบให้ โปรดลงทะเบียนผลิตภัณฑ์ของคุณที่ www.philips.com/welcome

ส่วนประกอบ (รูปที่ 1)

- 1 ชุดกระบอกกรองฝุ่น
- A ที่ทำความสะอาดแผ่นกรอง (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)
- B กระบอกกรองฝุ่น
- C กอลังสำหรับเก็บกระบอกกรองฝุ่น
- 2 ปุ่มปลดที่ครอบ
- 3 ปุ่มปลดสำหรับชุดกระบอกกรองฝุ่น
- 4 ที่ครอบ
- 5 แผ่นกรองป้องกันมอเตอร์
- 6 ล้อหลังแบบยางนุ่ม
- 7 ปุ่มปลดที่ถอดฝุ่น
- 8 ช่องต่อท่อดูดฝุ่น
- 9 แปรงสำหรับทำความสะอาด
- 10 ดึงเก็บฝุ่น
- 11 ด้ามจับสำหรับถือ
- 12 ปุ่มเปิดปิด
- 13 ตัวรับสัญญาณรีโมทคอนโทรลพร้อมสัญญาณไฟลัดแดนต์บาย
- 14 ปุ่มหมุนเก็บสายไฟ
- 15 หัวดูด Tri-active
- 16 สวิตช์โยกสำหรับการตั้งค่าดูดพรม/พื้นแข็ง
- 17 แปรงด้านข้าง
- 18 ลั่นสำหรับพักเก็บ
- 19 ด้ามจับ PostureProtect
- 20 ปุ่มปลดที่ถอด
- 21 รีโมทคอนโทรลแบบ 3 ปุ่มบนด้ามจับ
- 22 รีโมทคอนโทรลแบบ 4 ปุ่มบนด้ามจับ
- 23 ด้ามจับมาตรฐาน
- 24 ช่องต่อท่อแบบยืดหยุ่น
- 25 ท่อยาง
- 26 แถบฝาครอบสกรู
- 27 ที่ใส่อุปกรณ์เสริม
- 28 ปุ่มปลดที่ใส่อุปกรณ์เสริม
- 29 ท่อดูดฝุ่นแบบปรับระดับขนาด XL ได้ 2 ชั้นพร้อมด้ามจับ PostureProtect
- 30 ท่อดูดฝุ่นแบบปรับระดับขนาด XL ได้ 3 ชั้นพร้อมด้ามจับ PostureProtect
- 31 ฝาครอบแผ่นกรอง HEPA
- 32 แถบปลดของฝาครอบแผ่นกรอง HEPA
- 33 แผ่นกรอง Ultra Clean Air HEPA 13 ที่ล้างทำความสะอาดได้
- 34 สายไฟและปลั๊ก
- 35 ช่องใส่ท่อ
- 36 หัวดูดขนาดเล็ก
- 37 อุปกรณ์แปรงทำความสะอาด
- 38 หัวดูดชอกซอน
- 39 ตัวยึดสำหรับการจัดเก็บ
- 40 ล้อแบบลูกกลิ้ง
- 41 ช่องสำหรับจัดเก็บ
- 42 ประเภทแผ่นความร้อน

ข้อสำคัญ

ควรอ่านคู่มืออย่างละเอียดก่อนใช้งานและเก็บไว้เพื่อใช้อ้างอิงในครั้งต่อไป

อันตราย

- ห้ามใช้คู่มือหรือของเหลวใดๆ ห้ามดูดสารไวไฟและห้ามดูดชิ้นส่วนที่ยังมีความร้อน

คำเตือน

- ก่อนใช้งานโปรดตรวจสอบแรงดันไฟที่ระบุบนผลิตภัณฑ์ว่าตรงกับแรงดันไฟที่ใช้ภายในบ้านหรือไม่
- ห้ามใช้งานเครื่องหากพบว่าสายไฟ ปลั๊กไฟหรือตัวเครื่องเกิดการชำรุด
- หากสายไฟชำรุด คุณต้องให้ช่างผู้ชำนาญของ Philips ดำเนินการให้, ศูนย์บริการที่ได้รับอนุญาตจาก Philips หรือผู้ที่ผ่านการฝึกอบรม ดำเนินการเปลี่ยนให้เพื่อหลีกเลี่ยงอันตรายที่อาจเกิดขึ้น
- ไม่ควรใช้บุคคล (รวมทั้งเด็กเล็ก) ที่มีสภาพร่างกายไม่แข็งแรงหรือสภาพจิตใจไม่ปกติ หรือขาดประสบการณ์และความรู้ความเข้าใจ นำเครื่องนี้ไปใช้งาน เว้นแต่จะอยู่ในการควบคุมดูแลหรือได้รับคำแนะนำในการใช้งานโดยผู้ที่รับผิดชอบในด้านความปลอดภัย
- เด็กเล็กควรได้รับการดูแลเพื่อป้องกันไม่ให้หน้าเครื่องไปเล่น
- ห้ามหันหน้าท่อดูดฝุ่น, ท่อดูดฝุ่น หรืออุปกรณ์เสริมอื่นใดไปทางตาหรือหู หรือนำไปใส่ปาก เมื่อต่อเข้ากับเครื่องดูดฝุ่นและเปิดใช้งาน

ข้อควรระวัง

- ห้ามดูดวัตถุที่มีขนาดใหญ่ เนื่องจากอาจเป็นการสกัดกั้นช่องทางเดินอากาศภายในท่อดูดฝุ่น หรือท่อจ่าย
- เมื่อคุณใช้เครื่องดูดฝุ่นเพื่อดูดขี้เถ้า, ทรายละเอียด, ปูนขาว, ผงซีเมนต์ และสารอื่นๆ ที่คล้ายกัน รุ้สึกๆ ของกระบอกกรองฝุ่นจะเกิดการอุดตัน หากคุณสังเกตเห็นว่าพลังในการดูดลดลงมาก ให้ทำความสะอาดกระบอกกรองฝุ่น
- ห้ามใช้งานเครื่องดูดฝุ่นหากติดตั้งกระบอกกรองฝุ่น ถังสำหรับเก็บกระบอกกรองฝุ่น และถังเก็บฝุ่นไม่ถูกต้อง หรือหากฝาครอบปิดไม่ถูกต้อง
- ถอดปลั๊กเครื่องเสมอก่อนที่จะกำจัดฝุ่นออกจากถังเก็บฝุ่น
- ห้ามกดปุ่ม AutoClean หากติดตั้งถังเก็บฝุ่น กระบอกกรองฝุ่น และถังสำหรับเก็บกระบอกกรองฝุ่นไม่ถูกต้อง หรือหากฝาครอบปิดไม่สนิท
- ห้ามใช้งานเครื่องดูดฝุ่นที่ไม่มีแผ่นกรองป้องกันมอเตอร์ เพราะอาจทำให้มอเตอร์ชำรุดเสียหายและอายุการใช้งานของเครื่องสั้นลง
- โปรดใช้กระบอกกรองฝุ่นของ Philips ที่ให้มาพร้อมกับเครื่องดูดฝุ่นเท่านั้น
- กระบอกกรองฝุ่นนี้ไม่กันน้ำ และไม่สามารถทำความสะอาดด้วยน้ำ น้ำยาทำความสะอาด หรือสารที่ติดไฟง่าย ให้ทำความสะอาดกระบอกกรองฝุ่นด้วยระบบ AutoClean หรือแปรงทำความสะอาดที่ให้มาเท่านั้น
- ในขณะใช้งานดูดฝุ่น โดยเฉพาะในห้องที่มีความชื้นอากาศค้ำ เครื่องดูดฝุ่นจะสร้างประจุไฟฟ้าภายใน ด้วยเหตุนี้ คุณจึงอาจถูกไฟดูดเมื่อสัมผัสกับท่อดูดฝุ่นหรือส่วนอื่นที่เป็นโลหะของเครื่องดูดฝุ่น อากาศที่ฟุ้งกระจายไม่ปลอดภัยต่อคุณและไม่สร้างความเสียหายแก่ตัวเครื่อง เพื่อลดความเสี่ยงดังกล่าวเราขอแนะนำให้คุณ:
 - 1 ในการคายประจุของเครื่องโดยการ ให้ฟุ้งท่อดูดฝุ่นกับวัตถุอื่นที่เป็นโลหะภายในห้องบ่อยๆ (เช่น ขาโต๊ะหรือเก้าอี้ เครื่องทำความร้อน และอื่นๆ); (รูปที่ 2)
 - 2 ในการเพิ่มระดับความชื้นอากาศในห้อง ให้วางน้ำในห้อง เช่น คุณสามารถแขวนผ้าขนหนูที่เส้นน้ำจากเครื่องทำความร้อน หรือวางถ้วยที่ใส่น้ำไว้บนหรือใกล้กับเครื่องทำความร้อน (รูปที่ 3)

Electromagnetic fields (EMF)

ผลิตภัณฑ์ของ Philips ได้มาตรฐานด้านคลื่นแม่เหล็กไฟฟ้า (EMF) หากมีการใช้งานอย่างเหมาะสมและสอดคล้องกับคำแนะนำในคู่มือนี้ คุณสามารถใช้ผลิตภัณฑ์ได้อย่างปลอดภัยตามข้อพิสูจน์ทางวิทยาศาสตร์ในปัจจุบัน

ก่อนใช้งานครั้งแรก

แบตเตอรี่สำหรับรีโมทคอนโทรลที่อยู่บนด้ามจับให้มาพร้อมกับตัวเครื่อง ใส่แบตเตอรี่ลงในช่องใส่แบตเตอรี่ก่อนใช้เครื่อง แบตเตอรี่มีอายุการใช้งานอย่างน้อย 2 ปี

1 ใช้ไขควงเพื่อถอดสกรูฝาปิดแบตเตอรี่ออก (1) และถอดฝาปิดแบตเตอรี่ออก (2) (รูปที่ 4)

2 ใส่แบตเตอรี่อัลคาไลน์ขนาด AAA 1.5 โวลต์ 2 ก้อนลงในด้ามจับ (รูปที่ 5)

หมายเหตุ: ตรวจสอบให้แน่ใจว่าขั้ว - และ + หันไปในทิศทางที่ถูกต้อง

3 ใส่ฝาปิดแบตเตอรี่และใช้ไขควงขันสกรูให้แน่น

เครื่องพร้อมใช้งานได้ทันที

การเตรียมตัวก่อนใช้งาน

การใส่ด้ามจับ

1 ในการต่อ ด้ามจับเข้ากับท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้ (เสียงดังคลิก) (รูปที่ 6)

2 ในการปลดด้ามจับ ออกจาก ท่อดูดฝุ่น ให้จับด้ามจับด้วยมือข้างหนึ่ง และมีอีกข้างหนึ่งจับท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้และกดปุ่มปลดท่อดูดฝุ่น (1) และดึงท่อดูดฝุ่นออกจากด้ามจับ (2) (รูปที่ 7)

76 ภาษาไทย

หมายเหตุ (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น): ระบุที่อยู่ปลายด้ามจับทำหน้าที่ป้องกันวัตถุต่างๆ ไม่ให้หลุดตกหรือทำความเสียหายเมื่อคุณใช้เครื่องดูดฝุ่นโดยเชื่อมต่อท่อดูดหรืออุปกรณ์เสริม

ท่อยาง

- 1 ในการต่อท่อยาง ให้ประกอบท่อยางเข้ากับเครื่องให้แน่น (เสียงดัง 'คลิก') (รูปที่ 8)
- 2 ในการถอดท่อยางออก ให้กดปุ่มปลด และดึงท่อยางออกจากเครื่อง

ท่อดูด Telescopic

เคล็ดลับ: เพื่อให้ตรงตามหลักสรีรศาสตร์ที่สุด เราขอแนะนำให้คุณถือด้ามจับทั้งสองเมื่อคุณเคลื่อนไหวเข้าและออก ทั้งนี้เพื่อเป็นการป้องกันไม่ให้คุณต้องก้มและกระดุกสันหลังของคุณเปิดคิดรูปร่าง

- 1 ปรับความยาวท่อดูดในลักษณะที่การจับด้ามจับมาตรฐานอยู่ตรงระดับสะโพก (รูปที่ 9)
- 2 เพื่อให้ตรงตามหลักสรีรศาสตร์ที่สุด เราขอแนะนำให้คุณถือท่อดูดให้ด้ามจับอยู่บริเวณระดับสะโพก (รูปที่ 10)
- 3 ในการต่อท่อดูดเข้ากับหัวดูด ให้กดปุ่มล็อกแบบสปรिंगบนท่อดูด และใส่ท่อดูดเข้ากับหัวดูด ใส่ปุ่มล็อกแบบสปรिंगให้พอดีกับช่องในหัวดูด (เสียงดัง 'คลิก') (รูปที่ 11)

ที่ใส่อุปกรณ์เสริม

- 1 เลื่อนที่ใส่อุปกรณ์เสริมเข้าไปที่ด้ามจับ (เสียงดัง 'คลิก') (รูปที่ 12)
- 2 ใส่อุปกรณ์เสริมลงในที่ใส่ (รูปที่ 13)
- 3 ในการถอดที่ใส่อุปกรณ์เสริม ให้ปุ่มปลดพร้อมกัน (1) และเลื่อนที่ใส่อุปกรณ์เสริมออกจากด้ามจับ (2) (รูปที่ 14)

หัวดูดชอกชอน, หัวดูดขนาดเล็ก และอุปกรณ์แปร่งทำความสะอาด

- 1 ประกอบหัวดูดชอกชอน (1) หรือหัวดูดชอกชอนขนาดเล็ก (2) เข้ากับด้ามจับมาตรฐานหรือท่อดูดโดยตรง โดยที่มีหรือไม่มีอุปกรณ์แปร่งทำความสะอาด (รูปที่ 15)

อุปกรณ์แปร่งทำความสะอาด

- 1 ในการประกอบอุปกรณ์แปร่งทำความสะอาด ให้ให้เลื่อนเข้าไปที่ด้านล่างของหัวดูดขนาดเล็ก (เสียงดัง 'คลิก') (รูปที่ 16)
- 2 ในการถอดอุปกรณ์แปร่งทำความสะอาด ให้ให้เลื่อนออกจากด้านล่างของหัวดูดขนาดเล็ก

หัวดูด Tri-Active

- 1 ใช้การตั้งค่าสำหรับดูดบนพื้นแข็งในการทำความสะอาดพื้นแข็ง (ตัวอย่างเช่นพื้นกระเบื้อง ปาร์เก้ ลามิเนต และเสื่อน้ำมัน): ดันสวิตช์โยกด้านบนสุดของหัวดูดด้วยเท้าเพื่อให้แถบขนแปร่งออกจากหัวดูด ในขณะเดียวกัน ล้อจะถูกยกขึ้นเพื่อป้องกันการขีดข่วน และเพิ่มความคล่องตัว (รูปที่ 17)
- 2 ใช้การตั้งค่าสำหรับดูดพรมในการทำความสะอาดพรม: ดันสวิตช์โยกอีกครั้งเพื่อให้แถบขนแปร่งกลับเข้าไปในหัวดูด ล้อจะลดต่ำลงอัตโนมัติ (รูปที่ 18)

การทำงานของรีโมทคอนโทรล

- รีโมทคอนโทรลมีปุ่มสามปุ่ม (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น) หรือสี่ปุ่ม (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น) เพื่อใช้ควบคุมเครื่องดูดฝุ่น
- สัญลักษณ์ไฟอินฟราเรดจะพริบเมื่อกดปุ่มรีโมทคอนโทรล (รูปที่ 19)

การใช้งาน

- 1 ดึงสายออกจากเครื่องแล้วเสียบปลั๊กเข้ากับเต้าเสียบไฟ
- 2 กดปุ่มเปิด/ปิดที่อยู่ด้านบนของเครื่องเพื่อเปิดสวิตช์เครื่อง (รูปที่ 20)

เคล็ดลับ: เพื่อหลีกเลี่ยงการกัมหลัง ให้กดปุ่มเปิด/ปิดด้วยเท้า

- ▶ เครื่องดูดฝุ่นจะเริ่มทำงานด้วยพลังดูดระดับสูงสุด
- 3 ในการปิดสวิตช์เครื่อง ให้กดปุ่มเปิด/ปิดด้านบนของเครื่อง หรือปุ่มสแตนด์บายบนรีโมทคอนโทรล

การปรับความแรงในการดูดฝุ่น

- 1 ในระหว่างการดูดฝุ่น คุณสามารถปรับระดับความแรงในการหมุน ได้ด้วยปุ่ม - และ + บนรีโมทคอนโทรล
- ใช้พลังดูดสูงสุดหากต้องการดูดฝุ่นบนพรมและพื้นแข็งที่สกปรกมาก
- ใช้พลังดูดต่ำสุดหากต้องการดูดฝุ่นบนผ้าปูโต๊ะ ฯลฯ

การหยุดชั่วคราวในระหว่างการใช้งาน

- 1 หากคุณต้องการหยุดใช้งานชั่วคราว ให้กดปุ่มสแตนด์บายบนรีโมทคอนโทรลเพื่อปิดการทำงานของเครื่องชั่วคราว
- 2 เสียบหัวดูดไว้ในช่องใส่เพื่อพักท่อไว้ในตำแหน่งที่สะดวก (รูปที่ 21)
- 3 เพื่อพักท่อดูดฝุ่นชนิดปรับระดับได้ โดยไม่เลื่อนหลุด ให้ปรับความยาวท่อดูดให้สั้นที่สุด
- 4 หากต้องการดูดฝุ่นต่อ เพียงกดปุ่มสแตนด์บายบนรีโมทคอนโทรลอีกครั้ง

การทำความสะอาดกระบอกรองฝุ่น

การทำความสะอาดกระบอกรองฝุ่นจะช่วยรักษาระดับพลังดูดให้สูงอย่างต่อเนื่อง
หลังการดูดฝุ่นทุกครั้ง ให้ทำความสะอาดกระบอกรองฝุ่นตามวิธีที่อธิบายด้านล่าง

ต้องอย่างเข้ากับเครื่องขณะอยู่ในขั้นตอนการทำความสะอาดแผ่นกรองฝุ่นทุกครั้งเพื่อป้องกันไม่ให้ฝุ่นออกจากเครื่อง

การใช้ที่ทำความสะอาดแผ่นกรองเพื่อทำความสะอาดกระบอกรองฝุ่น (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)

- 1 ปิดสวิทช์ และถอดปลั๊กออก (รูปที่ 20)
- 2 วางเครื่องในแนวนอน โดยให้ล้อทุกล้อสัมผัสกับพื้น
- 3 กดปุ่มปลดฝาครอบ (1) และเปิด ฝาครอบ (2) (รูปที่ 22)
- 4 หมุนที่ทำความสะอาดแผ่นกรองจบครบ 6 รอบ (รูปที่ 23)
- 5 ปิดฝาครอบให้แน่นสนิท (เสียงดัง 'คลิก')

การใช้ปุ่ม AutoClean ในการทำความสะอาดกระบอกรองฝุ่น (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)

กดปุ่ม AutoClean ทุกครั้งเมื่อคุณดูดฝุ่นเสร็จ

ตรวจดูให้แน่ใจถึงเก็บฝุ่น กระบอกรองฝุ่น และกล่องสำหรับเก็บกระบอกรองฝุ่นติดตั้งไว้อย่างถูกต้อง และฝาครอบปิดสนิท

- 1 ปิดเครื่อง โดยเสียบปลั๊กค้างไว้ (รูปที่ 20)
- 2 วางเครื่องในแนวนอน โดยให้ล้อทุกล้อสัมผัสกับพื้น
- 3 กดปุ่ม AutoClean บนรีโมทคอนโทรลซึ่งอยู่บนด้ามจับ (รูปที่ 24)
 - คุณจะได้ยินเสียงบี๊ป และขั้นตอนการทำความสะอาดแผ่นกรองฝุ่นจะเริ่มต้น
 - ในระหว่างขั้นตอนการทำความสะอาดแผ่นกรองฝุ่น เครื่องจะมีเสียงดังและสั่น ซึ่งเป็นเรื่องปกติ
 - เมื่อขั้นตอนการทำความสะอาดแผ่นกรองฝุ่นเสร็จสิ้น คุณจะได้ยินเสียงบี๊ป

การใช้ปุ่ม AutoClean ขณะกำลังดูดฝุ่น (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น)

คุณสามารถกดปุ่ม AutoClean ในระหว่างการดูดฝุ่นได้ เมื่อคุณกดปุ่ม มอเตอร์จะหยุดทำงานและเริ่มขั้นตอนการทำความสะอาดแผ่นกรอง ในขณะที่กำลังทำความสะอาดแผ่นกรอง เครื่องจะไม่ดูดสิ่งสกปรก จนกระทั่งเสร็จขั้นตอนการทำความสะอาดแผ่นกรอง มอเตอร์จะเริ่มการทำงานโดยอัตโนมัติอีกครั้ง และคุณสามารถทำความสะอาดฝุ่นต่อได้

สัญญาณเตือนให้ทำความสะอาดกระบอกรองฝุ่น

คุณต้องทำความสะอาดกระบอกรองฝุ่นหลังการดูดฝุ่นแต่ละครั้ง เพื่อเป็นการป้องกันไม่ให้กระบอกรองฝุ่นเกิดการอุดตัน และช่วยรักษาลังดูดให้มีประสิทธิภาพเสมอ

- หากคุณไม่ได้ทำความสะอาดกระบอกรองฝุ่นหลังจากดูดฝุ่นไปหลายครั้ง ไฟที่แผ่นกรองจะกะพริบเป็นเวลา 15 วินาที (รูปที่ 25)

การทำความสะอาดและบำรุงรักษา

การทำความสะอาดถังดูดฝุ่นและชุดกระบอกรองฝุ่น

ถอดปลั๊กเครื่องเสมอก่อนที่จะกำจัดฝุ่นออกจากถังเก็บฝุ่น

78 ภาษาไทย

ดึงเก็บฝุ่นไม่สามารถใช้กับเครื่องล้างจานได้

กำจัดฝุ่นออกจากถังเก็บฝุ่นที่มีระดับฝุ่นถึงแผนวงกลมของกล่องสำหรับเก็บระบอกรองฝุ่น

- 1 ปิดสวิทช์เครื่องแล้วถอดปลั๊กไฟออกจากตัวรับ
- 2 ในการถอดท่อยางออก ให้กดปุ่มปลด (1) และดึงท่อยางออกจากเครื่อง (2) (รูปที่ 26)
- 3 หากต้องการปลดลิอดฝาครอบ ให้กดปุ่มปลดฝาครอบ แล้วหมุนเปิดฝาครอบ
- 4 ยกลงถังเก็บฝุ่นออกจากเครื่อง (รูปที่ 27)
- 5 กดปุ่มปลดชุดกระบอกรองฝุ่นบนด้ามจับดึงเก็บฝุ่น (1) แล้วถอดชุดกระบอกรองฝุ่นออก (2) (รูปที่ 28)
- 6 ถीलดึงเก็บฝุ่นไว้เหนือถังขยะแล้วเทฝุ่นออก (รูปที่ 29)
- 7 ทำความสะอาดถังเก็บฝุ่นด้วยน้ำเย็นและน้ำยาทำความสะอาด
- 8 หากคุณต้องการทำความสะอาดชุดกระบอกรองฝุ่น ให้ถอดชุดกระบอกรองฝุ่นออกจากกล่องสำหรับเก็บระบอกรองฝุ่น หมุนด้ามจับด้านบนกระบอกรองฝุ่นโดยหมุนทวนเข็มนาฬิกา (1) และยกชุดกระบอกรองฝุ่นออกจากกล่อง (2) (รูปที่ 30)
- 9 ในการทำความสะอาดกระบอกรองฝุ่น ให้เคาะกระบอกรองฝุ่นเบา ๆ บนถังขยะเพื่อให้ฝุ่นที่ละเอียดมากหลุดออกจากกระบอกรองฝุ่น (รูปที่ 31)
 - หากไม่ได้ทำความสะอาดกระบอกรองฝุ่นเลย กระบอกรองฝุ่นจะอุดตันไปด้วยสิ่งสกปรก และฟองการดูดจะลดลงเมื่อเวลาผ่านไป หากเป็นเช่นนี้ ให้ขัดล้างชุดต้นนออกจากระบอกรองฝุ่นตามวิธีต่อไปนี้:
 - 1 ถीलกระบอกรองฝุ่นเหนือถังขยะ
 - 2 ทำความสะอาดด้วยแปรงทำความสะอาดที่ให้นมา ค่อยๆ แปรงจากด้านบนของแผ่นกรองลงมาด้านล่างไปตามแนวแกนของแผ่นกรอง (รูปที่ 32)

ใช้แปรงทำความสะอาดที่ให้นมาพร้อมกับเครื่องเท่านั้น แปรงชนิดอื่นอาจทำให้กระบอกรองฝุ่นได้รับความเสียหาย

กระบอกรองฝุ่นนี้ ไม่กันน้ำ และไม่สามารถทำความสะอาดด้วยน้ำ น้ำยาทำความสะอาด หรือสารที่คิดไปง่าย

หมายเหตุ: การล้างทำความสะอาดไม่ได้ทำให้สีของแผ่นกรองกลับไปเหมือนเดิม แต่ทำเพื่อช่วยปรับปรุงประสิทธิภาพในการกรอง

- 10 ในการทำความสะอาดกล่องสำหรับเก็บระบอกรองฝุ่น ให้ใช้ผ้าแห้งหรือแปรงทำความสะอาดที่ให้นมา คุณยังสามารถใช้น้ำเย็น และน้ำยาทำความสะอาดกล่องสำหรับเก็บระบอกรองฝุ่นได้ (รูปที่ 33)
 - ไม่ควรทำความสะอาดกล่องสำหรับเก็บระบอกรองฝุ่นผ่านน้ำก็อขณะที่มีกระบอกรองฝุ่นภายในเนื่องจากกระบอกรองฝุ่นนี้ ไม่กันน้ำ (รูปที่ 34)
- 11 ประกอบกระบอกรองฝุ่นกลับเข้ากล่องสำหรับเก็บระบอกรองฝุ่น (1) และหมุนกระบอกรองฝุ่นตามเข็มนาฬิกาให้เข้าที่ (2) (เสียงดัง 'คลิก') (รูปที่ 35)

ตรวจสอบให้แน่ใจว่ากล่องสำหรับเก็บระบอกรองฝุ่นแห้งดีแล้วก่อนที่คุณจะประกอบกระบอกรองฝุ่นกลับเข้าไป

- 12 ประกอบชุดกระบอกรองฝุ่นกลับเข้าถังเก็บฝุ่น (เสียงดัง 'คลิก') (รูปที่ 36)

ตรวจสอบให้แน่ใจว่าถังเก็บฝุ่นแห้งดีแล้วก่อนที่คุณจะประกอบชุดกระบอกรองฝุ่นกลับเข้าไป

การทำความสะอาดแผ่นกรองป้องกันมอเตอร์

ควรทำความสะอาดแผ่นกรองชนิดป้องกันมอเตอร์ทุกๆ สองเดือน

- 1 ถอดปลั๊กเครื่อง
- 2 นำแผ่นกรองป้องกันมอเตอร์ออกจากเครื่อง และทำความสะอาดแผ่นกรองโดยเคาะฝุ่นออกจากแผ่นกรองเหนือถังขยะ (รูปที่ 37)
หากคุณต้องการทำความสะอาดแผ่นกรองป้องกันมอเตอร์ให้สะอาดทั่วถึงยิ่งขึ้น คุณสามารถล้างด้วยน้ำเย็น

ไม่ควรรีใช้น้ำยาทำความสะอาด สารที่คิดไปง่าย หรือสารทำความสะอาดใดๆ ทำความสะอาดแผ่นกรองป้องกันมอเตอร์

ตรวจสอบให้แน่ใจว่าแผ่นกรองป้องกันมอเตอร์แห้งสนิทแล้วก่อนที่คุณจะใส่กลับลงในช่องใส่แผ่นกรอง

- 3 กดแผ่นกรองที่สะอาดกลับลงในช่องใส่แผ่นกรองให้แน่นสนิทเพื่อให้แน่ใจว่าใส่แผ่นกรองถูกต้องแล้ว

แผ่นกรอง Ultra Clean Air HEPA 13 ที่ล้างทำความสะอาดได้

หมายเหตุ: เพื่อเป็นการรับประกันในประสิทธิภาพการดักฝุ่นและประสิทธิภาพของเครื่องดูดฝุ่น ให้เปลี่ยนแผ่นกรอง HEPA ด้วยแผ่นกรอง Philips ที่เหมาะสมกับรุ่น (ดูที่บท 'การสั่งซื้ออุปกรณ์เสริม')

ทำความสะอาดแผ่นกรองแบบล้างทำความสะอาดได้ HEPA 13 ทุกๆ 6 เดือน โดยคุณสามารถทำความสะอาดแผ่นกรองแบบล้างทำความสะอาดได้ HEPA 13 ได้ถึง 4 ครั้ง หลังจากล้างครบ 4 ครั้งแล้วจะต้องเปลี่ยนแผ่นกรองใหม่

หมายเหตุ: ห้ามทำความสะอาดแผ่นกรอง HEPA 13 ในเครื่องซักผ้า แต่ให้ทำตามขั้นตอนด้านล่าง

1 ถอดปลั๊กเครื่อง

2 จับแถบปลดของฝาดรอปแผ่นกรอง HEPA เพื่อเปิด และถอดฝาดรอปแผ่นกรองออก (รูปที่ 38)

3 ถอดแผ่นกรอง HEPA 13 ออก (รูปที่ 39)

4 ล้างแผ่นกรอง HEPA 13 ด้านที่เป็นรอยจับใต้น้ำอุ่นที่ไหลช้าๆ (รูปที่ 40)

- ถือแผ่นกรองโดยหยาด้านที่เป็นรอยจับขึ้นและปล่อยให้ น้ำไหลผ่านในแนวร่องของรอยจับ โดยถือแผ่นกรองเอียงเป็นมุมเพื่อให้ น้ำไหลชำระสิ่งสกปรกที่อยู่ด้านในของรอยจับออกไปได้
- หันแผ่นกรองกลับด้าน 180° และปล่อยให้ น้ำไหลผ่านในแนวร่องของรอยจับในทิศทางตรงกันข้ามกับครั้งแรก (รูปที่ 41)
- ทำซ้ำไปเรื่อยๆ จนกระทั่งแผ่นกรองสะอาด

ห้ามใช้แปรงขัดทำความสะอาดแผ่นกรองแบบล้างทำความสะอาดได้ (รูปที่ 42)

หมายเหตุ: การล้างทำความสะอาดไม่ได้ทำให้สีของแผ่นกรองกลับไปเหมือนเดิม แต่ทำเพื่อช่วยปรับปรุงประสิทธิภาพในการกรอง

5 ค่อยๆ สบัดน้ำออกจากผิวหน้าแผ่นกรอง

6 ทิ้งไว้ให้แผ่นกรอง HEPA แห้งสนิท

7 ประกอบแผ่นกรอง HEPA กลับเข้าไปในเครื่อง

8 ไล่อากาศบนฝาดรอปแผ่นกรอง (1) จากนั้นปิดฝาดรอป (2) (เสียงดัง 'คลิก') (รูปที่ 43)

ชิ้นส่วนทดแทน

แบตเตอรี่โมทคอนโทรล

1 ให้เปลี่ยนแบตเตอรี่ เมื่อคุณกดปุ่มบนรีโมทคอนโทรลแล้วไฟด้านบนของรีโมทคอนโทรลไม่กะพริบ (รูปที่ 44)

หมายเหตุ: รีโมทคอนโทรลของคุณ อาจแตกต่างจากภาพที่แสดง

2 ทำตามขั้นตอนที่ 1 ถึง 3 ในบท 'ก่อนใช้งานครั้งแรก'

การจัดเก็บ

หมายเหตุ: ก่อนจัดเก็บเครื่อง โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่าทำความสะอาดกระบอกกรองฝุ่นด้วยการกดปุ่ม AutoClean (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น) หรือด้วยที่ทำความสะอาดแผ่นกรอง (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น) คู่ส่วน 'การทำความสะอาดกระบอกกรองฝุ่น' ในบท 'การใช้งาน'

1 ปิดสวิทช์เครื่องแล้วถอดปลั๊กไฟออกจากตัวรับ (รูปที่ 20)

2 กดปุ่มม้วนสายไฟเพื่อม้วนสายไฟกลับ (รูปที่ 45)

3 ปรับความยาวของท่อดูด Telescopic ให้สั้นที่สุด

4 ตั้งค่าหัวดูด Tri-Active ไว้ที่การตั้งค่าสำหรับดูดพรมเสมอเมื่อคุณจัดเก็บเครื่อง (แถบขนแปรงจะกลับเข้าไปในหัวดูด) และยังเป็นภารกิจกันแปรงด้านข้างไม่ให้โค้งงอ (รูปที่ 18)

5 ใช้ตัวยึดสำหรับการจัดเก็บเพื่อให้เครื่องอยู่ในแนวตั้งตรง เสียบหัวดูดไว้ในช่องใส่บนเครื่อง (รูปที่ 46)

เคล็ดลับ: คุณสามารถถอดท่อดูดออกจากท่ออย่างได้

เคล็ดลับ: คุณยังสามารถจัดเก็บเครื่องในแนวนอนได้ ในกรณีนี้ ให้เสียบหัวดูดไว้ในช่องเก็บ

การสั่งซื้ออุปกรณ์เสริมและแผ่นกรอง

หากต้องการสั่งซื้ออุปกรณ์เสริมและแผ่นกรอง โปรดเยี่ยมชมเว็บไซต์ของเราได้ที่ www.philips.com โปรดติดต่อศูนย์บริการลูกค้า Philips ในประเทศของคุณ หรือไปพบผู้ชำนาญการด้านเครื่องดูดฝุ่นของคุณ

หากคุณไม่สามารถหาซื้อแผ่นกรอง หรืออุปกรณ์เสริมอื่นๆ ของเครื่องดูดฝุ่นรุ่นนี้ได้ โปรดติดต่อศูนย์บริการลูกค้า Philips ในประเทศของคุณ หรือศึกษาข้อมูลจากเอกสารแผ่นพับเกี่ยวกับการรับประกันทั่วโลก

80 ภาษาไทย

- แผ่นกรอง Ultra Clean Air HEPA 13 ชนิดล้างทำความสะอาดได้สามารถหาซื้อที่หมายเลขบริการ 432200493350
- กระบอกกรองฝุ่นสำหรับ FC9262, สี Dark aubergine: 432200909850
- กระบอกกรองฝุ่นสำหรับ FC9256, สี Ice white: 4322 009 09840
- กระบอกกรองฝุ่นสำหรับ FC9258 สี Pea green: 432200900090

สิ่งแวดล้อม

- แบตเตอรี่ของรีโมทคอนโทรลมีสารที่เป็นพิษต่อสิ่งแวดล้อม ห้ามทิ้งแบตเตอรี่รวมกับขยะจากครัวเรือนทั่วไป ควรส่งไปยังศูนย์รวบรวมแบตเตอรี่ที่ทิ้งแล้วของทางภาครัฐ โดยถอดแบตเตอรี่ของรีโมทคอนโทรลออกก่อนทิ้งแล้วส่งเครื่องให้กับศูนย์รวบรวมของทางการ (รูปที่ 47)
- ห้ามทิ้งผลิตภัณฑ์นี้รวมกับขยะในครัวเรือนทั่วไป เมื่อหมดอายุการใช้งานแล้ว ควรทิ้งลงในถังขยะสำหรับนำกลับไปใช้ใหม่ได้ (รีไซเคิล) เพื่อช่วยรักษาภาวการณ์สิ่งแวดล้อมที่ดี (รูปที่ 48)

การรับประกันและบริการ

หากคุณต้องการขอรับบริการหรือต้องการทราบข้อมูลหรือหากมีปัญหา โปรดเข้าชมเว็บไซต์ของ Philips ได้ที่ www.philips.com หรือติดต่อศูนย์บริการลูกค้าด้วยของบริษัท Philips ในประเทศของคุณ (หมายเลขโทรศัพท์ของศูนย์บริการฯ อยู่ในเอกสารแผ่นพับเกี่ยวกับบริการประกันทั่วโลก) หากในประเทศของคุณ ไม่มีศูนย์บริการ โปรดติดต่อตัวแทนจำหน่ายผลิตภัณฑ์ของบริษัท Philips ในประเทศ

วิธีแก้ไขปัญห

ในหัวข้อนี้ ได้รวบรวมปัญหาทั่วไปที่เกี่ยวข้องกับเครื่องซึ่งคุณอาจพบได้ หากยังไม่สามารถแก้ไขปัญหาตามข้อมูลด้านล่างที่ให้มาได้ กรุณาติดต่อศูนย์บริการลูกค้าในประเทศของคุณ

ปัญหา	สาเหตุที่เป็นไปได้	การแก้ปัญหา
ไฟบนปุ่ม AutoClean (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น) หรือไฟเตือน การทำความสะอาดแผ่นกรอง (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น) กระพริบ	จำเป็นต้องทำความสะอาดกระบอกกรองฝุ่น	กดปุ่ม AutoClean (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น) หรือหมุนที่ทำความสะอาดแผ่นกรอง (เฉพาะบางรุ่นเท่านั้น) เพื่อทำความสะอาดกระบอกกรองฝุ่น
พลังในการดูดฝุ่นไม่เพียงพอ	คุณเลือกการตั้งค่าพลังดูดในระดับต่ำ	เลือกการตั้งค่าพลังดูดให้สูงขึ้น
	ฝุ่นอุดตันที่กระบอกกรองฝุ่น	ทำความสะอาดกระบอกกรองฝุ่น (ดูได้จากบท 'การทำความสะอาดและการบำรุงรักษา')
	แผ่นกรองป้องกันมอเตอร์ และ/หรือแผ่นกรอง HEPA สกปรก	ทำความสะอาดหรือเปลี่ยนแผ่นกรอง (ดูได้จากบท 'การทำความสะอาดและการบำรุงรักษา')
	หัวดูด ท่อยาง หรือท่อดูดอุดตัน	ในการขจัดสิ่งอุดตัน ให้นำสิ่งที่อุดตันออก และต่อไว้อีกด้านหนึ่ง (ให้อยู่ในระยะไกลที่สุดเท่าที่เป็นไปได้) เปิดเครื่องดูดฝุ่น เพื่อใช้แรงดูดสลายสิ่งอุดตันในอีกด้านหนึ่ง
รีโมทคอนโทรลอินฟราเรดไม่ทำงาน	คุณใส่แบตเตอรี่ไม่ถูกต้อง หรือแบตเตอรี่หมด	ใส่แบตเตอรี่ให้ถูกต้องหรือเปลี่ยนแบตเตอรี่ ดูได้จากบท 'การเปลี่ยนอะไหล่'
เครื่องดูดฝุ่นไม่ทำงานและสัญญาณไฟสีแดงบนแผงควบคุมเครื่องกะพริบ	ติดตั้งถึงกับฝุ่น และ/หรือชุดกรองระบบกรองฝุ่นไม่ถูกต้อง	ถอดปลั๊กเครื่อง ตรวจสอบให้แน่ใจว่ากระบอกกรองฝุ่นประกอบเข้ากับกล่องสำหรับเก็บกระบอกกรองฝุ่นอย่างถูกต้อง (เสียงดัง 'คลิก') นอกจากนี้ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าใส่ชุดกระบอกกรองฝุ่นเข้ากับถังเก็บฝุ่นอย่างถูกต้องแล้ว
	ปิดฝาครอบไม่สนิท	ตรวจสอบให้แน่ใจว่าปิดฝาครอบ ได้แน่นสนิทแล้ว เสียบปลั๊กไฟเข้ากับตัวรับบนผนัง และลองอีกครั้ง
ขณะที่ใช้เครื่องดูดฝุ่น ในบางครั้งฉันรู้สึกว่าการไหลดูด	เครื่องดูดฝุ่นของคุณจะสร้างประจุไฟฟ้าภายใน เมื่อห่อหมึกความชื้นอากาศต่ำมากเท่าใด เครื่องดูดฝุ่นก็จะสร้างประจุไฟฟ้ามากขึ้นเท่านั้น	เพื่อลดความไม่สะดวกดังกล่าว เราขอแนะนำให้คุณทำการคายประจุของเครื่องโดยทิ้งท่อดูดฝุ่นกับวัตถุอื่นที่เป็นหลักภายในห้องบ่อยๆ (เช่น ไม้โต๊ะหรือเก้าอี้, เครื่องทำความร้อน และอื่นๆ)
		เพื่อลดความไม่สะดวกดังกล่าว เราขอแนะนำให้คุณเพิ่มระดับความชื้นอากาศภายในห้องโดยการวางน้ำในถัง เช่น คุณสามารถแขวนผ้าขนหนูที่เสียน้ำจากเครื่องทำความร้อน หรือวางถ้วยที่ใส่น้ำไว้บนหรือใกล้กับเครื่องทำความร้อน

การถอดด้ามจับ PostureProtect

หากคุณรู้สึกว่าคุณถอด PostureProtect ไม่สะดวกต่อการใช้งาน คุณสามารถถอดออกได้

- 1 ถอดแถบผ้าครอบสกรูออกจากด้ามจับ PostureProtect (รูปที่ 49)
- 2 ใช้ไขควง Torx T15 เพื่อถอดสกรูออกจากด้ามจับ PostureProtect (รูปที่ 50)
- 3 ถอดด้ามจับ PostureProtect ออกจากที่อุด

Giới thiệu

Chúc mừng bạn đã mua được sản phẩm Philips mới và chào mừng bạn đến với Philips! Để có được lợi ích đầy đủ từ sự hỗ trợ do Philips cung cấp, hãy đăng ký sản phẩm tại www.philips.com/welcome.

Mô tả chung (Hình 1)

- 1** Bộ xilanh lọc
- A** Tay cầm vệ sinh bộ lọc (chỉ có ở một số kiểu nhất định)
- B** Xilanh lọc
- C** Vỏ xilanh lọc
- 2** Núm tháo vỏ
- 3** Núm tháo bộ xilanh lọc
- 4** Nắp
- 5** Bộ lọc bảo vệ mô-tơ
- 6** Bánh sau bằng cao su mềm
- 7** Núm tháo ống
- 8** Lỗ nối ống
- 9** Bàn chải làm sạch
- 10** Thùng bụi
- 11** Tay xách
- 12** Núm bật/tắt
- 13** Bộ nhận điều khiển từ xa có đèn ở chế độ chờ
- 14** Núm cuộn dây
- 15** Ống hút Tri-active
- 16** Núm trượt cho chế độ hút thảm/sàn cứng
- 17** Bàn chải bên
- 18** Sờng dừng/bảo quản
- 19** Tay cầm PostureProtect
- 20** Núm tháo ống
- 21** Bộ điều khiển từ xa 3 nút trên tay cầm
- 22** Bộ điều khiển từ xa 4 nút trên tay cầm
- 23** Tay cầm chuẩn
- 24** Kết nối ống mềm
- 25** Ống
- 26** Nắp vận
- 27** Bộ phận giữ phụ kiện
- 28** Cần tháo bộ phận giữ phụ kiện
- 29** Ống thu gọn XL 2 phần với tay cầm PostureProtect
- 30** Ống thu gọn XL 3 phần với tay cầm PostureProtect
- 31** Nắp bộ lọc HEPA
- 32** Chốt tháo nắp bộ lọc HEPA
- 33** Bộ lọc Ultra Clean Air HEPA 13 có thể rửa được
- 34** Dây và phích cắm nguồn
- 35** Rãnh dừng
- 36** Đầu hút nhỏ
- 37** Phụ kiện bàn chải
- 38** Vòi có kẽ hở
- 39** Kẹp bảo quản
- 40** Bánh xe xoay
- 41** Rãnh bảo quản
- 42** Tâm phân loại

Quan trọng

Hãy đọc kỹ hướng dẫn sử dụng này trước khi sử dụng thiết bị và cất giữ để tiện tham khảo sau này.

Nguy hiểm

- Không hút nước hoặc bất kỳ chất lỏng nào khác. Không hút các chất dễ cháy và không hút tro khi tro vẫn chưa nguội.

Cảnh báo

- Kiểm tra xem điện áp ghi trên máy có tương ứng với điện áp nguồn nơi sử dụng trước khi nối máy với nguồn điện.
- Không sử dụng thiết bị nếu dây điện nguồn, phích cắm điện hoặc chính bản thân thiết bị bị hư hỏng.
- Nếu dây điện bị hư hỏng, bạn nên thay dây điện tại trung tâm bảo hành của Philips, trung tâm bảo hành do Philips ủy quyền hoặc những nơi có khả năng và trình độ tương đương để tránh gây nguy hiểm.
- Thiết bị này không dành cho người dùng (bao gồm cả trẻ em) có sức khỏe kém, khả năng giác quan hoặc thần kinh suy giảm, hoặc thiếu kinh nghiệm và kiên thức, trừ khi họ được giám sát hoặc hướng dẫn sử dụng thiết bị bởi người có trách nhiệm đảm bảo an toàn cho họ.
- Trẻ em phải được giám sát để đảm bảo rằng chúng không chơi đùa với thiết bị này.
- Không trở ống, vòi hay bất kỳ phụ kiện nào khác vào mắt hoặc tai hoặc đặt nó vào mồm bạn khi được cắm vào máy hút bụi và máy hút bụi đang bật.

Chú ý

- Không hút những vật lớn, vì như vậy có thể làm tắc đường dẫn khí trong ống.
- Khi sử dụng máy hút bụi để hút tro, cát tinh, vôi, bụi xi măng và những chất tương tự, các lỗ rỗng của xilanh lọc sẽ bị tắc. Nếu bạn thấy công suất hút giảm mạnh, hãy làm vệ sinh xilanh bộ lọc.
- Không sử dụng thiết bị nếu xilanh bộ lọc, vỏ xilanh bộ lọc và thùng bụi chưa được lắp đúng cách hoặc nếu nắp chưa được đóng chặt.
- Luôn rút phích cắm điện ra khỏi thiết bị trước đổ sạch bụi ra khỏi thùng bụi.
- Không nhấn vào nút AutoClean nếu thùng bụi, xilanh bộ lọc và vỏ xilanh bộ lọc chưa được lắp đúng cách hoặc nếu nắp chưa được đóng chặt.
- Không được sử dụng máy hút bụi mà không có bộ lọc bảo vệ mô-tơ. Làm như vậy có thể làm hỏng mô-tơ và giảm tuổi thọ của máy.
- Chỉ sử dụng xilanh bộ lọc Philips được cung cấp cùng với thiết bị.
- Xilanh bộ lọc không chịu được nước và không thể làm sạch bằng nước, các chất tẩy rửa hoặc các chất dễ cháy. Chỉ làm sạch xilanh bộ lọc bằng hệ thống AutoClean hoặc bàn chải làm sạch đi kèm theo máy.
- Trong khi hút bụi, đặc biệt là trong các phòng có độ ẩm không khí thấp, máy hút bụi gây ra sự tích tụ t n h điện. Do đó bạn có thể bị sốc điện khi chạm vào ống hoặc các bộ phận bằng thép của máy hút bụi. Sốc điện này không gây hại cho bạn và không làm hỏng máy. Để làm giảm sự bất tiện này chúng tôi khuyên bạn:
 - 1 xả tích điện cho thiết bị bằng cách thường xuyên chạm ống vào các vật bằng kim loại trong phòng (ví dụ chân bàn hoặc ghế, lò sưởi.v.v.); (Hình 2)
 - 2 tăng độ ẩm không khí trong phòng bằng cách đặt nước trong phòng. Ví dụ, bạn có thể treo các túi chứa nước vào lò sưởi hoặc đặt các bát đựng nước trên hoặc gần lò sưởi (Hình 3).

Từ trường điện (EMF)

Thiết bị Philips này tuân thủ tất cả các tiêu chuẩn liên quan đến các từ trường điện (EMF). Nếu được sử dụng đúng và tuân thủ các hướng dẫn trong sách hướng dẫn này, theo các bằng chứng khoa học hiện nay, việc sử dụng thiết bị này là an toàn.

Trước khi sử dụng lần đầu

Pin cho bộ điều khiển từ xa trên tay cầm được cung cấp cùng với thiết bị. Lắp pin vào ngăn chứa pin trước khi sử dụng thiết bị. Pin có tuổi thọ ít nhất 2 năm.

- 1** Sử dụng tô vít để tháo ốc vít của nắp ngăn chứa pin (1) và tháo nắp ngăn chứa pin ra (2) (Hình 4).
 - 2** Lắp hai pin alkaline AAA 1,5 vôn vào tay cầm. (Hình 5)
- Lưu ý: Bảo đảm rằng các cực - và + của pin trở đúng hướng.*
- 3** Lắp lại nắp ngăn chứa pin và dùng tô vít vặn chặt ốc vít vào. Thiết bị bây giờ đã sẵn sàng để sử dụng.

Chuẩn bị sử dụng máy**Lắp tay cầm**

- 1** Lắp tay cầm vào ống thu gọn (nghe tiếng 'click'). (Hình 6)
- 2** Để tháo tay cầm ra khỏi ống, giữ tay cầm bằng một tay. Giữ ống thu gọn bằng tay kia và nhấn nút tháo ống (1) và rút ống ra khỏi tay cầm (2). (Hình 7)

Ghi chú (chỉ có ở một số kiểu nhất định): Các lỗ ở cuối tay cầm tránh cho các vật khỏi bị tắc hoặc bị hỏng khi sử dụng máy hút bụi mà không có ống hoặc phụ kiện đi kèm.

Ống

- 1** Để lắp ống, ấn chặt nó vào thiết bị (nghe tiếng 'click') (Hình 8).
- 2** Để tháo ống, nhấn nút tháo và kéo ống ra khỏi thiết bị.

Ống thu gọn

Mẹo: Để có được sự tiện dụng tối ưu, chúng tôi khuyên bạn giữ cả hai tay cầm khi đưa qua đưa lại đầu vòi. Như vậy sẽ tránh cho bạn không phải vận và bề cong cột sông.

- 1** Điều chỉnh độ dài của ống sao cho tay giữ tay cầm chuẩn ở tầm hông (Hình 9).
- 2** Để có được sự tiện dụng tối ưu, chúng tôi khuyên bạn giữ ống hút sao cho tay cầm chuẩn ở tầm hông. (Hình 10)
- 3** Để lắp ống vào một đầu vòi, nhấn nút khóa lò xo trên ống và lắp ống vào đầu vòi. Lắp nút khóa lò xo vào lỗ trên đầu vòi (nghe tiếng 'click') (Hình 11).

Bộ phận giữ phụ kiện

- 1** Trượt ngăn chứa phụ kiện vào tay cầm (nghe tiếng 'click') (Hình 12).
- 2** Ấn phụ kiện vào ngăn chứa. (Hình 13)
- 3** Để tháo ngăn chứa phụ kiện, bóp cần tháo vào với nhau (1) và trượt ngăn chứa phụ kiện ra khỏi tay cầm (2) (Hình 14).

Đầu hút có khe hở, đầu hút nhỏ và phụ kiện bàn chải

- 1** Cắm đầu hút có khe hở (1) hoặc đầu hút nhỏ (2) có hoặc không có phụ kiện bàn chải trực tiếp vào tay cầm chuẩn hoặc ống (Hình 15).

Phụ kiện bàn chải

- 1** Để lắp phụ kiện bàn chải, hãy trượt nó xuống dưới cùng của đầu vòi nhỏ (nghe tiếng 'click') (Hình 16).
- 2** Để tháo phụ kiện bàn chải, hãy trượt nó ra khỏi phần dưới cùng của đầu vòi nhỏ.

Ổng hút Tri-Active

- 1 Sử dụng chế độ hút sàn cứng để hút các sàn cứng (ví dụ sàn gạch men, sàn lát gỗ, sàn lát nhiều lớp mỏng và sàn vải sơn): dùng chân ấn vào nút trượt phía trên đầu vòi để làm cho dải bàn chải nhô ra khỏi hộp. Cùng lúc, bánh xe sẽ được nâng lên để tránh làm xước và tăng tính tiện dụng (Hình 17).
- 2 Sử dụng chế độ hút thảm để hút thảm: nhấn lại vào nút trượt để làm cho dải bàn chải ấn vào vỏ đầu vòi. Bánh xe sẽ được tự động hạ xuống (Hình 18).

Hoạt động của điều khiển từ xa

- Bộ điều khiển từ xa có ba nút (chỉ có ở một số kiểu nhất định) hoặc bốn nút (chỉ có ở một số kiểu nhất định) để bạn điều khiển máy hút bụi.
- Đèn báo hồng ngoại sẽ nhấp nháy khi bạn nhấn nút trên bộ điều khiển từ xa. (Hình 19)

Sử dụng máy

- 1 Kéo dây dẫn ra khỏi thiết bị và cắm phích cắm vào ổ điện.
- 2 Nhấn nút on/off (bật/tắt) phía trên cùng thiết bị để bật thiết bị (Hình 20).

Mẹo: Để tránh phải cúi lưng, hãy nhấn nút on/off (bật/tắt) bằng chân.

► Máy hút bụi sẽ bắt đầu hoạt động ở mức công suất hút cao nhất.

- 3 Để tắt thiết bị, hãy nhấn nút on/off (bật/tắt) ở phía trên thiết bị hoặc nút standby (chờ) trên bộ điều khiển từ xa.

Điều chỉnh sức hút

- 1 Trong khi hút bụi, bạn có thể điều chỉnh sức hút bằng các nút – và + trên điều khiển từ xa.
 - Sử dụng sức hút mạnh nhất để hút thảm và sàn rất bẩn.
 - Sử dụng sức hút tối thiểu để hút rèm, khăn trải bàn, v.v.

Tạm dừng trong khi sử dụng

- 1 Nếu bạn muốn tạm dừng trong giây lát, hãy nhấn nút standby (chờ) trên bộ điều khiển từ xa để tạm thời tắt thiết bị.
- 2 Lắp s ống trên đầu vòi vào rãnh dừng để giữ ống ở vị trí tiện lợi (Hình 21).
- 3 Để đảm bảo ống thu gọn được giữ chắc, hãy điều chỉnh ống về vị trí có độ dài ngắn nhất.
- 4 Để tiếp tục hút bụi, chỉ cần nhấn lại nút standby (chờ) trên bộ điều khiển từ xa.

Vệ sinh xilanh lọc

Xilanh bộ lọc sạch sẽ giúp duy trì sức hút cao.

Sau mỗi lần hút bụi, hãy vệ sinh xilanh bộ lọc theo cách được mô tả dưới đây.

Luôn để ống cắm vào thiết bị trong quá trình vệ sinh bộ lọc để tránh không cho bụi bay ra khỏi thiết bị.

Sử dụng tay cầm vệ sinh bộ lọc để làm sạch xilanh lọc (chỉ có ở một số kiểu nhất định)

- 1 Tắt thiết bị và rút phích cắm điện ra khỏi ổ điện (Hình 20).
- 2 Giữ thiết bị ở tư thế nằm ngang, tắt cả các bánh xe chạm xuống sàn.
- 3 Nhấn vào nút tháo nắp (1) và mở nắp ra (2) (Hình 22).
- 4 Xoay tay cầm vệ sinh bộ lọc 6 vòng đầy đủ (Hình 23).

5 Đóng chặt nắp (nghe tiếng 'click').

Sử dụng nút AutoClean để vệ sinh xilanh lọc (chỉ có ở một số kiểu nhất định)

Luôn nhấn nút AutoClean khi hút bụi xong.

Đảm bảo thùng bụi, xilanh bộ lọc và vỏ xilanh bộ lọc được lắp đúng cách và nắp được đóng chặt.

1 Tắt thiết bị. Để phích cắm trong ổ điện (Hình 20).

2 Giữ thiết bị ở tư thế nằm ngang, tất cả các bánh xe chạm xuống sàn.

3 Nhấn nút AutoClean trên bộ điều khiển từ xa trên tay cầm (Hình 24).

- ▶ Bạn sẽ nghe thấy tiếng bíp và quá trình làm vệ sinh bộ lọc sẽ bắt đầu.
- ▶ Trong quá trình làm vệ sinh bộ lọc, thiết bị sẽ phát ra tiếng kêu lạch cạch. Đây là hiện tượng hoàn toàn bình thường.
- ▶ Khi kết thúc quá trình làm vệ sinh bộ lọc, bạn sẽ nghe thấy tiếng bíp.

Sử dụng nút AutoClean trong khi hút bụi (chỉ có ở một số kiểu nhất định)

Bạn cũng có thể nhấn nút AutoClean trong khi hút bụi. Khi nhấn nút này, mô-tơ sẽ ngừng chạy và quá trình làm vệ sinh bộ lọc sẽ bắt đầu. Trong quá trình làm vệ sinh bộ lọc, thiết bị sẽ không hút bụi. Khi quá trình làm vệ sinh bộ lọc kết thúc, mô-tơ sẽ tự động chạy lại và bạn có thể tiếp tục hút bụi.

Nhắc làm vệ sinh xilanh bộ lọc

Bạn phải làm sạch xilanh lọc sau mỗi lần hút bụi. Làm như vậy sẽ tránh cho xilanh lọc khỏi bị tắc và giúp duy trì sức hút tối ưu.

- Nếu bạn không làm sạch xilanh lọc sau nhiều lần hút bụi liên tiếp, đèn báo bộ lọc sẽ nhấp nháy 15 giây. (Hình 25)

Vệ sinh và bảo dưỡng máy

Vệ sinh thùng bụi và bộ xilanh lọc

Luôn rút phích cắm điện ra khỏi thiết bị trước đổ sạch bụi ra khỏi thùng bụi.

Thùng bụi không thể sử dụng được trong máy rửa chén.

Đổ sạch bụi trong thùng bụi ra ngay sau khi mức bụi đạt tới đ a tròn của vỏ xilanh bộ lọc.

1 Tắt thiết bị và rút phích cắm ra khỏi ổ điện.

2 Để tháo ống, nhấn nút tháo (1) và kéo ống ra khỏi thiết bị (2) (Hình 26).

3 Để mở khóa nắp, nhấn nút mở nắp. Xoay nắp để mở ra.

4 Nhấc thùng bụi ra khỏi thiết bị (Hình 27).

5 Nhấn nút tháo bộ xilanh lọc trên tay cầm của thùng (1) và tháo bộ xilanh lọc ra (2) (Hình 28).

6 Giữ thùng bụi trên thùng rác và dốc sạch bụi ra ngoài (Hình 29).

7 Vệ sinh thùng bụi bằng nước lạnh và một chút nước rửa chén.

8 Nếu bạn muốn làm vệ sinh bộ lọc, hãy tháo xilanh bộ lọc ra khỏi vỏ xilanh bộ lọc. Xoay tay cầm phía trên xilanh bộ lọc ngược chiều kim đồng hồ (1) và nhấc xilanh bộ lọc ra khỏi vỏ (2). (Hình 30)

9 Để vệ sinh xilanh bộ lọc, gõ nhẹ xilanh vào thùng rác để dốc hết bụi nhỏ ra khỏi xilanh bộ lọc. (Hình 31)

- Nếu bạn liên tục không làm sạch xilanh lọc sau mỗi lần sử dụng, xilanh lọc sẽ bị tắc do bụi và sức hút sẽ giảm theo thời gian. Nếu điều này xảy ra, hãy thông xilanh lọc theo cách sau:

1 Giữ xilanh lọc trên thùng rác.

2 Làm sạch xilanh lọc bằng bàn chải làm sạch đi kèm. Chải nhẹ từ trên xuống dọc theo sông bộ lọc (Hình 32).

Chỉ sử dụng bàn chải làm sạch đi kèm với thiết bị. Các loại bàn chải khác có thể làm hư xilanh bộ lọc.

Xilanh bộ lọc không chịu được nước và không thể làm sạch bằng nước, các chất tẩy rửa hoặc các chất dễ cháy.

Lưu ý: Việc làm sạch sẽ không lấy lại màu ban đầu của bộ lọc, nhưng sẽ phục hồi khả năng lọc của bộ lọc.

10 Để làm sạch vỏ xilanh bộ lọc, hãy sử dụng vải khô hoặc bàn chải làm sạch đi kèm. Bạn cũng có thể làm sạch nó bằng nước lạnh từ vòi và một chút nước rửa chén (Hình 33).

- Không vệ sinh vỏ xilanh bộ lọc có xilanh bộ lọc trong đó dưới vòi nước, vì xilanh bộ lọc không chịu được nước (Hình 34).

11 Đặt xilanh bộ lọc trở lại vỏ xilanh bộ lọc (1) và xoay nó theo chiều kim đồng hồ (2) (nghe tiếng 'click') (Hình 35).

Đảm bảo vỏ xilanh bộ lọc khô hoàn toàn trước khi lắp lại xilanh bộ lọc vào vỏ.

12 Đặt bộ xilanh lọc trở lại thùng bụi (nghe tiếng 'click') (Hình 36).

Đảm bảo thùng bụi khô trước khi lắp lại bộ xilanh lọc.

Vệ sinh bộ lọc bảo vệ mô-tơ

Vệ sinh bộ lọc bảo vệ mô-tơ v nh cừu hai tháng một lần.

1 Rút điện ra khỏi máy.

2 Tháo bộ lọc bảo vệ mô-tơ ra khỏi thiết bị và vệ sinh bộ lọc bằng cách gõ cho bụi trong khối bộ lọc rơi xuống thùng rác (Hình 37).

Nếu bạn muốn vệ sinh bộ lọc bảo vệ mô-tơ một cách kỹ hơn, bạn có thể rửa nó dưới vòi nước.

Không sử dụng nước rửa chén, các chất dễ cháy hoặc bất kỳ chất làm sạch nào khác để vệ sinh bộ lọc bảo vệ mô-tơ.

Đảm bảo bộ lọc bảo vệ mô-tơ khô hoàn toàn trước khi lắp lại vào ngăn chứa bộ lọc.

3 Ấn chặt bộ lọc sạch vào ngăn chứa bộ lọc để đảm bảo nó khóp vào vị trí.

Bộ lọc Ultra Clean Air HEPA 13 có thể rửa được

Lưu ý: Để đảm bảo sự giữ lại bụi và hiệu suất tối ưu của máy hút bụi, luôn thay bộ lọc HEPA bằng bộ lọc Philips chính hãng đúng loại (xem chương 'Đặt mua phụ kiện và bộ lọc').

Vệ sinh bộ lọc HEPA 13 có thể rửa được 6 tháng một lần. Bạn có thể vệ sinh bộ lọc HEPA 13 có thể rửa được tối đa 4 lần. Hãy thay bộ lọc sau 4 lần rửa.

Lưu ý: Không vệ sinh bộ lọc HEPA 13 bằng máy giặt, hãy theo các bước dưới đây.

1 Rút điện ra khỏi máy.

2 Nắm các chốt tháo của nắp bộ lọc HEPA để mở và tháo nắp bộ lọc (Hình 38).

3 Tháo bộ lọc HEPA 13 có thể rửa được ra (Hình 39).

4 Rửa mặt gấp của bộ lọc HEPA 13 dưới vòi nước âm đang chảy chậm (Hình 40).

- Giữ bộ lọc sao cho mặt gấp hướng lên trên và nước chảy song song với các nếp gấp. Giữ bộ lọc nghiêng một góc sao cho nước xả sạch bụi bẩn bên trong các nếp gấp.

- Xoay bộ lọc 180° và để nước chảy theo các nếp gấp theo chiều ngược lại (Hình 41).

- Tiếp tục quá trình này cho tới khi bộ lọc được rửa sạch.

Không làm sạch bộ lọc có thể rửa bằng bàn chải (Hình 42).

Lưu ý: Việc làm sạch sẽ không lấy lại màu ban đầu của bộ lọc, nhưng sẽ phục hồi khả năng lọc của bộ lọc.

- 5** Cẩn thận lắc sạch nước khỏi bề mặt bộ lọc.
- 6** Để bộ lọc HEPA khô hoàn toàn.
- 7** Lắp lại bộ lọc HEPA vào thiết bị.
- 8** Lắp lại đầu trên của nắp bộ lọc (1) và sau đó đóng nắp (2) (nghe tiếng 'click') (Hình 43).

Thay thế phụ kiện

Pin của điều khiển từ xa

- 1** Thay pin khi đèn báo phía trên bộ điều khiển từ xa không nhấp nháy khi bạn nhấn bất kỳ nút nào (Hình 44).

Lưu ý: Bộ điều khiển từ xa của bạn có thể khác với bộ điều khiển từ xa được trình bày trong hình vẽ.

- 2** Thực hiện theo các bước 1 đến 3 tại chương 'Trước khi sử dụng lần đầu'.

Cắt giữ

Lưu ý: Trước khi cắt thiết bị, luôn bảo đảm rằng bạn đã làm vệ sinh xilanh lọc bằng cách nhấn nút AutoClean (chỉ có ở một số kiểu nhất định) hoặc với tay cầm vệ sinh bộ lọc (chỉ có ở một số kiểu nhất định). Xem mục 'Vệ sinh xilanh lọc' tại chương 'Sử dụng thiết bị'.

- 1** Tắt thiết bị và rút phích cắm ra khỏi ổ điện (Hình 20).
- 2** Nhấn nút cuộn dây để cuộn dây dẫn (Hình 45).
- 3** Điều chỉnh ống thu gọn về độ dài ngắn nhất.
- 4** Đặt đầu vòi Tri-Active ở chế độ hút thảm khi bảo quản (dải bàn chải thu vào trong đầu vòi). Như vậy đồng thời tránh bàn chải bên bị cong (Hình 18).
- 5** Sử dụng kẹp bảo quản để đặt thiết bị ở tư thế đứng. Lắp sòng trên đầu vòi vào rãnh bảo quản trên thiết bị. (Hình 46)

Mẹo: Bạn cũng có thể tháo ống cứng ra khỏi ống mềm.

Mẹo: Bạn cũng có thể bảo quản thiết bị ở tư thế nằm ngang. Trong trường hợp này, hãy lắp sòng trên đầu vòi rãnh dùng.

Đặt mua phụ kiện và bộ lọc

Để đặt mua phụ kiện và bộ lọc, hãy truy cập vào trang web của chúng tôi tại www.philps.com, liên hệ với Trung Tâm Chăm Sóc Khách Hàng của Philips tại quốc gia bạn hoặc gặp chuyên gia máy hút bụi của chúng tôi.

Nếu bạn gặp bất cứ khó khăn nào trong việc mua bộ lọc hoặc các phụ kiện khác cho thiết bị này, hãy liên hệ với Trung Tâm Chăm Sóc Khách Hàng của Philips ở quốc gia của bạn hoặc xem trên phiếu bảo hành quốc tế.

- Bộ lọc Ultra Clean Air HEPA 13 có thể rửa được hiện có theo số dịch vụ 432200493350
- Xilanh lọc cho FC9262, tím đậm: 432200909850
- Xilanh lọc cho FC9256, trắng đá: 4322 009 09840
- Xilanh bộ lọc cho FC9258, xanh hạt đậu: 432200900090

Môi trường

- Pin của bộ điều khiển từ xa có chứa những chất có thể gây ô nhiễm môi trường. Không vứt pin cùng với rác sinh hoạt thông thường, mà vứt chúng tại một điểm thu gom pin chính thức. Luôn tháo pin của bộ điều khiển từ xa trước khi vứt bỏ thiết bị và mang thiết bị đến một điểm thu gom chính thức (Hình 47).
- Không vứt bỏ thiết bị cùng với chất thải gia đình thông thường khi ngừng sử dụng thiết bị. Hãy đem thiết bị đến điểm thu gom chính thức để tái chế. Làm như vậy, bạn sẽ giúp bảo vệ môi trường (Hình 48).

Bảo hành và dịch vụ

Nếu bạn cần dịch vụ hoặc thông tin hay gặp trục trặc, vui lòng vào trang web của Philips tại **www.philips.com** hoặc liên hệ với Trung Tâm Chăm Sóc Khách Hàng của Philips ở nước bạn (bạn sẽ tìm thấy số điện thoại của Trung tâm trong tờ bảo hành toàn cầu). Nếu không có Trung Tâm Chăm Sóc Khách Hàng tại quốc gia của bạn, vui lòng liên hệ với đại lý Philips tại địa phương bạn.

Xử lý sự cố

Chương này tóm tắt các sự cố thường gặp phải với thiết bị này. Nếu bạn không thể giải quyết được vấn đề sau khi tham khảo thông tin dưới đây, hãy liên hệ với Trung Tâm Chăm Sóc Khách Hàng của Philips tại nước bạn.

Vấn đề	Nguyên nhân có thể	Giải pháp
Đèn báo ở nút AutoClean (chỉ có ở một số kiểu nhất định) hoặc đèn báo nhắc làm vệ sinh bộ lọc (chỉ có ở một số kiểu nhất định) nhấp nháy.	Xilanh bộ lọc cần được vệ sinh.	Nhấn nút AutoClean (chỉ có ở một số kiểu nhất định) hoặc xoay tay cầm vệ sinh bộ lọc (chỉ có ở một số kiểu nhất định) để làm sạch xilanh lọc.
Sức hút không đủ mạnh.	Bạn đã chọn chế độ công suất hút thấp.	Chọn chế độ công suất hút cao hơn.
	Xilanh bộ lọc bị tắc do bụi.	Vệ sinh xilanh bộ lọc (xem chương 'Vệ sinh và bảo dưỡng máy').
	Bộ lọc bảo vệ mô-tơ và/hoặc bộ lọc HEPA bị bẩn.	Vệ sinh hoặc thay bộ lọc (xem chương 'Vệ sinh và bảo dưỡng máy').
	Đầu vòi, ống cứng hoặc ống mềm bị tắc.	Để thông tắc, hãy tháo bộ phận bị tắc ra và cắm lại bộ phận này (càng dài càng tốt) theo chiều ngược lại. Bật máy hút bụi để thổi không khí vào bộ phận bị tắc theo chiều ngược lại.
Điều khiển từ xa hồng ngoại không hoạt động.	Bạn lắp pin không đúng cách hoặc pin hết điện.	Lắp lại pin theo đúng cách hoặc thay pin. Xem chương 'Thay thế phụ kiện'.

Vấn đề	Nguyên nhân có thể	Giải pháp
Thiết bị không hoạt động và đèn chế độ chờ trên vỏ thiết bị sẽ nhấp nháy.	Thùng bụi và/hoặc bộ xilanh lọc chưa được lắp đúng.	Rút điện ra khỏi máy. Đảm bảo rằng xilanh bộ lọc được lắp theo đúng cách vào vỏ xilanh bộ lọc (nghe thấy 'click'). Đồng thời đảm bảo rằng bộ xilanh lọc được lắp theo đúng cách vào thùng bụi (nghe thấy 'click').
	Nắp không được đóng chặt.	Đảm bảo vỏ được đậy đúng. Cắm phích cắm vào ổ điện và thử lại.
Khi tôi sử dụng máy hút bụi, đôi khi tôi cảm thấy bị sốc điện.	Máy hút bụi của bạn tích tụ t nh điện. Độ ẩm không khí trong phòng càng thấp, thiết bị tích tụ t nh điện càng nhiều.	Để làm giảm sự bất tiện này, chúng tôi khuyên bạn xả tích điện cho thiết bị bằng cách thường xuyên chạm ống vào các vật bằng kim loại trong phòng (ví dụ chân bàn hoặc ghế, lò sưởi, v.v.).
		Để làm giảm sự bất tiện này, chúng tôi khuyên bạn tăng độ ẩm không khí trong phòng bằng cách đặt nước trong phòng. Ví dụ, bạn có thể treo các túi chứa nước vào lò sưởi hoặc đặt các bát đựng nước trên hoặc gần lò sưởi.

Tháo tay cầm PostureProtect

Nếu bạn thấy tay cầm PostureProtect không thoải mái, bạn có thể tháo nó ra.

- 1** Tháo dải nấp vận ra khỏi tay cầm PostureProtect. (Hình 49)
- 2** Sử dụng tô vít Torx T15 để tháo các ốc vít trên tay cầm PostureProtect (Hình 50).
- 3** Tháo tay cầm PostureProtect ra khỏi ống.

簡介

恭喜您購買本產品並歡迎加入飛利浦！請於 www.philips.com/welcome 註冊您的產品，以善用飛利浦提供的支援。

一般說明 (圖 1)

- 1 濾網桶組件
- A 濾網清潔握把 (限特定機型)
- B 濾網筒
- C 濾網桶盒
- 2 護蓋釋放鈕
- 3 濾網桶組件釋放鈕
- 4 蓋子
- 5 馬達防護濾網
- 6 軟橡膠後輪
- 7 軟管釋放鈕
- 8 軟管接口開口
- 9 清潔刷
- 10 集塵桶
- 11 可提式把手
- 12 開/關按鈕
- 13 附待機指示燈的遙控接收器
- 14 收線鈕
- 15 Tri-Active 全方位三效合一吸頭
- 16 地毯/硬質地板設定之搖動開關
- 17 側刷毛
- 18 安置/收藏突起部位
- 19 PostureProtect 護姿把手
- 20 吸塵管釋放鈕
- 21 握把上的 3 按鈕遙控器
- 22 握把上的 4 按鈕遙控器
- 23 標準把手
- 24 彈性軟管接口
- 25 軟管
- 26 螺絲蓋片
- 27 配件置放架
- 28 配件置放架釋放桿
- 29 含 PostureProtect 護姿把手的 2 件式 XL 伸縮管
- 30 含 PostureProtect 護姿把手的 3 件式 XL 伸縮管
- 31 HEPA 濾網護罩
- 32 HEPA 濾網護罩釋放拉片
- 33 可水洗極淨空氣 HEPA 13 抗敏濾網
- 34 電源線與插頭
- 35 安置槽
- 36 小型吸頭
- 37 毛刷配件
- 38 隙縫吸頭
- 39 收藏把手
- 40 轉輪
- 41 收藏槽
- 42 機型標籤

重要事項

在使用本產品前，請先仔細閱讀本使用手冊，並保留說明以供日後參考。

危險

- 請勿用來吸水或任何其他液體。請勿吸取易燃性物質，且請勿吸取未完全冷卻的灰燼。

警告

- 在您連接電源之前，請檢查本地的電源電壓是否與產品所標示的電源電壓相符。
- 如果插頭、電源線或產品本身有損傷時，請勿使用。
- 如果電線損壞，則必須交由飛利浦、飛利浦授權之服務中心，或是具備相同資格的技師更換，以免發生危險。
- 本產品不適合供下列人士 (包括小孩) 使用：身體官能或心智能力退化者，或是經驗與使用知識缺乏者。他們需要由負責其安全的人員在旁監督，或指示空氣清淨機的使用方法，方可使用。
- 請勿讓孩童將產品當成玩具。
- 若已連接至吸塵器且吸塵器電源為開啟時，請勿將軟管、吸塵管或其他配件指向眼睛或耳朵，也請勿將其放入口中。

注意

- 吸除大型物體可能會造成吸塵管或軟管內的通風阻塞。
- 當您用吸塵器清除灰燼、細沙、石灰、水泥粉塵及類似物質時，濾網桶上的細孔可能會被堵住。如果發現吸力異常減弱，請清潔濾網桶。
- 未正確安裝濾網桶、濾網桶盒以及集塵桶，或是未正確蓋上蓋子時，切勿使用本電器。
- 清空集塵桶前，請務必拔下產品電源線。
- 未正確安裝集塵桶、濾網桶以及濾網桶盒，或是未蓋妥護蓋時，切勿按下 AutoClean (自動清潔) 按鈕。
- 請勿在未安裝馬達防護濾網的時候使用本產品，否則可能會損壞馬達並縮短產品壽命。
- 請只使用本產品隨附的飛利浦濾網桶。
- 濾網桶並不防水，不可用水、清潔劑或易燃洗劑清洗。清洗濾網桶時只能用 AutoClean (自動清潔) 系統或是隨附的清潔刷。
- 吸塵的時候，尤其是在空氣濕度低的房間中，吸塵器會產生靜電。因此您可能在接觸吸塵管或吸塵器其他不鏽鋼零件時感到輕微觸電。此現象並不會對您及產品造成傷害。若要避免此情形發生，建議您：
 - 1 不時以吸塵管碰觸房間中的其他金屬物體 (如桌椅腳、暖氣等)，為產品放電；(圖 2)
 - 2 在房間中放水，增加房內濕度。舉例來說，您可以懸掛裝滿暖氣水的容器或在暖氣附近放置水碗。(圖 3)

電磁場 (EMF)

本飛利浦產品符合電磁場 (electromagnetic fields, EMF) 所有相關標準。若正確處理及依照本使用手冊之說明進行操作，根據現有之科學文獻來看，使用本產品並無安全顧慮。

第一次使用

本產品隨附握把遙控器電池。使用本產品前請先將電池裝入電池盒。這些電池至少可以使用 2 年。

1 用螺絲起子取下電池盒蓋的螺絲 (1) 並取下電池盒蓋 (2)。(圖 4)

2 將兩顆 AAA 1.5 伏特鹼性電池裝入握把。(圖 5)

備註：請確定電池正 (+) 負 (-) 極放置無誤。

3 重新蓋上電池盒蓋並用螺絲起子鎖緊螺絲。

這時已可開始使用。

使用前準備

連接握把

- 1 連接握把和伸縮管 (會聽見「喀噠聲」)。(圖 6)
- 2 要從吸塵管上移除握把，請一隻手握著握把，另一隻手握著伸縮管，然後按下吸塵管釋放鈕 (1) 將吸塵管從握把中拉出 (2)。(圖 7)

注意 (限特定機型)：握把末端的開孔設計，可在並未裝上吸塵管或其他配件的情況下使用吸塵器時，避免物體於吸入後卡住或毀損。

軟管

- 1 若要連接軟管，將軟管用力推入產品固定 (要聽到「喀噠聲」)。(圖 8)
- 2 若要卸除軟管，按下釋放鈕並將軟管從產品拉出。

伸縮軟管

秘訣：為獲得最佳人體工學效能，我們建議您在來回移動吸頭時，請雙手握住握把。如此可避免您的脊椎扭曲。

- 1 調整吸塵管長度，使握持標準把手的手與臀部等高。(圖 9)
- 2 為獲得最佳人體工學效能，我們建議您握住吸塵管，讓標準把手與臀部等高。(圖 10)
- 3 要將吸塵管連接至吸頭時，請按下吸塵管上的彈簧式鎖定鈕，再將吸塵管插入吸頭。將彈簧式鎖定鈕卡進吸頭上的開孔 (會聽見「喀噠」一聲)。(圖 11)

配件置放架

- 1 將配件置放架扣在把手上 (會聽見「喀噠」一聲)。(圖 12)
- 2 將配件推入置放架。(圖 13)
- 3 要卸下配件置放架時，將釋放桿壓緊 (1)，再將配件置放架抽離把手 (2)。(圖 14)

隙縫吸頭、小吸頭與清潔刷吸頭配件

- 1 不論有無安裝毛刷配件，均請直接將隙縫吸頭 (1) 或小吸頭 (2) 連接至標準把手或吸塵管。(圖 15)

毛刷配件

- 1 組裝清潔刷吸頭時，將其扣入小吸頭底側 (會聽見「喀噠」一聲)。(圖 16)
- 2 卸下清潔刷吸頭時，將其從小吸頭底側抽出。

Tri-Active 全方位三效合一吸頭

- 1 清理硬質地板時請用硬質地板設定 (例如瓷磚、鑲木、膠質或油布地板)：用腳推壓吸頭頂端的搖動開關，使毛刷條從吸頭罩露出。此時輪子會收起以避免刮傷地板，操作也會更順手。(圖 17)
- 2 清理地毯時請用地毯設定：再次推壓翹板開關使毛刷條收進吸頭罩。輪子會自動放下。(圖 18)

遙控器操作

- 視您所操作的吸塵器而定，遙控器有三個按鈕 (限特定機型) 或四個按鈕 (限特定機型)。
- 當您按下控制器上的按鈕時，紅外線啟動指示燈會閃爍。(圖 19)

使用此電器

- 1 請將電線自產品中拉出，將插頭接上電源插座。
- 2 按下產品頂端的開關 (on/off) 按鈕，以開啟電源。(圖 20)

秘訣：為避免彎腰，請用腳按下開/關按鈕。

- 吸塵器會從最大吸力開始運轉。

- 3 要關閉吸塵器，請按吸塵器頂部的開/關按鈕，或是使用遙控器上的待機按鈕。

調整吸力

- 1 吸塵時，可以用遙控裝置上的 - 和 + 旋鈕調整吸力。
 - 使用最大吸力清潔非常骯髒的地毯與硬質地板。
 - 使用最小吸力清潔窗簾、桌布等。

使用中暫停

- 1 若要暫停吸塵，請按遙控器上的待機按鈕，可暫時關閉產品電源。
- 2 將吸頭上的突出物插入安置槽，可將吸塵管收妥。(圖 21)
- 3 要確實收妥伸縮管，請先將吸塵管長度調至最短。
- 4 要繼續吸塵，只需再次按下遙控器的待機按鈕即可。

清理濾網桶

清理濾網桶有助於維持高吸力。

每次吸塵之後，都使用下列描述的方式清理濾網桶。

濾網清理時請務必接上軟管，以避免灰塵從產品吹出。

使用濾網清理握把來清潔濾網桶 (限特定機型)

- 1 關閉產品電源，並拔除插頭。(圖 20)
- 2 將產品放於水平位置，所有輪子皆要觸及地面。
- 3 按下護蓋釋放鈕 (1) 並打開護蓋 (2)。(圖 22)
- 4 轉動濾網清理握把整整 6 圈。(圖 23)
- 5 用力關閉蓋子 (要聽到「喀噠聲」)。

使用 AutoClean 按鈕來清潔濾網桶 (限特定機型)

請務必每次結束吸塵都按下自動清潔按鈕。

請確認已正確安裝集塵桶、濾網桶以及濾網桶盒，並蓋妥蓋子。

- 1 關閉產品。將電源插頭留在電源插座內。(圖 20)
- 2 將產品放於水平位置，所有輪子皆要觸及地面。
- 3 按下標準把手遙控器上的自動清潔按鈕。(圖 24)
 - 您會聽到嗶聲，然後濾網清理程序便啟動。
 - 濾網清理時會發出吵雜聲，這是正常現象。
 - 濾網清理完畢後會聽到嗶聲。

吸塵中使用 AutoClean 按鈕 (限特定機型)

您也可以在進行吸塵時按下 AutoClean 按鈕。此時馬達會停止運轉，並開始濾網清潔程序。在濾網清潔程序期間，產品不會吸除髒污。濾網清潔程序結束時，馬達會自動再次運轉，然後可以繼續吸塵。

濾網桶清潔提醒

每次吸塵之後都要清潔濾網桶。這樣可防止濾網桶堵塞，並有助於維持最佳吸力。

- 如果幾次連續吸塵之後都未清潔濾網桶，濾網指示燈會閃爍 15 秒。(圖 25)

清潔與維護

清潔集塵桶及濾網桶組件

清空集塵桶前，請務必拔下產品電源線。

集塵桶不可放入洗碗機清洗。

當灰塵量滿到濾網桶盒的圓盤位置時，便要清空集塵桶。

- 1 使用完畢後，請將產品關閉，並將插頭從牆上插座拔下。
- 2 若要卸除軟管，按下釋放鈕 (1) 並將軟管從產品拉出 (2)。(圖 26)
- 3 若要打開蓋子，請按下護蓋釋放鈕，然後掀開蓋子：
- 4 從吸塵器內提起集塵桶。(圖 27)
- 5 按下集塵桶握把上的濾網桶組件釋放鈕 (1)，並取下濾網桶組件 (2)。(圖 28)
- 6 將集塵桶拿到垃圾桶上方清空。(圖 29)
- 7 使用冷水加上洗碗精清理集塵桶。
- 8 若要清理濾網桶組件，請先由濾網桶盒中移除濾網桶。將濾網桶頂端的握把以逆時針方向旋轉 (1)，再將濾網桶提高移出盒子 (2)。(圖 30)
- 9 要清理濾網桶，請在垃圾桶上輕敲濾網桶盒，以鬆動濾網桶上的細微灰塵。(圖 31)
 - 如果持續未在每次使用後清潔濾網桶，則濾網桶會遭髒污堵塞，久後吸力便會降低。若發生此情形，請依下列方法排除濾網桶阻塞：
- 1 將濾網桶拿到垃圾桶旁。
- 2 以隨附的清潔刷進行清潔。輕柔地沿著濾網柱條方向由濾網上方往下刷。(圖 32)

請僅使用本產品隨附的清潔刷。其他刷子可能會損壞濾網桶。

濾網桶並不防水，不可用水、清潔劑或易燃洗劑清洗。

備註：清潔濾網無法恢復濾網原本的顏色，但可以恢復濾網效能。

- 10 要清理濾網桶盒，請用乾布或隨附的清潔刷。另外也可用冷水添加些許洗碗精清洗。(圖 33)
 - 濾網桶仍置於濾網桶盒內時，請勿用水龍頭沖洗，因為濾網桶並不防水。(圖 34)
- 11 將濾網桶放回濾網桶盒 (1)，並以順時針方向轉動直到固定 (2) (會聽到「喀噠」一聲)。(圖 35)

重新插入濾網桶之前，請確認濾網桶盒是乾的。

- 12 將濾網桶組件裝回集塵桶 (會聽到「喀噠」一聲)。(圖 36)

重新裝入濾網桶組件前，請先確認集塵桶是乾的。

清理馬達防護濾網

請每兩個月清理一次永久馬達防護濾網。

- 1 將本產品的插頭拔掉。
- 2 將馬達防護濾網從機身卸下，並在垃圾桶上輕輕拍落灰塵。(圖 37)
 - 如果更想徹底清理馬達防護濾網，可在冷水水龍頭下沖洗。

請勿使用洗碗精、易燃洗劑或其他任何清潔劑清洗馬達防護濾網。

要將馬達防護濾網裝回濾網室前，請先確認馬達防護濾網已完全乾燥。

3 用力將清理濾網壓回濾網室，確定已放置妥當。

可水洗極淨空氣 HEPA 13 抗敏濾網

備註：為確保理想的灰塵防護以及吸塵效能，請務必以飛利浦原廠同型號的濾網更換 HEPA (請參閱「訂購配件與濾網」單元)。

可水洗 HEPA 13 濾網須每 6 個月清洗一次。可水洗 HEPA 13 濾網最多可清洗 4 次。清洗 4 次之後請更換濾網。

備註：請勿使用洗衣機清洗 HEPA 13 濾網，請依照下列步驟清洗。

1 將本產品的插頭拔掉。

2 抓住 HEPA 濾網護罩的釋放拉片，然後取下濾網護罩。(圖 38)

3 取出可水洗 HEPA 13 濾網。(圖 39)

4 在水龍頭下以溫水緩緩清洗 HEPA 13 濾網皺摺面。(圖 40)

- 將濾網皺摺面朝上，讓水流與皺摺呈平行方向。傾斜握住濾網，讓水流沖掉皺摺內部的灰塵。
- 將濾網旋轉 180°，讓水流沿著皺摺的反方向沖洗。(圖 41)
- 持續進行，直到濾網洗淨。

切勿使用刷子清潔可水洗濾網。(圖 42)

備註：清潔濾網無法恢復濾網原本的顏色，但可以恢復濾網效能。

5 小心輕輕甩落濾網表面的水滴。

6 讓 HEPA 濾網完全乾燥。

7 將乾燥的 HEPA 濾網裝回吸塵器。

8 重新裝回濾網護罩 (1) 並蓋上蓋子 (2) (會聽到「喀噠」一聲)。(圖 43)

替代品

遙控裝置電池

1 當您按下任何按鈕，但遙控器頂端的指示燈不再閃爍時，請更換電池。(圖 44)

備註：您的遙控器 外觀可能與圖示不同。

2 請遵循「第一次使用前」章節中步驟 1 至 3 的指示。

收納

備註：在收納產品前，請務必確定已按下 AutoClean 按鈕 (限特定機型) 或以濾網清理握把 (限特定機型) 來清潔濾網桶。請參閱「使用此產品」章節中的「清潔濾網桶」小節。

1 使用完畢後，請將產品關閉，並將插頭從牆上插座拔下。(圖 20)

2 按下收線鈕，將電源線收回。(圖 45)

3 將伸縮管長度調整至最短。

4 收納時，請務必將 Tri-Active 全方位三效合一吸頭設定為地毯模式 (刷子收回至吸頭中)。另請避免側邊毛刷彎曲變形。(圖 18)

5 用收藏把手提起機身，直立放置機身，再將吸頭上的突出物插入收藏槽。(圖 46)

秘訣：您也可以從軟管拆下吸塵管。

秘訣：本產品也可水平存放。此時請將吸頭的突出物插入收藏槽。

訂購配件與濾網

要購買配件與濾網，請造訪飛利浦網站 www.philips.com，或聯絡您當地的飛利浦客戶服務中心，或洽詢您的吸塵器專賣店。

如果您無法取得本產品的濾網或其他配件，請洽當地飛利浦客戶服務中心或參閱全球保證書。

- 可水洗極淨空氣 HEPA 13 抗敏濾網的服務編號為 432200493350
- FC9262 的濾網桶，深紫紅色：432200909850
- FC9256 型號的濾網桶為銀白色：4322 009 09840
- FC9258 的濾網桶，翠綠色：432200900090

環境保護

- 遙控器的電池內含可能會污染環境的物質，請勿與一般家庭廢棄物一併丟棄，應送至政府指定的電池回收點進行回收。若要丟棄本產品，也請將電池取出，再將產品送至政府指定的回收點。(圖 47)
- 本產品壽命結束時請勿與一般家庭廢棄物一併丟棄。請將該產品放置於政府指定的回收站，此舉能為環保盡一份心力。(圖 48)

保固與服務

如需相關服務或資訊，或是有任何問題，請瀏覽飛利浦網站，網址為 www.philips.com，或聯絡當地的飛利浦客戶服務中心(電話號碼可參閱全球保證書)。若您當地沒有客戶服務中心，請洽詢當地的飛利浦經銷商。

疑難排解

本單元概述您使用本產品時最常遇到的問題。如果您無法利用以下資訊解決您遇到的問題，請聯絡您所在國家/地區的客户服務中心。

問題	可能原因	解決方案
AutoClean 按鈕的指示燈 (限特定機型) 或濾網清潔指示燈 (限特定機型) 閃爍。	濾網桶需要清潔。	按下 AutoClean 按鈕 (限特定機型) 或轉動濾網清潔握把 (限特定機型) 以清潔濾網桶。
吸力不足。	您設定了低吸力。 濾網桶受髒污堵塞。	請選用高吸力設定。 清潔濾網桶 (請參閱「清潔與維護」單元)。
	馬達防護濾網及/或 HEPA 濾網髒污。 吸頭、吸塵管或軟管堵塞。	清潔或替換濾網 (請參閱「清潔與維護」單元)。 若要去除阻塞物，請拆除阻塞的部分，並將其以相反的方向 (盡可能地) 連接。打開吸塵器，使空氣以相反方向強制吹出阻塞的部分。
紅外線遙控器不能用。	您尚未正確裝入電池，或是電池電力已用盡。	正確裝入電池或更換電池。請參閱「更換」章節。

問題	可能原因	解決方案
產品無法使用，且產品護蓋上的待機指示燈在閃爍。	未正確安裝集塵桶及/或濾網桶組件。	拔下產品插頭。確認已將濾網桶正確裝入濾網桶盒(會聽到「喀噠」一聲)。另外也確認已將濾網桶組件正確裝入集塵桶(會聽到「喀噠」一聲)。
	未蓋妥護蓋。	確認已蓋妥護蓋。將插頭插入電源插座，然後再試一次。
使用吸塵器時，偶爾有觸電的感覺。	您的吸塵器產生靜電。房間濕度越低，越容易產生靜電。	如果要降低此類不便，請不時以吸塵管碰觸房間中的其他金屬物體(如桌椅腳、暖氣等)，為產品放電；
		如果要降低此類不便，建議您在房間中放水，增加房內濕度。舉例來說，您可以懸掛裝滿暖氣水的容器或在暖氣附近放置水碗。

拆卸 PostureProtect 護姿把手

若您認為 PostureProtect 護姿把手握感不佳，可考慮將其拆除。

- 1** 卸下 PostureProtect 護姿把手上的螺絲蓋片。(圖 49)
- 2** 用 Torx T15 螺絲起子卸下 PostureProtect 護姿把手的螺絲。(圖 50)
- 3** 從吸塵管拆除 PostureProtect 護姿把手。

产品简介

感谢您的惠顾，欢迎光临飞利浦！为了您能充分享受飞利浦提供的支持，请在 www.philips.com/welcome 上注册您的产品。

一般说明 (图 1)

- 1 滤芯组件
- A 滤网清洁手柄（仅限于特定型号）
- B 滤芯
- C 滤芯罩
- 2 机盖释放钮
- 3 滤芯组件的释放钮
- 4 上盖
- 5 马达保护滤网
- 6 软质橡胶后轮
- 7 软管释放钮
- 8 软管连接孔
- 9 清洁刷
- 10 集尘桶
- 11 手柄
- 12 开/关钮
- 13 带待机指示灯的遥控器
- 14 电源线回卷按钮
- 15 全方位清洁吸尘嘴
- 16 地毯/硬地板设置转换开关
- 17 边刷
- 18 放置/存放夹片
- 19 防疲劳握把
- 20 硬管释放钮
- 21 手柄上的 3 键遥控器
- 22 手柄上的 4 键遥控器
- 23 标准握把
- 24 软管接口
- 25 软管
- 26 螺钉盖板
- 27 附件夹
- 28 附件夹释放杆
- 29 带防疲劳握把的 2 节加大伸缩管
- 30 带防疲劳握把的 3 节加大伸缩管
- 31 HEPA 滤网罩
- 32 HEPA 滤网罩释放钮
- 33 可水洗超洁空气 HEPA 13 滤网
- 34 电源线和插头
- 35 摆放固定槽
- 36 小号吸嘴
- 37 毛刷附件
- 38 缝隙吸嘴
- 39 存放手柄
- 40 滚轮
- 41 插槽
- 42 型号铭牌

重要信息

使用本产品之前，请仔细阅读本使用说明书，并妥善保管以备日后参考。

危险

- 切勿吸入水或其它液体。切勿吸入易燃物质，也不要吸入未冷却的灰烬。

警告

- 在产品连接电源之前，请先检查产品所标电压与当地的供电电压是否相符。
- 如果产品的电源线、插头或产品本身损坏，请不要再使用该产品。
- 如果电源软线损坏，为了避免危险，必须由制造商、其维修部或类似部门的专业人员来更换。
- 本产品不得由肢体不健全、感觉或精神上有障碍或缺乏相关经验和知识的人（包括儿童）使用，除非有负责他们安全的人对他们使用本产品进行监督或指导。
- 应照顾好儿童，确保他们不玩耍该产品。
- 当连接到吸尘器并且吸尘器已打开时，请勿将软管、硬管或任何其它附件指向眼睛或耳朵，也不要放在口中。

警告

- 切勿吸取体积较大的脏物，否则可能阻塞硬管或软管中的空气通道。
- 在使用吸尘器吸取灰尘、细沙、石灰、水泥灰和类似的物质时，滤芯孔将被堵塞。如果您注意到吸力显著下降，则可以清洁滤芯。
- 如果滤芯、滤芯罩和集尘桶安装不正确，或者盖子没有盖好，请勿使用本产品。
- 倒空集尘桶之前，切记拔下吸尘器的插头。
- 如果集尘桶、滤芯和滤芯罩安装不正确，或者盖子没有盖好，请勿按 AutoClean 按钮。
- 切勿在未安装马达保护滤网的情况下使用本产品。这将损坏马达，并缩短产品的使用寿命。
- 只能使用本产品随附的飞利浦滤芯。
- 滤芯不防水且不能使用水、清洁剂或易燃物质清洗。只能使用 AutoClean 系统或随附的清洁刷清洁滤芯。
- 进行真空吸尘时，尤其是在空气湿度较低的房间中吸尘时，吸尘器会积聚静电。因而当您触摸硬管或吸尘器的其它部件时，可能会感受到轻微电击。这种电击对人体无害，也不会损坏产品。但为了尽量减少这种不便，建议您：
 - 1 经常握住硬管使其与房间中的其它金属物体接触（例如，桌椅脚或电炉等）；（图 2）
 - 2 在房间中放水，增加空气湿度。例如，可将装有水的容器挂在电炉上，或将装有水的碗放在电炉上或附近。（图 3）

电磁场 (EMF)

这款飞利浦产品符合关于电磁场 (EMF) 的相关标准。据目前的科学证明，如果正确使用并按照本用户手册中的说明进行操作，本产品是安全的。

首次使用之前

本产品附有手柄遥控器电池。在使用本产品之前，请将电池装入电池仓。电池至少可使用 2 年。

1 用螺丝刀拧下电池仓盖的螺钉 (1)，并卸下电池仓盖 (2)。（图 4）

2 将两节 1.5 伏 AAA 碱性电池装入手柄。（图 5）

注意：请确认电池的 - 和 + 极性没有装反。

3 重新安装电池仓盖，并用螺丝刀拧紧螺钉。
这时本产品已经准备就绪。

使用准备

连接握把

- 1 将握把连接到伸缩管（可听到“咔哒”一声）。(图 6)
- 2 要从伸缩管上卸下握把，请用一只手拿住握把，另一只手握住伸缩管，按下伸缩管释放按钮 (1)，然后将伸缩管从握把中拉出 (2)。(图 7)

注意（仅限于特定型号）：握把末梢的孔可避免在不装上随附的硬管或附件的情况下使用吸尘器时，吸尘器不会被杂物卡住或损坏。

软管

- 1 要连接软管，请将其推入到产品中（可听到“咔哒”一声）。(图 8)
- 2 取下软管时，按下释放按钮，将软管从吸尘器中拔出。

伸缩管

提示：为了优化人体工程学，建议您在来回拖动吸嘴时同时握住两个握把。这样您将不必扭曲/弯曲您的脊柱。

- 1 调整硬管的长度，使握在标准握把上的手位于臀部高度。(图 9)
- 2 为了优化人体工程学，建议您在握住硬管时，使标准握把位于臀部高度。(图 10)
- 3 要将伸缩管连接至吸嘴，请按下伸缩管上的弹簧锁按钮并将伸缩管插入吸嘴。将弹簧锁按钮卡入吸嘴开口（可听到“咔哒”一声）。(图 11)

附件夹

- 1 将附件架滑至握把上（可听到“咔哒”一声）。(图 12)
- 2 将附件按压在附件夹上。(图 13)
- 3 卸下附件夹时，请同时挤压释放杆 (1)，并将附件夹从握把滑出 (2)。(图 14)

缝隙吸嘴、小号吸嘴和毛刷附件

- 1 将缝隙吸嘴 (1) 或小号吸嘴（带或不带毛刷附件）(2) 直接连接到标准握把或硬管上。(图 15)

毛刷附件

- 1 要安装毛刷附件，请将其滑至小号吸嘴底部（可听到“咔哒”一声）。(图 16)
- 2 要拆卸毛刷附件，请将其从小号吸嘴底部滑出。

全方位清洁吸嘴

- 1 使用硬质地板设置清洁硬质地板（例如瓷砖地板、木地板、层压地板和油毡地板）：用脚推动吸尘嘴顶部的转换开关使刷条从外壳中伸出，同时，轮子将伸出，以防止擦伤地板并增强灵活性。(图 17)
- 2 使用地毯设置清洁地毯：再次推动吸尘嘴顶部的转换开关使刷条没入吸尘嘴机壳中。轮子将自动降低。(图 18)

遥控器操作

- 遥控器具有三个按钮（仅限于特定型号）或四个按钮（仅限于特定型号），可用于操控吸尘器。
- 按下遥控器上的按钮时，红外活动指示灯将闪烁。(图 19)

使用本产品

1 将电源线从吸尘器中拉出，并将电源插头插入插座。

2 按下产品上的开/关按钮打开产品电源。(图 20)

提示：要避免弯腰，请用脚按下开/关按钮。

● 吸尘器会以最高吸力开始工作。

3 要关闭产品电源，请按下产品顶部的开/关按钮或遥控器上的待机按钮。

调节吸力大小

1 在吸尘过程中，可使用遥控器上的 - 和 + 按钮来调整吸力大小。

- 对于特别脏的地毯和硬地板，可用最大吸力吸尘。

- 清洁门帘、台布或其他物品时，可用最小吸力。

使用时暂停

1 如要暂停使用一段时间，请按下遥控器上的待机按钮，暂时关闭产品电源。

2 将吸嘴上的夹片插入摆放固定槽以将硬管放妥。(图 21)

3 要确保稳固摆放伸缩管，请将伸缩管调至最短。

4 要继续进行吸尘清洁，只需再次按下遥控器上的待机按钮即可。

清洁滤芯

清洁滤芯有助于维持高吸力。

每次吸尘后，请按下面的方法清洁滤芯。

在滤网清洁操作过程中，始终让软管连接到产品，以防灰尘从产品溢出。

使用滤网清洁手柄清洁滤芯（仅限于特定型号）

1 关闭产品并拔下电源插头。(图 20)

2 保持产品水平放置，所有滚轮都应接触地面。

3 按下机盖释放钮 (1)，打开机盖 (2)。(图 22)

4 旋转滤网清洁手柄，直到转满 6 圈。(图 23)

5 将机盖关紧（可听到“咔哒”一声）。

使用 AutoClean 按钮清洁滤芯（仅限于特定型号）

当您完成清洁之后，请始终按下 AutoClean 按钮。

确保集尘桶、滤芯和滤芯罩安装正确并且盖子已盖好。

1 关闭吸尘器的电源。让电源插头插在插座中。(图 20)

2 保持产品水平放置，所有滚轮都应接触地面。

3 按握把遥控器上的 AutoClean 按钮。(图 24)

● 您将听到一声哔声，之后滤网清洁过程开始。

● 在滤网清洁操作过程中，产品会发出咔吱声。这完全正常。

● 滤网清洁过程完成时，您将听到一声哔声。

在吸尘过程中使用 AutoClean 按钮（仅限于特定型号）

您也可以在吸尘过程中按 AutoClean 按钮。执行此操作时，马达将停止运行，滤网清洁操作开始。在滤网清洁操作过程中，产品不会吸尘。滤网清洁操作完成后，马达将自动重新开始运行，此时您可以继续吸尘。

滤芯清洁提醒

每次吸尘后，必须清洁滤芯。这样可以防止滤芯阻塞，帮助保持最优吸力。

- 如果在连续执行了几次吸尘操作都没有清洁滤芯，则滤芯指示灯将闪烁 15 秒。(图 25)

清洁和保养

清洁集尘桶和滤芯组件

倒空集尘桶之前，切记拔下吸尘器的插头。

集尘桶不能使用洗碗机清洗。

当灰尘累积到达滤芯罩的圆盘处时，应立即倒空集尘桶。

- 1 关闭产品电源并拔出电源插头。
- 2 要取下软管，请按下降放钮 (1)，将软管从吸尘器中拔出 (2)。(图 26)
- 3 要将上盖解锁，请按上下盖释放钮。旋开上盖。
- 4 将集尘桶从产品中提出。(图 27)
- 5 按下集尘桶手柄上的滤芯组件释放钮 (1) 并取下滤芯 (2)。(图 28)
- 6 在垃圾箱上方倒空集尘桶。(图 29)
- 7 使用冷水和一些洗涤剂清洁集尘桶。
- 8 如果您要清洁滤芯组件，请从滤芯罩中取出滤芯。逆时针转动滤芯顶部的手柄 (1) 并将滤芯从滤芯罩中提出 (2)。(图 30)
- 9 要清洁滤芯，请对着垃圾箱轻拍滤芯，拍下滤芯上所有细小的灰尘。(图 31)
 - 如果每次使用后都没有清洁滤芯，则滤芯会慢慢被灰尘堵塞，并且吸力也会降低。如果发生这种情况，请通过以下方式疏通滤芯：
 - 1 握住滤芯将其放在垃圾箱的上方。
 - 2 用随附的清洁刷清洁滤芯。沿着过滤器的纹路，轻轻地从上到下刷。(图 32)

只能使用产品随附的清洁刷，其它清洁刷可能会损坏滤芯。

滤芯没有防水功能，不能用水、清洁剂或易燃物质进行清洗。

注意：清洗并不能恢复滤网原来的颜色，但可以恢复其过滤性能。

- 10 请使用干布或随附的清洁刷清洁滤芯罩。也可以使用冷水加洗涤剂进行清洗。(图 33)
 - 请勿将带滤芯的滤芯罩放在水龙头下清洗，因为滤芯不防水。(图 34)

- 11 将滤芯放回滤芯罩中 (1)，顺时针转动将其固定 (2) (可听到“咔哒”一声)。(图 35)

在将滤芯重新插入滤芯罩之前，请确保滤芯罩是干燥的。

- 12 将滤芯组件放回集尘桶中 (可听到“咔哒”一声)。(图 36)

重新装入滤芯组件之前，请确保集尘桶是干燥的。

清洁马达保护滤网

每两个月清洁一次永久性马达保护滤网。

- 1 拔掉产品插头。
- 2 将马达保护滤网从吸尘器中取出，在垃圾桶上方轻拍马达保护滤网，以将灰尘清除。(图 37)

如果要更彻底地清洁马达保护滤网，您可以在自来水龙头下清洗。

104 简体中文

请勿使用洗涤剂、易燃物质或任何其它清洁剂清洗马达保护滤网。

请确保将马达保护滤网放回滤网架时，滤网已经完全干燥。

3 将干净的滤网放回滤网架，确保安装得当。

可水洗超洁空气 HEPA 13 滤网

注意：为保证吸尘器的最佳吸尘效果和性能，请务必用正确型号的原装飞利浦过滤网来替换 HEPA 滤网（请参阅“订购附件和滤网”一章）。

可水洗 HEPA 13 滤网应每隔 6 个月清洁一次。可水洗 HEPA 13 滤网最多可以清洁 4 次，清洁过 4 次之后应加以更换。

注意：请勿用机洗方式清洗 HEPA 13 滤网，而应遵循下面的步骤。

1 拔掉产品插头。

2 抓住 HEPA 滤网罩释放钮，打开并取出滤网罩。（图 38）

3 取出可水洗 HEPA 13 滤网。（图 39）

4 在温水龙头下以慢流速冲洗 HEPA 13 滤网的褶皱面。（图 40）

- 握住过滤网，使褶皱面朝上，让水平行流入褶皱。以一定的角度握住过滤网，让水能够洗净褶皱内的脏污。

- 将过滤网旋转 180°，让水流入相反方向的褶皱。（图 41）

- 继续此过程，直到滤网清洗干净。

切勿用刷子清洁可水洗过滤网。（图 42）

注意：清洗并不能恢复滤网原来的颜色，但可以恢复其过滤性能。

5 轻轻甩去滤网表面的水。

6 待 HEPA 滤网完全干燥。

7 将干燥的 HEPA 滤网放回产品中。

8 重新安装滤网罩的顶部 (1)，然后关闭滤网罩 (2)（可听到“咔哒”一声）。（图 43）

更换

遥控器的电池

1 如果在按下任何按钮时，遥控器顶部的指示灯均不闪烁，则更换电池。（图 44）

注意：您的遥控器可能与图中所示的吸嘴不同。

2 按照“首次使用之前”一章中的步骤 1 至 3 执行操作。

存储

注意：存放产品之前，务必确保您按 AutoClean 按钮（仅限于特定型号）或使用滤网清洁手柄（仅限于特定型号）清洁了滤芯。请参阅“使用产品”一章中的“清洁滤芯”部分。

1 关闭产品电源并拔出电源插头。（图 20）

2 按下电源线回卷按钮将电线回卷到吸尘器中。（图 45）

3 将伸缩管调至最短。

4 存放时，必须先将全方位吸尘嘴置于地毯设置（刷条缩入吸嘴）。同时防止侧毛刷弯曲。（图 18）

5 使用存放手柄将产品直立放置。将吸嘴上的夹片插入插槽以将硬管放妥。（图 46）

提示：还可以将硬管从软管上拆下。

提示：还可水平存放该产品。水平存放时，将吸嘴上的夹片插入摆放固定槽。

订购附件和滤网

要购买附件和滤网，请访问我们的网站 www.philips.com、与您所在国家/地区的飞利浦客户服务中心联系，或咨询吸尘器专家。
如果您购买本产品的滤网或其它附件有困难，请与您所在国家/地区的飞利浦客户服务中心联系，或参阅全球保修卡。

- 可水洗超洁空气 HEPA 13 滤网的订购号码为 432200493350
- FC9262 的滤芯，暗紫红色：432200909850
- FC9256 的滤芯，纯白：4322 009 09840
- FC9258 的滤芯，淡绿色：432200900090

环境

- 遥控器电池包含可能污染环境的物质。请勿将电池和普通生活垃圾一同丢弃，而应交给官方的电池回收点处理。丢弃产品时，一定要将遥控器的电池取出，并将产品送到官方指定的回收点。(图 47)
- 弃置产品时，请不要将其与一般生活垃圾堆放在一起；应将其交给官方指定的回收点。这样做有利于环保。(图 48)

保修和服务

如果您需要服务或信息，或者有任何疑问，请访问飞利浦网站：www.philips.com。您也可与您所在地的飞利浦客户服务中心联系（可从全球保修卡中找到其电话号码）。如果您的所在地没有飞利浦顾客服务中心，则可以当地的飞利浦经销商联系。

故障种类和处理方法

本章归纳了使用本产品时最可能遇到的问题。如果您无法根据下面的信息解决问题，请与贵国（地区）的飞利浦客户服务中心联系。

问题	可能的原因	解决方法
AutoClean 按钮上的指示灯（仅限于特定型号）或滤网清洁提醒指示灯（仅限于特定型号）将闪烁。	滤芯需要清洁。	按 AutoClean 按钮（仅限于特定型号）或转动滤网清洁手柄（仅限于特定型号）清洁滤芯。
吸力不足。	您选择了低吸力设置。	选择更高的吸力设置。
	滤芯被灰尘阻塞。	清洁滤芯（请参阅“清洁和保养”一章）。
	马达保护滤网和/或 HEPA 滤网过滤网已经很脏。	清洁或更换滤网（请参阅“清洁和保养”一章）。
	吸嘴、软管或硬管被阻塞。	要清除阻塞物，请将阻塞的部分拆下，并将它以相反方向连接（尽可能离的远一些）。打开吸尘器的电源，强迫气流反方向通过阻塞的部位。

问题	可能的原因	解决方法
红外线遥控装置不起作用。	您没有正确插入电池或电池电量已耗尽。	正确装入电池或更换电池。请参阅“更换”一章。
产品不工作，且产品机盖上的待机指示灯闪烁。	集尘桶和/或滤芯组件安装不正确。	拔掉产品插头。确保将滤芯正确装入滤芯罩（可听到“咔哒”一声）。同时确保将滤芯组件已正确插入集尘桶（可听到“咔哒”一声）。
	盖子没有盖好。	确保已盖好盖子。将插头插入电源插座，然后重试。
有时，在使用吸尘器时会有触电的感觉。	吸尘器已积聚静电。房间中的空气湿度越低，产品积聚静电的可能性就越大。	为减少这种不便，建议您经常握住硬管使其与房间中的其它金属物体接触（例如，桌椅脚或电炉等）。
		为减少这种不便，建议您在房间中放水，增加空气湿度。例如，可将装有水的容器挂在电炉上，或将装有水的碗放在电炉上或附近。

卸下防疲劳握把

如果您觉得防疲劳握把用起来不舒适，则可考虑将其卸下。

- 1** 从防疲劳握把上卸下螺钉盖板。(图 49)
- 2** 用 Torx T15 螺丝刀拧下防疲劳握把的螺钉。(图 50)
- 3** 从硬管上卸下防疲劳握把。

مشکل	علت احتمالی	راه حل
چراغ دکمه AutoClean (فقط مدل‌های خاص) یا چراغ یادآوری تمیز کردن فیلتر (فقط مدل‌های خاص) شروع به چشمک زدن می‌کند.	فیلتر سیلندری باید تمیز شود.	دکمه AutoClean (فقط مدل‌های خاص) را فشار دهید یا دسته تمیز کردن فیلتر (فقط مدل‌های خاص) را برای تمیز کردن فیلتر سیلندری فشار دهید.
قدرت مکش کافی نیست.	شما حالت قدرت مکش کم را انتخاب کرده‌اید.	یک حالت قدرت مکش بالاتر را انتخاب کنید.
	گرد و غبار فیلتر سیلندری را مسدود کرده است.	فیلتر سیلندری را تمیز کنید (به فصل "تمیز کردن و نگهداری" مراجعه کنید).
	فیلتر حفاظت موتور و/یا فیلتر HEPA کثیف می‌باشند.	فیلترها را تمیز یا تعویض کنید (به فصل "تمیز کردن و نگهداری" مراجعه کنید).
	دهانک، شیلنگ یا لوله مسدود شده است.	برای رفع انسداد، مورد مسدود شده را باز کرده و از طرف دیگر وصل کنید (تا آنجا که ممکن است). جارو برقی را روشن کنید تا هوا را با فشار به درون مورد مسدود شده در جهت مخالف وارد کنید.
چراغ مادون قرمز کنترل از راه دور کار نمی‌کند.	شما باتریها را به طرز صحیح جا نزنده‌اید یا باتریها خالی می‌باشند.	باتریها را بطرز صحیح جا زده یا آنان را تعویض کنید. به فصل "تعویض" رجوع کنید.
دستگاه عمل نمی‌کند و چراغ استندبای که روی بدنه دستگاه قرار دارد چشمک می‌زند.	سطل گرد و غبار و/یا فیلتر سیلندری به طرز صحیح نصب نشده‌اند.	دو شاخه برق دستگاه را از برق بیرون آورید. مطمئن شوید که فیلتر سیلندری به طرز صحیح در قاب فیلتر سیلندری سوار شده است ("کلیک"). همچنین مطمئن شوید که فیلتر سیلندری به طرز صحیح در محفظه گرد و غبار نصب شده است ("کلیک").
	قاب بطرز صحیح بسته نشده است.	مطمئن شوید که قاب دستگاه درست بسته شده است. دو شاخه را در پریز قرار دهید و دوباره امتحان کنید.
هنگامی که از جارو برقی استفاده می‌کنم، گاهی اوقات احساس می‌کنم شوک الکتریکی گرفته‌ام.	جارو برقی شما در خود الکتریسته ساکن نخیسته کرده است. اگر هوای اتاقها دارای رطوبت کم باشد، الکتریسته ساکن بیشتری در دستگاه تولید می‌شود.	برای کاهش این حالت ناخوشایند، الکتریسته ساکن دستگاه را بطور مدام با نگاه داشتن لوله در مقابل اشیاء فلزی دیگر در اتاق تخلیه نمایید (مانند پایه های میز یا صندلی، رادیاتور و غیره):
		برای کاهش این حالت ناخوشایند توصیه می‌کنیم که میزان رطوبت در اتاق را با قرار دادن آب افزایش دهید. برای مثال، می‌توانید ظروفی که از آب پر شده‌اند را از رادیاتورهای پتان آویزان کنید و کاسه های پر شده با آب را در نزدیکی رادیاتورها قرار دهید.

جدا کردن دسته PostureProtect

اگر استفاده از دسته PostureProtect برای شما راحت نیست، می‌توانید آن را باز کنید.

۱ نوار پیچی را از دسته PostureProtect باز کنید. (شکل ۴۸)

۲ از یک پیچ گوهی T15 چند گوش برای باز کردن پیچهای دسته PostureProtect استفاده کنید (شکل ۴۹).

۳ دسته PostureProtect را از لوله جدا کنید.

توجه: قبل از ذخيره دستگاه، هميشه مطمئن شويد كه فيلتر سيلندرى را با فشار دادن دكمه AutoClean (فقط مدلهاى خاص) يا با استفاده از دسته تميز كردن فيلتر (فقط مدلهاى خاص) تميز كنيد. به بخش "تميز كردن فيلتر سيلندرى" در فصل "استفاده از دستگاه" مراجعه كنيد.

۱ دستگاه را خاموش کرده و دوشاخه را از پریز خارج کنید (شکل ۲۰).

۲ دكمه جمع كردن سيم را فشار دهيد تا سيم برق جمع شود (شکل ۴۴).

۳ لوله تلکسکوپى را تا آخرين حد کوتاه كنيد.

۴ هنگامى كه مى خواهيد دستگاه را در محلى قرار دهيد، دهانه سه كاره Tri-Active را روى وضعيت فرش قرار دهيد (نوار برس بداخل دهانه برگردد). همچنين از خم شدن برسهاى كنارى جلوگیری بعمل آورید (شکل ۱۸).

۵ از گیره نگهدارى برای قرار دادن دستگاه در وضعيت عمودى استفاده كنيد. ۳ لبه دهانك را در شكاف نگهدارى وارد كنيد. (شکل ۴۵)

نکته: مى توانيد لوله را هم از شيلنگ جدا كنيد.

نکته: همچنين مى توانيد دستگاه را به صورت افقى ذخيره نماييد. برای انجام این کار، لبه دهانك را در شكاف پارك كردن قرار دهيد.

سفارش دادن لوازم جانبى و فيلترها

برای خرید لوازم جانبى و فيلترها، از سايت ما به نشانى www.philips.com بازديد کرده، با مرکز مراقبت از مصرف کننده در کشور خود تماس بگيريد يا به متخصص جارو برقى خود مراجعه كنيد.

اگر در تهييه فيلترها يا ساير تجهيزات اين دستگاه دچار مشكل شديد، با مرکز مراقبت از مصرف کننده Philips در کشور خود تماس گرفته يا به جزوه ضمانت جهانى مراجعه كنيد.

- فيلترهاى اولترا كلين اير 13 HEPA قابل شستشو تحت شماره سرويس 432200493350 موجود مى باشند.
- فيلتر سيلندرى برای مدل FC9262، تيره پر كلاغى: 432200909850
- فيلتر سيلندرى برای FC9256، سفيد برفى: 432200909840
- فيلتر سيلندرى برای FC9258، سبن: 432200900090

محيط زيست

- باتريهاى کنترل از راه دور حاوى موادى مى باشند كه مى تواند محيط را آلوده نمايند. باتريها را مانند ساير زباله هاى معمولى دور نريزيد، و آنها را در محلهاى تعيين شده برای دور ريختن باتريها دور بريزيد. هميشه باتريهاى کنترل از راه دور را قبل از دور انداختن دستگاه خارج کرده و دستگاه را در نقاط جمع آورى رسمى تحويل دهيد (شکل ۴۶).
- دستگاه را مانند ساير زباله هاى خانگى دور نريزيد، و آن را در محلهاى تعيين شده دور بريزيد. با انجام اين کار شما به حفظ محيط زيست كمك مى كنيد (شکل ۴۷).

ضمانت و سرويس

اگر به سرويس يا اطلاعات نياز داشتهيد يا اگر با مشكلى روبرو شديد، به سايت اينترنتى Philips به نشانى www.philips.com مراجعه کرده يا با مرکز مراقبت از مشتری Philips در کشور خود تماس بگيريد (اين شماره تلفن را در برگه ضمانت جهانى پيدا خواهيد کرد). اگر در کشور شما مرکز حمايت از مشتری وجود ندارد به فروشنده لوازم Philips مراجعه كنيد.

عيب يابى

اين فصل مشكلات معمول كه هنگام استفاده از دستگاه با آن مواجه مى گرديد را بطور خلاصه تشریح مى كند. اگر با استفاده از اطلاعات ارائه شده قادر به رفع مشكل نيسيد، با مرکز حمايت از مصرف کننده در کشور خود تماس بگيريد.

۱۲) فیلتر سیلندری را مجدداً در سطل گرد و غبار قرار دهید ("کلیک") (شکل ۳۶).

مطمئن شوید که سطل گرد و غبار، قبل از جا زدن دوباره قاب فیلتر سیلندری، خشک می باشد.

تمیز کردن فیلتر حفاظت موتور

فیلتر دائمی حفاظت از موتور را هر دو ماه یکبار تمیز کنید.

۱) برق دستگاه را قطع کنید.

۲) فیلتر حفاظت از موتور را از دستگاه بیرون بیاورید و با زدن فیلتر به يك سطل گرد و خاک آن را تمیز کنید (شکل ۳۷). اگر بخواهید که فیلتر حفاظت از موتور را کاملاً تمیز کنید می توانید آن را زیر شیر آب سرد بشویید.

از مایع ظرف شویی، مواد قابل اشتعال یا هر گونه ماده تمیز کننده دیگر برای تمیز کردن فیلتر حفاظت از موتور استفاده نکنید.

قبل از اینکه فیلتر را در محفظه فیلتر قرار دهید، مطمئن شوید که فیلتر محافظت از موتور کاملاً خشک می باشد.

۳) فیلتر تمیز را محکم در محفظه فیلتر قرار داده و مطمئن شوید که در جای خود قرار گرفته است.

فیلتر اولترا کلین ایر قابل شستشو HEPA 13

توجه: جهت تضمین نگهداری گرد و غبار و عملکرد جارو برقی، همیشه فیلتر HEPA را با فیلتر اصلی Philips مخصوص مدل مربوطه تعویض کنید (به بخش "سفارش لوازم جانبی و فیلترها مراجعه کنید").

فیلتر قابل شستشو HEPA 13 را هر ۶ ماه یکبار تعویض کنید. می توانید فیلتر HEPA 13 را حداکثر ۴ بار بشویید و تمیز کنید. فیلتر را بعد از ۴ بار تمیز کردن تعویض کنید.

توجه: فیلتر HEPA 13 را در ماشین لباسشویی نشویید و از روش زیر استفاده کنید.

۱) برق دستگاه را قطع کنید.

۲) زبانه های آزاد کردن فیلتر HEPA را برای باز کردن و برداشتن قاب فیلتر نگاه دارید (شکل ۳۸).

۳) فیلتر HEPA 13 قابل شستشو را بیرون بکشید (شکل ۳۸).

۴) بخش پلیسه دار فیلتر HEPA 13 را زیر آب داغ که جریان آن ملایم باشد بگیرد (شکل ۳۹).

- فیلتر را به نحوی نگاه دارید که بخش پلیسه دار به طرف بالا قرار گیرد و آب بصورت موازی در پلیسه ها جریان پیدا کند. فیلتر را در زاویه ای نگاه دارید که آب گرد و غبار داخل پلیسه ها را هم تمیز نماید.
- فیلتر را ۱۸۰ درجه بچرخانید و بگذارید تا آب در طول پلیسه های از سمت مخالف جریان یابد (شکل ۴۰).
- این کار را تا زمانی که فیلتر تمیز شود ادامه دهید.

هرگز فیلتر قابل شستشو را با برس تمیز نکنید (شکل ۴۱).

توجه: تمیز کردن فیلتر رنگ آن را به رنگ اصلی باز نمی گرداند، اما قدرت پاکسازی آن دوباره بازسازی می شود.

۵) با دقت آب روی فیلتر را با تکان دادن پاک کنید.

۶) اجازه دهید که فیلتر HEPA کاملاً خشک شود.

۷) فیلتر HEPA را مجدداً در دستگاه قرار دهید.

۸) بالای قاب فیلتر (۱) را مجدداً نصب کنید و سپس قاب را ببندید (۲) ("کلیک") (شکل ۴۲).

تعویض

باتریهای کنترل از راه دور

۱) باتریها را هنگامی که چراغ بالای کنترل از راه دور هنگام فشار دادن دکمه ها چشمک نزد، تعویض کنید (شکل ۴۳).

توجه: کنترل از راه دور شما ممکن است با نمونه ای که در شکل نمایش داده شده است متفاوت باشد.

۲) مراحل ۱ تا ۳ در فصل "قبل از اولین استفاده" را دنبال کنید.

صدای بوقی را خواهید شنید و عملیات تمیز کردن فیلتر آغاز خواهد شد. در حین عمل تمیز شدن فیلتر دستگاه صدای جغجغه ماندنی را از خود تولید خواهد نمود. این مسئله کاملاً طبیعی است. هنگامی که عمل تمیز کردن فیلتر به پایان رسید، صدای بوقی به گوشتان خواهد رسید.

استفاده از دکمه AutoClean در هنگام جارو کردن (فقط مدل‌های خاص) شما می‌توانید دکمه AutoClean را در حین جارو زدن هم فشار دهید. هنگامی که این کار انجام داده شود، موتور متوقف شده و عمل تمیز کردن فیلتر آغاز می‌شود. در حین عمل تمیز شدن فیلتر، دستگاه گرد و غبار را مکش نمی‌کند. هنگامی که عمل تمیز شدن فیلتر به پایان رسید، مجدداً موتور بطور خودکار شروع به کار می‌کند و می‌توانید عمل جارو کردن را دوباره ادامه دهید.

یادآوری برای تمیز کردن فیلتر سیلندری باید بعد از هر بار جارو کردن فیلتر سیلندری را تمیز کنید. این کار از مسدود شدن فیلتر سیلندری جلوگیری بعمل می‌آورد و به حفظ قدرت مکش بهینه کمک می‌نماید.
- اگر فیلتر سیلندری را چند بار پشت سر هم تمیز نکنید، چراغ فیلتر برای ۱۵ ثانیه چشمک خواهد زد. (شکل ۲۵)

تمیز کردن و نگهداری

تمیز کردن سطل گرد و خاک و فیلتر سیلندری

همیشه پریش دستگاه را قبل از تخلیه سطل گرد و خاک از دوشاخه بیرون بکشید.

سطل گرد و خاک را نمی‌توان در ماشین ظرف شویی شست.

سطل گرد و غبار را محض رسیدن رسیدن درجه گرد و غبار به دیسک گرد قاب فیلتر سیلندری تخلیه کنید.

۱ دستگاه را خاموش کرده و دوشاخه را از پریز خارج کنید.

۲ برای قطع کردن شیلنگ، دکمه آزاد کردن را فشار داده (۱) و شیلنگ را از دستگاه بیرون بکشید (۲) (شکل ۲۶).

۳ برای باز کردن قاب دکمه آزاد کردن قاب را فشار دهید (۱)، قاب را با چرخاندن باز کنید.

۴ درب را از روی دستگاه بردارید (شکل ۲۷).

۵ دکمه آزاد کردن فیلتر سیلندری که در دسته سطل (۱) قرار دارد را فشار داده و فیلتر سیلندری را بیرون بکشید (۲) (شکل ۲۸).

۶ سطل گرد و غبار را روی سطل زباله نگاه داشته و آن را خالی کنید (شکل ۲۹).

۷ سطل گرد و خاک را با آب سرد و مقداری مایع ظرف شویی تمیز کنید.

۸ چنانچه بخواهید واحد فیلتر سیلندری را تمیز کنید، فیلتر سیلندری را از قاب فیلتر سیلندری جدا کنید. دستگیره روی فیلتر سیلندری را در خلاف جهت عقربه‌های ساعت بچرخانید (۱) و فیلتر سیلندری را از محفظه بیرون بکشید (۲). (شکل ۳۰)

۹ برای تمیز کردن فیلتر سیلندری، به آرامی قاب فیلتر سیلندری را سطل زباله بزنید تا تمامی گرد و غبار ریز از فیلتر سیلندری جدا شود. (شکل ۳۱)

- اگر نتوانید بعد از هر بار جارو کردن فیلتر سیلندری را تمیز کنید، فیلتر مسدود با گرد و خاک مسدود خواهد شد و قدرت مکش در اثر مرور زمان کاهش خواهد یافت. در صورتی که چنین اتفاقی رخ داد می‌توانید به روش زیر انسداد موجود در فیلتر سیلندری را برطرف کنید:

۱ فیلتر سیلندری را روی یک سطل زباله نگه دارید.

۲ آن را با استفاده از برس ارائه شده تمیز کنید. به نرمی فیلتر را در طول دنده‌های فیلتر از بالا به پایین برس بزنید (شکل ۳۲).

فقط از برس تمیز کردن ارائه شده با دستگاه استفاده کنید. سایر برسها ممکن است به فیلتر سیلندری آسیب برسانند.

فیلتر سیلندری ضد آب نیست و نمی‌توان آن را با آب یا مواد تمیز کننده یا قابل اشتعال تمیز نمود.

توجه: تمیز کردن فیلتر رنگ آن را به رنگ اصلی باز نمی‌گرداند، اما قدرت پاکسازی آن دوباره بازسازی می‌شود.

۱۰ برای تمیز کردن قاب فیلتر سیلندری، از یک پارچه خشک یا برس ارائه شده با دستگاه استفاده کنید. همچنین می‌توانید سطل گرد و خاک را با آب سرد و مقداری مایع ظرف شویی تمیز کنید (شکل ۳۳).

- قاب فیلتر سیلندری و فیلتر سیلندری را با آب تمیز نکنید چون فیلتر سیلندری ضد آب نباشد (شکل ۳۴).

۱۱ قاب فیلتر سیلندری را روی فیلتر قرار داده (۱) و برای بستن آن را در جهت حرکت عقربه‌های ساعت بچرخانید (۲) ("کلیک") (شکل ۳۵). مطمئن شوید قاب فیلتر سیلندری، قبل از جا زدن دوباره فیلتر سیلندری به درون آن خشک می‌باشد.

عملیات کنترل از راه دور

- کنترل از راه دور سه دکمه (فقط مدل‌های خاص) یا چهار دکمه (فقط مدل‌های خاص) دارد که به شما امکان می‌دهد با جارو برقی کار کنید.
- هنگامی که دکمه ای را روی کنترل از راه دور فشار دهید، چراغ مادون قرمز چشمک می‌زند. (شکل ۱۹)

استفاده از دستگاه

- ۱ سیم را از دستگاه بیرون بکشید و دوشاخه برق را در پریز بزنید.
- ۲ دکمه روشن/خاموش در بالای دستگاه را برای روشن کردن دستگاه فشار دهید (شکل ۲۰).
- نکته: برای جلوگیری از خم شدن کمر، دکمه روشن/خاموش را با پای خود فشار دهید. جارو برقی با بالاترین قدرت مکش شروع بکار می‌نماید.
- ۳ برای خاموش کردن دستگاه، دکمه روشن/خاموش در بالای دستگاه را فشار داده یا دکمه روشن/خاموش/آماده بکار در کنترل از راه دور را فشار دهید.

تنظیم کردن قدرت مکش

- ۱ در حین جارو زدن، می‌توانید سطح قدرت مکش را با دکمه های - و + در کنترل از راه دور تنظیم کنید.
- از حداکثر قدرت مکش برای تمیز کردن فرشهای بسیار کثیف و کف های سخت استفاده کنید.
- از قدرت مکش حداقل برای تمیز کردن پرده ها، رومیزی و سایر موارد مشابه استفاده کنید.

مکث کردن در حین استفاده

- ۱ اگر بخواهید برای لحظه ای مکث کنید، دکمه استندبای در کنترل از راه دور را برای خاموش کردن موقتی دستگاه فشار دهید.
- ۲ لبه روی دهانک را در شکاف پارکینگ برای نگه داشتن لوله در وضعیتی مطلوب جا بزنید (شکل ۲۱).
- ۳ برای اطمینان از ثابت بودن پارک لوله تلسکوپی، لوله را در کوتاهترین حالت قرار دهید.
- ۴ برای ادامه جارو کشی، فقط کافی است که مجدداً دکمه روشن/خاموش/آماده بکار را در کنترل از راه دور فشار دهید.

تمیز کردن فیلتر سیلندری

- یک فیلتر سیلندری تمیز به داشتن قدرت مکش بالا کمک می‌کند. بعد از هر بار جارو کردن فیلتر سیلندری را به روشی که در زیر شرح داده شده است تمیز کنید. همیشه شیلنگ در حین تمیز کردن فیلتر به دستگاه وصل باشد تا از خروج گرد و غبار از دستگاه جلوگیری به عمل آید.

استفاده از دسته تمیز کردن فیلتر برای تمیز کردن فیلتر سیلندری (فقط مدل‌های خاص)

- ۱ دستگاه را خاموش کنید و دوشاخه را از پریز خارج کنید (شکل ۲۰).
- ۲ دستگاه را در وضعیت افقی ذخیره کنید و تمامی چرخها روی کف زمین قرار داشته باشند.
- ۳ دکمه آزاد کردن قاپ (۱) را فشار دهید داده و قاپ را باز کنید (۲) (شکل ۲۲).
- ۴ دسته تمیز کردن فیلتر را به اندازه ۶ دور کامل بچرخانید (شکل ۲۳).
- ۵ قاپ را محکم ببندید ("کلیک").

استفاده از دکمه AutoClean برای تمیز کردن فیلتر سیلندری (فقط مدل‌های خاص)

همیشه دکمه AutoClean را زمانی که جارو زدن به پایان رسید فشار دهید.

مطمئن شوید که سطل گرد و غبار، فیلتر سیلندری و قاپ فیلتر سیلندری به طرز صحیح نصب شده اند و قاپ به طرز صحیح بسته شده است.

- ۱ دستگاه را خاموش کنید. دوشاخه برق را به پریز وصل کنید (شکل ۲۰).
- ۲ دستگاه را در وضعیت افقی ذخیره کنید و تمامی چرخها روی کف زمین قرار داشته باشند.
- ۳ دکمه AutoClean در کنترل از راه دور روی دسته را فشار دهید (شکل ۲۴).

۲ در محفظه باتری را دوباره وصل کرده و پیچ را با یک پیچ گوشتی محکم کنید.
اکنون دستگاه برای استفاده آماده است.

آماده ساختن دستگاه برای استفاده

وصل کردن دسته

۱ دستگیره را به لوله تلسکوپی وصل کنید ("کلیک") (شکل ۶)

۲ برای جدا کردن دستگیره از لوله، دستگیره با یک دست بگیرید. با دست دیگر، لوله تلسکوپی را بگیرید و دکمه آزاد کردن لوله را فشار دهید (۱) و سپس لوله را از دستگیره جدا کنید (۲). (شکل ۷)

توجه (فقط مدل‌های خاص): سوراخ‌های انتهای دستگیره از گیر کردن اشیاء یا صدمه وارد کردن آنان به هنگام استفاده از جارو برقی بدون لوله یا لوازم جانبی ارائه شده جلوگیری بعمل می‌آورد.

شیلنگ

۱ برای وصل کردن شیلنگ، آن را محکم در دستگاه جا بزنید ("کلیک") (شکل ۸).

۲ برای جدا کردن شیلنگ، دکمه را فشار داده و شیلنگ را از انتهای دستگاه بیرون بکشید.

لوله تلسکوپی

نکته: برای ارگونومی بهینه، توصیه می‌کنیم توصیه می‌کنیم هر دو دستگیره را هنگام جلو و عقب بردن دهانک نگاه دارید. این کار از چرخاندن و خم کردن ستون فقرات جلوگیری بعمل می‌آورد.

۱ طول لوله را به صورتی تنظیم کنید که دستی که دسته استاندارد را می‌گیرد در سطح تهبگاه قرار داشته باشد (شکل ۹).

۲ برای ارگونومی بهینه، توصیه می‌کنیم لوله را به صورتی نگاه دارید که دستگیره استاندارد در سطح تهبگاه قرار بگیرد. (شکل ۱۰)

۳ برای وصل کردن دهانک به لوله، دکمه فتری ضامن روی دستگیره را فشار داده و لوله را به دهانک وصل کنید. دکمه فتری ضامن را درون روزنه دهانک محکم کنید ("کلیک") (شکل ۱۱).

نگهدارنده ابزار

۱ گیره لوازم دستگاه را در دسته جا بزنید ("کلیک") (شکل ۱۲).

۲ لوازم را در گیره جا بزنید. (شکل ۱۳)

۳ گیره لوازم را باز کنید، اهرم‌های آزاد کننده را با هم فشار دهید (۱) و گیره لوازم را از دستگیره بیرون بکشید (۲) (شکل ۱۴).

دهانک شکاف، دهانک کوچک و برس

۱ ابزار شکاف (۱) یا دهانک کوچک (۲) را با برس یا بدون برس مستقیماً به لوله یا دستگیره استاندارد وصل کنید (شکل ۱۵).

ابزار برس

۱ برای سوار کردن برس، آن را در انتهای دهانک کوچک جا بزنید ("کلیک") (شکل ۱۶).

۲ برای جدا کردن برس، آن از انتهای دهانک کوچک بیرون بکشید ("کلیک").

دهانک سه کاره Tri-Active

۱ از وضعیت کف سخت برای تمیز کردن کف زمین سخت (مانند کاشی، پارکت، لامینت و لاینولوم) استفاده کنید: سوییچ گهواره ای در بالای دهانک را با پای خود فشار دهید تا نوار برس از درون محفظه بیرون بیاید. در همان حالت چرخ بلند می‌شود تا از خراشاندن کف جلوگیری بعمل آورده و قدرت مانور را زیاد کنید (شکل ۱۷).

۲ از حالت موکت برای تمیز کردن موکت و فرش استفاده کنید: سوییچ گهواره را دوباره فشار دهید تا نوار برس در محفظه دهانک محو گردد. چرخ بطور اتوماتیک پایین خواهد آمد (شکل ۱۸).

این راهنمای کاربر را قبل از استفاده از دستگاه با دقت بخوانید و آنها را در محلی برای مراجعات آینده نگهداری کنید.

خطر

هرگز آب یا هر گونه مایع دیگر را جارو نکنید. هرگز مواد قابل اشتعال و هرگز خاکستر را تا زمانی که سرد نشده باشد جارو نکنید.

هشدار

قبل از اتصال دستگاه به برق دقت کنید که ولتاژ مشخص شده روی دستگاه با برق محل هماهنگی داشته باشد.

در صورتی که سیم و دو شاخه و یا خود دستگاه آسیب دیده باشد از دستگاه استفاده نکنید.

اگر سیم برق صدمه دیده است، باید توسط شرکت Philips یا مرکز خدمات مورد تایید شرکت Philips یا افرادی تایید شده دیگری برای اجتناب از ایجاد خطر، تعویض شود.

این دستگاه برای استفاده اشخاصی که دارای وضعیت ضعیف جسمانی (شامل کودکان)، حساسیت و یا عقب ماندگی ذهنی و یا عدم داشتن تجربه و درک صحیح از آن هستند نمی باشد، مگر اینکه اینگونه اشخاص تحت آموزش و یا سرپرستی توسط افرادی که مسئولیت حفاظت از آنها را دارند در رابطه با این دستگاه قرار داشته باشند.

کودکان باید تحت مراقبت باشند تا مطمئن شوید که با دستگاه بازی نمی کنند. اجازه ندهید کودکان بدون نظارت از دستگاه استفاده کنند.

هنگامی که جارو برقی روشن می باشد و شیلنگ به جارو وصل شده است، شیلنگ یا ابزار را به طرف چشمان یا گوش نگرفته یا آن را در دهان خود نگذارید.

احتیاط

هرگز اشیاء بزرگ مانند این را جارو نکنید چون باعث مسدود شدن جریان هوا در لوله یا شیلنگ می گردد.

هنگامی که از دستگاه برای جارو کردن خاکستر، ماسه نرم، آهک، گرد و غبار سیمان و موادی مشابه استفاده می کنید، منافذ ریز فیلتر سیلندری دستگاه مسدود می شود. اگر متوجه کاهش زیاد قدرت مکش شدید، فیلتر سیلندری را تمیز کنید.

چنانچه فیلتر سیلندری، قاب فیلتر و سطل گرد و غبار درست نصب نشده باشند یا قاب به طرز صحیح بسته نشده باشد از دستگاه استفاده نکنید.

همیشه پرز دستگاه را قبل از تخلیه سطل گرد و خاک از دوشاخه بیرون بکشید.

چنانچه فیلتر سیلندری، قاب فیلتر و سطل گرد و غبار درست نصب نشده باشند یا قاب به طرز صحیح بسته نشده دکمه AutoClean را فشار ندهید.

هرگز از دستگاه بدون فیلتر حفاظت موتور استفاده نکنید. این کار می تواند باعث آسیب رسیدن به موتور گردیده و عمر دستگاه را کوتاه کند.

فقط از فیلتر سیلندری Philips ارائه شده در دستگاه استفاده کنید.

فیلتر سیلندری ضد آب نیست و نمی توان آن را با آب یا مواد تمیز کننده یا قابل اشتعال تمیز نمود. فیلتر سیلندری را فقط با سیستم AutoClean یا برس نظافت ارائه شده تمیز کنید.

در حین جارو کردن، خصوصاً در اتاقهایی که دارای رطوبت کم می باشند جارو برقی شما الکتریسته ساکن ایجاد می نماید. به همین دلیل ممکن است هنگام لمس کردن لوله یا سایر قطعات فلزی جارو برقی شوک الکتریکی به شما دست دهد. این شوکها مضر نمی باشند و به دستگاه هم آسیب نمی رسانند. برای کاهش این مسئله موارد زیر را توصیه می کنیم:

۱ الکتریسته ساکن دستگاه را بطور مدام با نگاه داشتن لوله در مقابل اشیاء فلزی دیگر در اتاق تخلیه نمایید (مانند پایه های میز یا صندلی، رادیاتور و غیره): (شکل ۲)

۲ برای افزایش میزان رطوبت در اتاق با قرار دادن آب. برای مثال، می توانید ظروفی که از آب پر شده اند را از رادیاتورهایتان آویزان کنید و کاسه های پر شده با آب را در نزدیکی رادیاتورها قرار دهید (شکل ۳).

میدان الکترومغناطیسی (EMF)

این دستگاه Philips از کلیه استانداردهای میدان الکترو مغناطیسی (EMF) پیروی می کند. در صورت استفاده صحیح و بهره گیری از دستورالعمل های موجود در این دفترچه راهنما، طبق شواهد علمی موجود کنونی، استفاده ایمن از این دستگاه امکان پذیر می باشد.

قبل از اولین استفاده

باتریهای کنترل از راه دور روی دسته همراه دستگاه ارائه شده اند. قبل از استفاده از دستگاه، باتریهای را در محفظه باتری قرار دهید. باتریها حداقل ۲ سال عمر خواهند کرد.

۱ از یک پیچ گوهی برای باز کردن در محفظه باتری (۱) استفاده کرده و در محفظه باتری را باز کنید (۲) (شکل ۴).

۲ دو عدد باتری آلکالین ۱/۵ ولت AAA را در دستگیره جا بزنید. (شکل ۵)

توجه: مطمئن شوید که قطبهای + و - باتریها در جهت صحیح قرار گرفته اند.

بخاطر خرید این دستگاه به شما تبریک می گوئیم و به Philips خوش آمدید! برای استفاده کامل از پشتیبانی ارائه شده Philips، محصول خود را در www.philips.com/welcome ثبت کنید.

شرح کلی (شکل ۱)

- | | |
|----|--|
| I | واحد فیلتر سیلندری |
| A | دستگیره تمیز کردن فیلتر (فقط مدل‌های خاص) |
| B | فیلتر سیلندری |
| C | قاب فیلتر سیلندری |
| 2 | دکمه آزاد کردن قاب |
| 3 | دکمه آزاد کردن واحد فیلتر سیلندری |
| 4 | روکش |
| 5 | فیلتر حفاظت موتور |
| 6 | چرخهای عقب از جنس لاستیک نرم |
| 7 | دکمه آزاد کردن شیلنگ |
| 8 | مجرای اتصال شیلنگ |
| 9 | برس تمیز کننده |
| 10 | سطل گرد و خاک |
| 11 | دسته حمل کردن |
| 12 | دکمه روشن/خاموش |
| 13 | گیرنده کنترل از راه دور همراه با چراغ استند بای |
| 14 | دکمه جمع کردن سیم |
| 15 | دهانک سه کاره Tri-Active |
| 16 | سوئیچ گهواره ای برای حالت فرش/کف اتاق |
| 17 | برس کناری |
| 18 | لبه پارک کردن/نخیره |
| 19 | دستگیره PostureProtect |
| 20 | دکمه آزاد کردن لوله |
| 21 | دکمه کنترل از راه دور سه دکمه ای روی دسته |
| 22 | کنترل از راه دور ۴ دکمه ای روی دسته |
| 23 | دسته استاندارد |
| 24 | اتصال شیلنگ انعطاف پذیر |
| 25 | شیلنگ |
| 26 | نوار پیچی قاب |
| 27 | نگهدارنده لوازم |
| 28 | اهرمهای آزاد کننده بستهای لوازم جانبی |
| 29 | لوله تلسکوپی ۲ تکه بسیار بلند XL با دستگیره PostureProtect |
| 30 | لوله تلسکوپی ۳ تکه بسیار بلند XL دستگیره PostureProtect |
| 31 | قاب فیلتر HEPA |
| 32 | زبان‌های آزاد کردن قابل فیلتر HEPA |
| 33 | فیلتر اولترا کلین ایر قابل شستشو HEPA 13 |
| 34 | سیم برق و دوشاخه |
| 35 | شکاف پارکینگ |
| 36 | دهانک کوچک |
| 37 | ابزار برس |
| 38 | دهانک شکاف |
| 39 | گیره نخیره کردن |
| 40 | چرخ گردان |
| 41 | شکاف نخیره کردن |
| 42 | پلاک مدل |

المشكلة	السبب المحتمل	الحل
	يوجد انسداد في الفوهة أو الأنبوب أو الخرطوم.	فكي القطعة المسدودة (بأسرع ما يمكن) لإزالة العائق ثم ركبها بشكل عكسي. شغلي المكنتسة الكهربائية حتى يتدفق الهواء في الاتجاه العكسي في القطعة المسدودة.
جهاز التحكم عن بعد ذو الأشعة تحت الحمراء لا يعمل.	لم تقومي بتركيب بإدخال البطاريات بالشكل الملائم أو البطاريات فارغة.	قومي بتركيب البطاريات في الوضع الصحيح أو استبدالها. انظري فصل "الاستبدال".
الجهاز لا يعمل وضوء الاستعداد الموجود على غطاء الجهاز يقوم بالوميض.	وعاء الغبار و/أو وحدة أسطوانة الفلتر لم يتم تركيبها بالشكل الملائم.	افصلي الجهاز عن الكهرباء. تأكدي من تثبيت أسطوانة الفلتر بالشكل الملائم في علبة أسطوانة الفلتر ("نقرة"). تأكدي أيضاً من إدخال وحدة الأسطوانة بالشكل الملائم في وعاء الغبار ("نقرة").
	لم يتم اغلاق الغطاء باحكام.	تأكدي من غلق الغطاء بالشكل الملائم. أدخلي القابس في مقبس الحائط وأعيدي المحاولة.
عندما أستخدم المكنتسة الكهربائية أشعر أحياناً بصدمات كهربائية.	تقوم مكنتستك الكهربائية ببناء الكهرباء السكونية. كلما كان مستوى الرطوبة في الغرفة منخفض، كلما كان الجهاز يقوم ببناء كهرباء سكونية أكثر.	للتقليل من هذا الإزعاج، ننصحك بتفريغ شحن الجهاز عن طريق الملامسة المتكررة للأنبوب مع العناصر المعدنية الأخرى في الغرفة (مثل أرجل المنضدة أو الكرسي أو المشع...إلخ).
		وللتقليل من هذا الإزعاج أيضاً، ننصحك برفع مستوى رطوبة الهواء في الغرفة عن طريق وضع الماء في الغرفة. فعلى سبيل المثال، يمكنك تعليق أوعية مملوئة بالماء من المشعات الخاصة بك أو وضع أنية مملوئة بالماء على الأجهزة المشعة أو بالقرب منها.

إزالة مقبض PostureProtect

إذا لم تكن مرتاحة في استخدام مقبض PostureProtect، يمكنك إزالته.

١ قومي بإزالة شريط غطاء المسامير اللولبي من مقبض PostureProtect (شكل ٤٨).

٢ استخدمي مفك مسامير لولبية Torx T15 لفك المسامير اللولبية من مقبض PostureProtect (شكل ٤٩).

٣ فكي مقبض PostureProtect من الأنبوب.

١ أوقف تشغيل الجهاز وانزع قابس المأخذ الرئيسي من مقبس الحائط (شكل ٢٠).

٢ اضغط على الزر الخاص بإعادة لف سلك المأخذ الرئيسي (شكل ٤٤).

٣ اضبطي الأنبوب التلسكوبي على أقصر طول له.

٤ اضبطي الفوهة ثلاثية المفعول على إعداد تنظيف السجاد عند تخزينها (شريط الفرشاة داخل الفوهة). لا تسمحي أيضاً بانثناء الفرشاة الجانبية (شكل ١٨).

٥ استخدم مقبض التخزين لتثبيت الجهاز في وضع عمودي. أدخل النتوء الموجود على الفوهة في فتحة التخزين الموجودة في الجهاز (شكل ٤٥)

نصيحة: يمكنك أيضاً فك الأنبوب من الخرطوم.

نصيحة: يمكنك أيضاً تخزين الجهاز في وضع أفقي. وفي هذه الحالة، أدخل النتوء الموجود على الفوهة في فتحة التخزين.

طلب الملحقات والفلترات

لشراء الملحقات والفلترات، زوري موقع الويب www.philips.com الخاص بنا أو اتصلي بمركز رعاية عملاء Philips في بلدك أو زوري الفني المتخصص في المكناس الكهربائية.

إذا وجدت أي صعوبة في الحصول على الفلترات أو الملحقات الأخرى الخاصة بالجهاز، اتصلي بمركز رعاية عملاء Philips الموجود في بلدك أو اطلعي على كتيب الضمان العالمي.

– تتوافر فلتر HEPA I3 لهواء فائق النقاء القابلة للغسيل تحت رقم الخدمة 432200493350

– أسطوانة الفلتر للطران FC9262، باننجاني أسود: 432200909850

– أسطوانة الفلتر للطران FC9256، ثلجي أبيض: 43220 009 09840

– أسطوانة الفلتر للطران FC9258، بازلائي أخضر: 432200900090

البيئة

– تحتوي البطاريات الخاصة بنظام التحكم عن بعد على مواد من الممكن أن تتسبب في تلوث البيئة. لا تتخلصي من البطارية مع مخلفات المنزل العادية ولكن قومي بتسليمها إلى نقطة تجميع رسمية خاصة بالبطاريات. احرصي دائماً على نزع بطاريات نظام التحكم عن بعد قبل التخلص من الجهاز وتسليمه في إحدى نقاط التجميع الرسمية (شكل ٤٦).

– لا تتخلصي من الجهاز مع المخلفات المنزلية العادية عند نهاية فترة استخدامه، لكن قومي بتسليمه إلى نقطة تجميع رسمية لإعادة تدويره. تساعدين من خلال القيام بهذا الإجراء في الحفاظ على البيئة (شكل ٤٧).

الضمان والصيانة

إذا كنت في حاجة إلى الخدمة أو المعلومات أو إذا واجهتك أي مشكلة، يرجى زيارة موقع الويب الخاص بشركة Philips على www.philips.com أو اتصلي بمركز رعاية عملاء Philips في بلدك (ستجدين رقم الهاتف الخاص به في كتيب الضمان العالمي). إذا لم يكن هناك مركز لخدمة العملاء في بلدك، توجهي إلى موزع أجهزة Philips المحلي الخاص بك.

دليل حل المشكلات

يلخص هذا الفصل المشاكل العامة التي يمكن أن تواجهينها مع استخدام الجهاز. في حال تعذر حل المشكلة باستخدام المعلومات الموضحة أدناه، اتصلي بمركز خدمة العملاء في بلدك.

المشكلة	السبب المحتمل	الحل
يوميض الضوء الموجود في زر التنظيف التلقائي (طرز معينة فقط) أو ضوء التذكير بتنظيف الفلتر (طرز معينة فقط).	تحتاج أسطوانة الفلتر إلى التنظيف.	اضغطي على زر التنظيف التلقائي (طرز معينة فقط) أو أدبري مقبض تنظيف الفلتر (طرز معينة فقط) لتنظيف أسطوانة الفلتر.
قوة الشفط غير كافية.	لقد اخترت إعداد منخفض لقوة الشفط.	اختراري إعداداً أعلى لقوة الشفط.
	أسطوانة الفلتر مسدودة بالأوساخ.	نظفي أسطوانة الفلتر (أنظري فصل "التنظيف والصيانة").
	فلتر حماية الموتور و/أو فلتر HEPA متسخة.	نظفي الفلتر أو استبدليها (أنظري فصل "التنظيف والصيانة").

تأكد من أن وعاء الغبار في حالة جافة قبل أن تعيدي إدخال وحدة أسطوانة الفلتر.

تنظيف فلتر حماية الموتور

قومي بتنظيف الفلتر الدائم لحماية الموتور كل شهرين.

١ افصلي الجهاز عن التيار الكهربائي.

٢ انزعي فلتر حماية الموتور إلى خارج الجهاز وقومي بتنظيفه بالنقر عليه فوق أحد صناديق القمامة لتفريغه من الغبار (شكل ٣٧). إذا كنت تريدني تنظيف فلتر حماية الموتور بدرجة أكبر، يمكنك القيام بشطفه تحت صنوبر الماء البارد.

لا تستخدمى سائل التنظيف أو المواد القابلة للاشتعال أو أي أدوات تنظيف أخرى في تنظيف فلتر حماية الموتور.

تأكد من أن فلتر حماية الموتور جاف تماماً قبل إعادة تركيبه في المكان المخصص له بحجيرة الفلتر.

٣ اضغطي على الفلتر التنظيف بقوة لإعادته إلى حجرة الفلتر لضمان تركيبه في المكان المخصص له بالشكل الملائم.

فلتر HEPA 13 لهواء فائق النظافة القابل للغسيل

ملاحظة: لضمان المستوى الأمثل من احتجاز الغبار وأداء المكنسة الكهربائية، احرصي دائماً على استبدال فلتر HEPA بفلتر أصلي من Philips من النوع الملائم (انظري فصل "طلب الملحقات والفلترات").

قومي بتنظيف فلتر HEPA 13 القابل للغسل كل ٦ أشهر. يمكنك تنظيف فلتر HEPA 13 القابل للغسل ٤ مرات بحد أقصى. استبدلي الفلتر بعد تنظيفه ٤ مرات.

ملاحظة: لا تقومي بتنظيف HEPA 13 في الغسالة، لكن اتبعي الإجراء التالي.

١ افصلي الجهاز عن التيار الكهربائي.

٢ ثبتي أزرار تحرير غطاء فلتر HEPA 13 لفتح وتحرير غطاء الفلتر (شكل ٣٨).

٣ أخرجي فلتر HEPA 13 القابل للغسيل (شكل ٣٨).

٤ اشطفي الجانب المجدع من فلتر HEPA 13 تحت صنوبر الماء الجاري الدافئ البطني (شكل ٣٩).

- أمسكي الفلتر بحيث يكون الجانب المجدع مشيراً للأعلى ويتدفق الماء في محاذاة التجاعيد. أمسكي الفلتر بزواوية حتى يقوم الماء بإزالة الأوساخ المتراكمة في التجاعيد.
- أديري الفلتر ١٨٠ درجة ودعي الماء يتدفق على طول التجاعيد في الاتجاه المعاكس (شكل ٤٠).
- استمري في هذه العملية حتى يصبح الفلتر نظيفاً.

لا تقومي أبداً بتنظيف الفلتر القابل للتنظيف بالفرشاة (شكل ٤١).

ملاحظة: لا يساعد التنظيف على استعادة اللون الأصلي للفلتر، لكنه يساعد على استعادة قوة الترشيح.

٥ قومي بنفض الماء بحرص من على سطح الفلتر.

٦ اتركي فلتر HEPA حتى يجف تماماً.

٧ ركي فلتر HEPA بعد تجفيفه مرة أخرى في الجهاز.

٨ أعيدي تركيب الجزء العلوي من غطاء الفلتر (١) ثم أغلقي الغطاء (٢) ("نقرة") (شكل ٤٢).

الاستبدال

بطاريات جهاز التحكم عن بعد

١ استبدلي البطاريات إذا لم يومض الضوء الموجود أعلى جهاز التحكم عن بعد عند الضغط على أي زر (شكل ٤٣).

ملاحظة: يمكن أن يختلف جهاز التحكم عن بعد الخاص بك عن الموضح في الصورة.

٢ إتبعي الخطوات من ١ إلى ٣ في فصل "قبل الاستخدام لأول مرة".

التخزين

ملاحظة: قبل تخزين الجهاز، احرصي دائماً على تنظيف أسطوانة الفلتر بالضغط على زر التنظيف التلقائي (طرز معينة فقط) أو باستخدام مقبض تنظيف الفلتر (طرز معينة فقط). انظري قسم "تنظيف أسطوانة الفلتر" في فصل "استخدام الجهاز".

٢ اضغطي على زر التنظيف التلقائي الموجود في جهاز التحكم عن بعد على المقبض اليدوي (شكل ٢٤). سوف تسمعين صوت صفارة وتبدأ عملية التنظيف بالفلتر. يصدر الجهاز ضجيجاً شديداً أثناء عملية التنظيف بالفلتر. وبعد ذلك أمراً طبيعياً تماماً. عند انتهاء عملية التنظيف بالفلتر، سوف تسمعين صوت صفارة.

استخدم زر التنظيف التلقائي خلال التنظيف بالمكنسة الكهربائية (طرز معينة فقط) يمكنك أيضاً الضغط على زر التنظيف التلقائي أثناء التنظيف بالمكنسة الكهربائية. وعند القيام بذلك، يتوقف الموتور عن العمل وتبدأ عملية التنظيف بالفلتر. لا يقوم الجهاز بشطف الأوساخ أثناء عملية تنظيف الفلتر. وعند الانتهاء من عملية تنظيف الفلتر، يبدأ الموتور في العمل مرة أخرى بشكل تلقائي ويمكنك الاستمرار في التنظيف باستخدام المكنسة الكهربائية.

التذكير بتنظيف أسطوانة الفلتر يجب عليك تنظيف أسطوانة الفلتر بعد كل دورة تنظيف بالمكنسة الكهربائية. يساعد ذلك على منع انسداد أسطوانة الفلتر والحفاظ على قوة الشفط المثالية.

– وإذا لم تتمكني من تنظيف أسطوانة الفلتر لعدة دورات تنظيف متتالية، يومض ضوء الفلتر لمدة ١٥ ثانية. (شكل ٢٥)

التنظيف والصيانة

تنظيف وعاء الغبار ووحدة أسطوانة الفلتر

احرصي دائماً على فصل التيار الكهربائي عن الجهاز قبل تفريغ وعاء الغبار.

لا تنظفي وعاء الغبار في غسالة الأطباق.

قومي بتفريغ وعاء الغبار بمجرد أن يصل مستوى الغبار إلى القرص الدائري في حقيبته أسطوانة الفلتر.

١ أوقف تشغيل الجهاز وانزعي قابس المأخذ الرئيسي من مقبس الحائط.

٢ لفصل الخرطوم، اضغطي على زر التحرير (١) وانزعي الخرطوم إلى خارج الجهاز (٢) (شكل ٢٦).

٣ لإلغاء قفل الغطاء، اضغطي على زر تحرير الغطاء. قومي بأرجحة الغطاء حتى يتم فتحه.

٤ ارفعي وعاء الغبار إلى خارج الجهاز (شكل ٢٧).

٥ اضغطي على زر التحرير الخاص بوحدة أسطوانة الفلتر على مقبض الوعاء (١) وقومي بإزالة وحدة أسطوانة الفلتر (٢) (شكل ٢٨).

٦ أمسكي وعاء الغبار على صندوق القمامة وقومي بتفريغه (شكل ٢٩).

٧ قومي بتنظيف وعاء الغبار باستخدام ماء الصنبور البارد وبعضاً من سائل التنظيف.

٨ إذا كنت ترغبين في تنظيف وحدة أسطوانة الفلتر، قومي بإخراج أسطوانة الفلتر من علبة أسطوانة الفلتر. أدبري المقبض الموجود أعلى اسطوانة الفلتر في عكس اتجاه عقارب الساعة (١) وقومي برفع اسطوانة الفلتر إلى خارج العلبة (٢). (شكل ٣٠)

٩ لتنظيف أسطوانة الفلتر، أنقري عليه برفق في مقابل صندوق القمامة لتنظيف أسطوانة الفلتر من كل الغبار الدقيق. (شكل ٣١)

– إذا لم تتمكني باستمرار من تنظيف أسطوانة الفلتر بعد كل استخدام، سوف تنسد أسطوانة الفلتر بالأوساخ وتقل قوة الشفط بمرور الوقت. وفي حالة حدوث ذلك، يمكنك إزالة التراكمات من أسطوانة الفلتر بإتباع الطريقة التالية:

١ امسكي بأسطوانة الفلتر فوق صحيفة القمامة.

٢ نظفيها باستخدام فرشاة التنظيف المزودة. استخدم الفرشاة برفق لتنظيف الفلتر من أعلى لأسفل على طول أضلاع الفلتر (شكل ٣٢).

استخدمي فرشاة التنظيف المزودة مع الجهاز فقط. حيث أن استخدام فرش من أنواع أخرى قد يتسبب في إتلاف أسطوانة الفلتر.

أسطوانة الفلتر ليست مضادة للمياه ولا يمكن تنظيفها باستخدام الماء أو أدوات التنظيف أو المواد القابلة للاشتعال.

ملاحظة: لا يساعد التنظيف على استعادة اللون الأصلي للفلتر، لكنه يساعد على استعادة قوة الترشيح.

١٠ لتنظيف علبة أسطوانة الفلتر، استخدم قطعة قماش جافة أو فرشاة التنظيف المزودة. يمكنك تنظيفه أيضاً باستخدام ماء الصنبور البارد وبعضاً من سائل التنظيف (شكل ٣٣).

– لا تنظفي علبة أسطوانة الفلتر مع أسطوانة الفلتر تحت الصنبور، حيث أن أسطوانة الفلتر غير مضادة للماء (شكل ٣٤).

١١ ركي اسطوانة الفلتر مرة أخرى في علبة اسطوانة الفلتر (١) وأدبريها في اتجاه عقارب الساعة حتى تثبت (٢) (نقرة) (شكل ٣٥).

تأكد من أن علبة أسطوانة الفلتر جافة قبل أن تعيدي إدخال أسطوانة الفلتر فيها.

١٢ أعيدي وضع وحدة أسطوانة الفلتر مرة أخرى في وعاء الغبار ("نقرة") (شكل ٣٦).

تشغيل جهاز التحكم عن بعد

- يحتوي جهاز التحكم عن بعد على ثلاثة أزرار (طرز معينة فقط) أو أربعة أزرار (طرز معينة فقط) يمكنك استخدامها في تشغيل المكنسة الكهربائية.
- يقوم ضوء الأشعة تحت الحمراء النشط بالوميض عندما تقومين بالضغط على جهاز التحكم عن بعد. (شكل ١٩)

استخدام الجهاز

١ اسحب السلك الكهربائي إلى خارج الجهاز وأدخلي القابس في مقبس الحائط.

٢ اضغط على الزر On/Off (التشغيل/إيقاف التشغيل) الواقع أعلى الجهاز لتشغيل الجهاز (شكل ٢٠).

نصيحة: حتى لا تضطري إلى الانحناء، اضغط على زر التشغيل/إيقاف التشغيل بإحدى قدميك. تبدأ المكنسة الكهربائية في العمل على أعلى مستوى لقوة الشفط.

٣ لإيقاف تشغيل الجهاز، اضغط على زر التشغيل/إيقاف التشغيل الموجود أعلى الجهاز أو على زر الاستعداد الموجود في جهاز التحكم عن بعد.

ضبط قوة الشفط

- ١ يمكنك ضبط قوة الشفط أثناء التنظيف بالمكنسة الكهربائية باستخدام الأزرار + و- الموجودة في جهاز التحكم عن بعد.
- استخدم الحد الأقصى من قوة الشفط لتنظيف السجاد شديد الاتساع والأرضيات الصلبة.
- استخدم الحد الأدنى من قوة الشفط لتنظيف الستائر ومفارش المناضد...إلخ.

التوقف المؤقت أثناء استخدام الجهاز

١ إذا كنت ترغبين في التوقف المؤقت للحظة، اضغط على زر الاستعداد الموجود في جهاز التحكم عن بعد لإيقاف تشغيل الجهاز بشكل مؤقت.

٢ أدخل النتوء الموجود على الفوهة في فتحة التخزين لتخزين الأنابيب في الوضع الملائم (شكل ٢١).

٣ لضمان الإيقاف الثابت للأنبوب التليسيكوبي، قومي بضبط الأنبوب على أقصر مستوى طول.

٤ وللاستمرار في التنظيف بالمكنسة الكهربائية، فقط قومي بالضغط على زر الاستعداد الموجود في جهاز التحكم عن بعد مرة أخرى.

تنظيف أسطوانة الفلتر

تساعد أسطوانة الفلتر النظيفة في الحفاظ على مستوى عالي من قوة الشفط. بعد كل دورة تنظيف بالمكنسة الكهربائية، قومي بتنظيف أسطوانة الفلتر بالطريقة الموضحة أدناه. احرصى دائما على ترك الخرطوم موصلاً بالجهاز أثناء عملية تنظيف الفلتر لمنع اندفاع الغبار إلى خارج الجهاز.

استخدام مقبض تنظيف الفلتر في تنظيف أسطوانة الفلتر (طرز معينة فقط)

١ أوقف تشغيل الجهاز وافصله عن الكهرباء (شكل ٢٠).

٢ اجعلي الجهاز في الوضع الأفقي في الوقت الذي تكون فيه جميع العجلات ملاصقة للأرضية.

٣ اضغط على زر تحرير الغطاء (١) وافتحي الغطاء (٢) (شكل ٢٢).

٤ أدبري مقبض تنظيف الفلتر حتى يكمل ٦ دورات كاملة (شكل ٢٣).

٥ أغلقي الغطاء بإحكام ("تقرة").

استخدام زر التنظيف التلقائي في تنظيف أسطوانة الفلتر (طرز معينة فقط)

احرصى دائما على الضغط على زر التنظيف التلقائي عند الانتهاء من التنظيف باستخدام المكنسة الكهربائية.

تأكدى من تركيب وعاء الغبار واسطوانة الفلتر وعلبة أسطوانة الفلتر بالشكل الملائم ومن إغلاق الغطاء بالشكل الملائم أيضا.

١ أوقف تشغيل الجهاز. أتركى قابس المأخذ الرئيسي في مقبس الحائط (شكل ٢٠).

٢ اجعلي الجهاز في الوضع الأفقي في الوقت الذي تكون فيه جميع العجلات ملاصقة للأرضية.

٢ أعيدي تركيب غطاء حجرة البطارية واربطي المسمار اللولبي باستخدام المفك الملائم. الجهاز في وضع الاستعداد الآن.

التجهيز للاستخدام

توصيل المقبض

١ وصلي المقبض اليدوي بالأنبوب التلسكوبي ("نقرة"). (شكل ٦)

٢ لفصل المقبض اليدوي من الأنبوب، أمسكي المقبض اليدوي بإحدى يديك. وباستخدام اليد الأخرى، أمسكي بالأنبوب التلسكوبي واضغطي على زر تحرير الأنبوب (١) واسحبي الأنبوب من المقبض اليدوي (٢). (شكل ٧)

ملاحظة (طرن معينة فقط): تساعد الفتحات الموجودة في طرف المقبض اليدوي على من منع التصاق المواد أو إتلافها عند استخدام مكنتك الكهربائية بدون الأنبوب أو الملحقات المزودة.

الخرطوم

١ لتوصيل الخرطوم، ادفعيه بقوة في الجهاز ("نقرة") (شكل ٨).

٢ لفصل الخرطوم، اضغطي على زر التحرير وانزعي الخرطوم من الجهاز.

الأنبوب التلسكوبي

نصيحة: لتحقيق المستوى المثالي من الراحة، ننصحك بالإمساك بكلتا المقبضين عند تحريك الفوهة جينة وذهاباً. يساعد ذلك على تفادي الحاجة إلى ثني وانحناء ظهرك.

١ إضبطي طول الأنبوب بحيث تكون اليد الممسكة بالمقبض العادي في مستوى الفخذ (شكل ٩).

٢ لتحقيق المستوى المثالي من الراحة، ننصحك بالإمساك بالأنبوب بحيث يكون المقبض القياسي في مستوى الفخذ. (شكل ١٠)

٣ لتوصيل الأنبوب بالفوهة، اضغطي على زر القفل المحمل بزئيرك الواقع على الأنبوب ثم أدخلي الأنبوب في الفوهة. ثبتي زر القفل المحمل بزئيرك في الفتحة الموجودة بالفوهة ("نقرة") (شكل ١١).

حامل الملحقات

١ قومي بتمرير حامل الملحقات على المقبض اليدوي ("نقرة") (شكل ١٢).

٢ ركبي الملحقات على الحامل. (شكل ١٣)

٣ لفك حامل الملحقات، إضغطي على أزرع التحرير مع بعضها البعض (١) وممرري حامل الملحقات إلى خارج المقبض اليدوي (٢) (شكل ١٤).

الفوهة المجوفة والفوهة الصغيرة وملحق الفرشاة

١ وصلي الفوهة المجوفة (١) أو الفوهة الصغيرة (٢) مع أو بدون ملحق الفرشاة بالأنبوب أو بالمقبض العادي مباشرة (شكل ١٥).

ملحق الفرشاة

١ لتركيب ملحق الفرشاة، قومي بتمريره على قاع الفوهة الصغيرة ("نقرة") (شكل ١٦).

٢ لفك ملحق الفرشاة، قومي بتمريره على قاع الفوهة الصغيرة.

فوهة الخرطوم ثلاثية المفعول

١ استخدمي اعداد الأرضيات الصلبة في تنظيف الأرضيات الصلبة (بالنسبة لأرضيات البلاط والباركيه والأرضية المصفحة والمشمعة على سبيل المثال). ادفعي بقدمك المفتاح الهزاز الموجود بأعلى الفوهة لإخراج شريط الفرشاة من المبيت. وفي نفس الوقت سينم رفع العجلة لمنع الخدوش ولزيادة القدرة على المناورة (شكل ١٧).

٢ استخدمي اعداد السجاد لتنظيف السجاد. ادفعي المفتاح الهزاز مرة أخرى لإدخال شريط الفرشاة في مبيت الفوهة. يتم خفض العجلة بشكل تلقائي (شكل ١٨).

يرجى قراءة دليل المستخدم هذا بعناية قبل استخدام الجهاز والاحتفاظ به للرجوع إليه في المستقبل.

خطر

- لا تستخدمى الجهاز في شطف الماء أو أي سائل آخر. لا تستخدمى الجهاز على الإطلاق في شطف المواد القابلة للاشتعال ولا الرماد حتى يصبح بارداً.
- تحذير
- تأكدي من موائمة مستوى الفولتية الموضح على الجهاز لفولتية مغذيات الكهرباء المحلية قبل توصيل الجهاز بالكهرباء.
- لا تستخدمى الجهاز إذا كان السلك الكهربائي أو المقبس أو الجهاز نفسه تالفاً.
- في حالة تلف سلك التيار الكهربائي، يجب استبداله دوماً عن طريق Philips أو من أي مركز صيانة معتمد منها أو بواسطة أشخاص على نفس الدرجة من التأهيل لتفادي وقوع الخطر.
- هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام عن طريق أشخاص يعانون من نقص في القدرات الجسدية أو الحسية أو العقلية (بما في ذلك الأطفال)، أو من تتفهمهم الخبرة والمعرفة، ما لم تتوافر لهم المراقبة أو تعليمات استعمال الجهاز عن طريق أحد الأشخاص يكون مسؤولاً عن سلامتهم.
- يجب مراقبة الأطفال للتأكد من عدم عبثهم بالجهاز.
- لا توجهي الخرطوم أو الأنبوب أو أي ملحقات أخرى نحو العينين أو الأذنين ولا تضعيه في فمك عندما يكون موصولاً بالمكنسة الكهربائية أثناء تشغيلها.

تنبيه

- حيث أن شطف الأشياء كبيرة الحجم قد يؤدي إلى انسداد مجرى الهواء في الأنبوب أو الخرطوم.
- تتعرض أسطوانة الفلتر للانسداد في حالة استخدام الجهاز في شطف الرماد والرمال الدقيقة والجير وغبار الأسمنت وما شابه ذلك من المواد. إذا لاحظت ضعف قوة الشطف بدرجة كبيرة، قومي بتنظيف أسطوانة الفلتر.
- لا تستخدمى الجهاز في حالة عدم تركيب أسطوانة الفلتر وعلبة أسطوانة الفلتر ووعاء الغبار بالشكل الملائم، أو في حالة عدم إغلاق الغطاء بالشكل الملائم.
- احرصي دائماً على فصل التيار الكهربائي عن الجهاز قبل تفريغ وعاء الغبار.
- لا تضغطي على زر AutoClean (تنظيف تلقائي) في حالة عدم تركيب وعاء الغبار واسطوانة الفلتر وعلبة اسطوانة الفلتر بالشكل الملائم، أو في حالة عدم إغلاق الغطاء بالشكل الملائم.
- لا تستخدمى الجهاز على الإطلاق بدون فلتر حماية الموتور. يمكن أن يتسبب ذلك في تلف الموتور وتقليل عمر الجهاز.
- استخدمى أسطوانة الفلتر المزودة مع الجهاز من Philips فقط.
- أسطوانة الفلتر ليست مضادة للمياه ولا يمكن تنظيفها باستخدام الماء أو أدوات التنظيف أو المواد القابلة للاشتعال. فقط نظفي اسطوانة الفلتر باستخدام نظام التنظيف التلقائي أو فرشاة التنظيف المزودة.
- وأثناء التنظيف بالمكنسة الكهربائية، خاصة في الغرف ذات الرطوبة المنخفضة للهواء، تقوم مكنتك الكهربائية ببناء الكهرباء السكونية. ونتيجة لذلك يمكن أن تتعرضي للصدمة الكهربائية عند لمس الأنبوب أو الأجزاء المعدنية الأخرى في مكنتك الكهربائية. لكن هذه الصدمات غير ضارة لك ولا تتسبب في تلف الجهاز. وللتقليل من هذا الإزعاج ننصحك بالتالي:
- ١ تفريغ شحن الجهاز عن طريق الملامسة المتكررة للأنبوب مع العناصر المعدنية الأخرى في الغرفة (مثل أرجل المنضدة أو الكرسي أو المشع...إلخ)، (شكل ٢)
- ٢ رفع مستوى رطوبة الهواء في الغرفة عن طريق وضع الماء في الغرفة. على سبيل المثال، يمكنك تعليق أوعية مملوئة بالماء من المشعات الخاصة بك أو وضع أنية مملوئة بالماء على الأجهزة المشعة أو بالقرب منها (شكل ٣).

الحقول الكهرومغناطيسية (EMF)

هذا الجهاز من Philips متوافق مع كافة المعايير المتعلقة بالحقول الكهرومغناطيسية (EMF)، يعد استخدام هذا الجهاز آمناً إذا استخدم بشكل صحيح حسب التعليمات الواردة في دليل المستخدم هذا، وذلك حسب الدلائل العلمية المتوفرة اليوم.

قبل الاستخدام لأول مرة

البطاريات الخاصة بجهاز التحكم عن بعد على المقبض مزودة مع الجهاز. أدخلي البطاريات في حجرة البطارية قبل استخدام الجهاز. يستمر عمر البطاريات لمدة سنتين على الأقل.

١ استخدمى مفك مسامير لولبية لكف المسامير اللولبي لغطاء حجرة البطارية (١) وانزعى غطاء حجرة البطارية (٢) (شكل ٤).

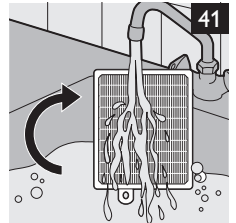
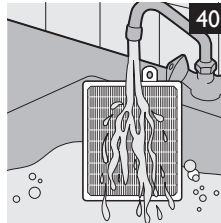
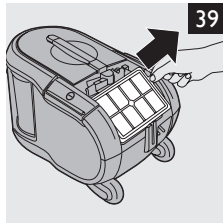
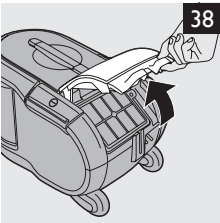
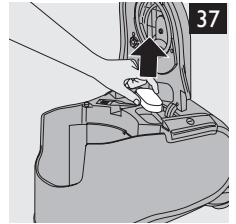
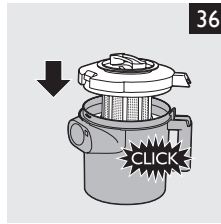
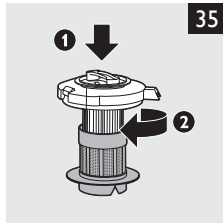
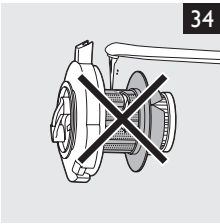
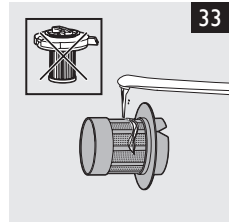
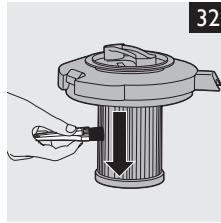
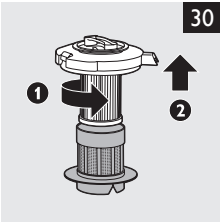
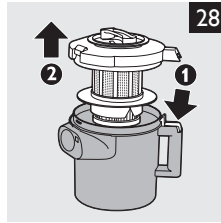
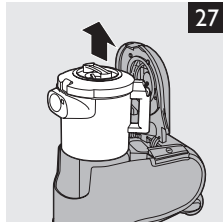
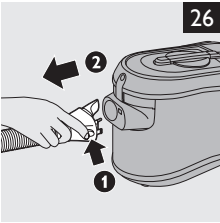
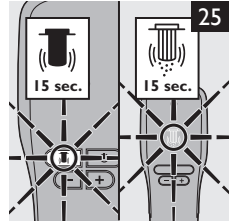
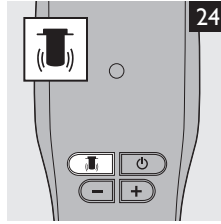
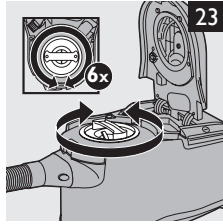
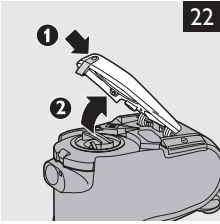
٢ أدخلي بطاريتين قلويتين AAA 1.5 فولت في المقبض. (شكل ٥)

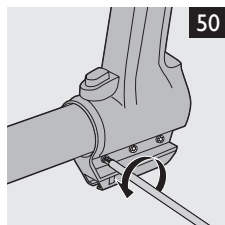
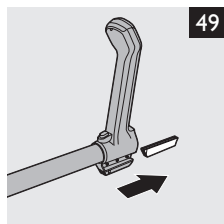
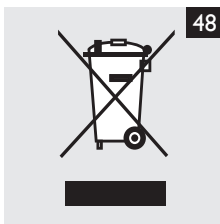
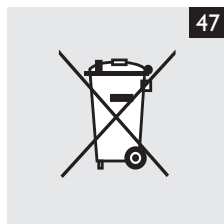
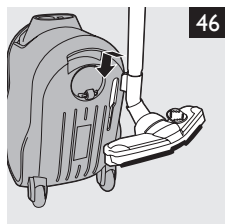
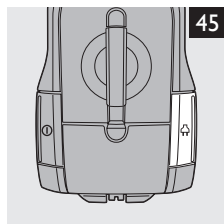
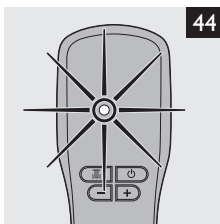
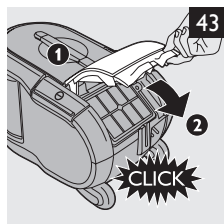
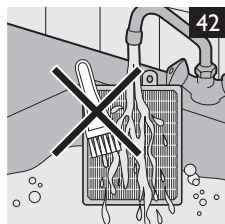
ملاحظة: تأكدي من وضع الأقطاب السالبة (-) والموجبة (+) للبطاريات في الاتجاه الصحيح.

مبروك على شرائك الجهاز ومرحباً بك في عالم Philips! للاستفادة الكاملة من الدعم الذي تقدمه Philips، سجلي منتجك على www.philips.com/welcome.

الوصف العام (شكل ١)

- | | |
|----|---|
| 1 | وحدة أسطوانة الفلتر |
| A | مقبض تنظيف الفلتر (طرز معينة فقط) |
| B | أسطوانة الفلتر |
| C | علبة أسطوانة الفلتر |
| 2 | زر تحرير الغطاء |
| 3 | زر التحرير لوحدة أسطوانة الفلتر |
| 4 | الغطاء |
| 5 | فلتر حماية الموتور |
| 6 | عجلات خلفية مطاطية ناعمة |
| 7 | زر تحرير الخرطوم |
| 8 | فتحة توصيل الخرطوم |
| 9 | فرشاة التنظيف |
| 10 | وعاء الغبار |
| 11 | مقبض الحمل |
| 12 | الزر On/off (التشغيل / إيقاف التشغيل) |
| 13 | مستقبل جهاز التحكم عن بعد مع ضوء الاستعداد |
| 14 | زر إعادة لف السلك الكهربائي للتخزين |
| 15 | فوهة ثلاثية المفعول |
| 16 | مفتاح هزاز خاص بإعدادات السجاد/الأرضيات الصلبة |
| 17 | فرشاة جانبية |
| 18 | طرف الإيقاف/ التخزين |
| 19 | مقبض حماية الوضعية |
| 20 | زر تحرير الأنبوب |
| 21 | جهاز تحكم عن بعد ثلاثي الأزرار على المقبض |
| 22 | جهاز تحكم عن بعد رباعي الأزرار على المقبض |
| 23 | مقبض قياسي |
| 24 | وصلة الخرطوم المرنة |
| 25 | الخرطوم |
| 26 | شريط غطاء المسمار اللولبي |
| 27 | حامل الملحقات |
| 28 | أزرع تحرير حامل الملحقات |
| 29 | أنبوب تلسكوبي كبير جداً من قطعين مع مقبض حماية الوضعية |
| 30 | أنبوب تلسكوبي كبير جداً من ثلاث قطع مع مقبض حماية الوضعية |
| 31 | غطاء فلتر HEPA |
| 32 | أزرار تحرير غطاء فلتر HEPA |
| 33 | فلتر HEPA I3 لهواء فائق النظافة القابل للغسيل |
| 34 | السلك الكهربائي والقابس |
| 35 | فتحة التخزين |
| 36 | فوهة صغيرة |
| 37 | ملحق الفرشاة |
| 38 | فوهة مجوفة |
| 39 | مقبض التخزين |
| 40 | عجلة دوارة |
| 41 | فتحة التخزين |
| 42 | صفيحة الطراز |







www.philips.com



Mixed Sources

Product group from well-managed forests and other controlled sources

www.fsc.org Cert no. CU-COC-13596
© 1996 Forest Stewardship Council

4222.003.3402.6